imburgs agblad

Maandag 1 juni 1992 — 74e jaargang nr. 128.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,60

Ontzien





● Erik de Bruin

# Blinde chauffeur rijdt in België belastingvrij

Van onze correspondent

BRUSSEL – De Belgische belastingdienst beleeft vandaag een wel heel bijzondere primeur. De fiscus moet aan alle blinde automobilisten vrijstelling verlenen van de belasting op 'inverkeerstelling', een heffing die vanaf 1 juni verschuldigd is bij de aanschaf van een dure nieuwe wagen. Dat staat tenminste in een wet die het Belgische parlement vrijdagavond laat in allerijl goedkeurde.

Letterlijk vermeldt de wetstekst dat de belastingvrijstelling geldt voor auto's die 'bestuurd worden door een persoon die volledig blind is'. De zinsnede is waarschijnlijk het gevolg van een verschrijving: de regering zou auto's op het oog hebben gehad die gebruikt worden voor het vervoer van blinden.

Dezelfde wet bevat overigens een andere – minder storende – fout. De titel blijkt een woord te bevatten ('inverkeerstelling') dat in het Vlaams-Nederlandse taalgebied volkomen onbekend is. Voor de Vlaamse cultuurminister Hugo Weckx was dat aanleiding om vlak voor de stemming te melden dat hij niet kon leven met het wetsvoorstel.

# Vrouw wint 17 miljoen

RENO – Een verpleegster uit de Amerikaanse stad Sacramento heeft in een casino in de gokstad Reno (Nevada) met het winnen van de jackpot ruim 9,3 miljoen dollar (circa 17 miljoen gulden) binnengehaald, het hoogste bedrag dat in de gokgeschiedenis werd gewonnen.

De vrouw die anoniem wilde blijven, had voor twaalf dollar in de automaat gegooid en slechts vier maal de hendel omlaag gehaald, toen zij de vier nummers die nodig zijn voor de jackpot, op een rij zette.

max. 24º C

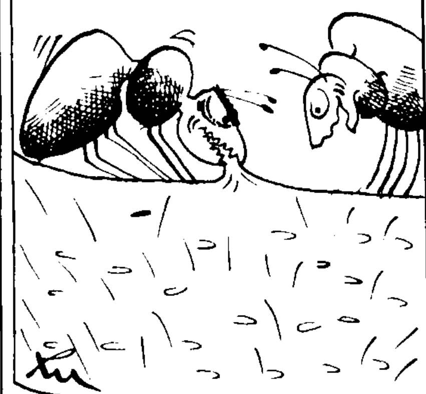
min. 14º C

**REGEN-OF ONWEERSBUI**

**Rond een complex lagedrukgebied boven Engeland en de Golf van Biskaje stroomt warme en vochtige lucht over onze omgeving. Na het optrekken van de nevel- en plaatselijke mistbanken, zijn er naast wolkenvelden ook enkele zonnige perioden. Vooral in de namiddag en avond zijn er ook regen- en onweersbuien. De wind is zwak tot matig uit een oostelijke tot zuidoostelijke richting. Tijdens buien is de wind veranderlijk van richting met windstoten. Vanochtend vroeg is het ca 14 graden, vanmiddag wordt het ca 24 graden. Ook de komende dagen is er nu en dan zon, afgewisselt door een bui. In het temperatuurverloop komt weinig verandering.**

**Voor verdere informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346.**

## Mierenplaag door warm weer



*Pas op je gebit... dat is mensenvlees!*

*Veiligheidsraad legt Servië en Montenegro sancties op*

# Militair ingrijpen mogelijk

Van onze redactie buitenland

BELGRADO/DEN HAAG – Minister Van den Broek sluit een militair ingrijpen in Servië niet uit, als de sancties van de VN niet het gewenste effect hebben. Dit vertelde hij gisteren voor de NCRV-radio. Ook in diplomatieke kringen bij de VN is al in bedekte termen over deze optie gesproken. De Servische militaire leiding heeft gisteren gezegd opgewassen te zijn tegen militair ingrijpen. „De luchtdoelraketten rond Belgrado staan klaar", aldus de commandant van de federale luchtmacht. „We zullen ons met alle middelen verdedigen".

Volgens Van den Broek kan 'deze olievlek van menselijk geweld en bloedvergieten niet langer doorgaan'. Hij hoopt dat de boycot de Serven tot inkeer brengt, maar heeft daar geen al te grote verwachtingen van.

De Veiligheidsraad kondigde de vergaande economische sancties tegen Servië en Montenegro af in een poging die landen te dwingen om een eind te maken aan het geweld in Bosnië-Hercegovina.

De resolutie die de sancties oplegt, werd zaterdag met 13 tegen 0 stemmen aangenomen. China en Zimbabwe onthielden zich van stemming. Rusland, dat nauwe banden met Servië onderhield en eerder reserves over sancties had uitgesproken, stemde voor.

## Handel

De sancties betekenen dat met onmiddellijke ingang alle handel met Nieuw Joegoslavië, zoals de federatie van Servië en Montenegro ook wel wordt genoemd, is stilgelegd. Alleen voor voedsel en medicijnen wordt een uitzondering gemaakt. Olie valt wel onder het handelsverbod. Het embargo houdt bovendien in dat alle vluchten van en naar Nieuw Joegoslavië zijn stopgezet. Verder worden alle buitenlandse tegoeden van het land bevroren. President Bush gaf onmiddellijk na de zitting van de V-raad hiertoe opdracht.

Bovendien zullen Servië en Montenegro het personeel van hun ambassades moeten terugbrengen en is een eind gemaakt aan wetenschappelijke, technische, culturele en sportieve uitwisselingen.

## Belachelijk

De Servische president Slobodan Milosevic noemde de sancties 'belachelijk'. Hij ontkende dat Servië en Montenegro verantwoordelijk zijn voor de strijd die wordt gevoerd door Servische minderheden in Bosnië en Kroatië. Milosevic zei dit na het uitbrengen van zijn stem in verkiezingen die zijn macht zouden moeten bevestigen. De overigens zwakke oppositie had opgeroepen niet te gaan stemmen.

In Belgrado hebben gisteren enkele tienduizenden mensen gedemonstreerd tegen de Servische president Milosevic. Ze droegen zwarte lappen met zich mee en scandeerden leuzen als 'Slobo Saddam, verdwijn'. Het betrof de grootste demonstratie tegen de burgeroorlog.

## Beschietingen

Het federale leger en Servische milities hebben gisteren voor de derde achtereenvolgende dag artilleriebeschietingen uitgevoerd op de Kroatische havenplaats Dubrovnik. De stad wordt beschoten vanaf posities zo'n tien kilometer zuidelijker. Aan het bombardement werd ook deelgenomen door kanonneerboten.

## Mariniers in Cambodja strijken vlag



● *Teleurgesteld strijken mariniers in Cambodja de Nederlandse vlag als wordt besloten om het kamp op te breken. De Rode Khmer weigert de Nederlandse troepen nog steeds de toegang tot het gebied rond Pailin. Tevens werd zaterdag een ontmoeting verhinderd tussen de hoogste bazen van de VN-macht (UNTAC) in Cambodja en commandant Herman Dukers van het Nederlandse bataljon mariniers dat deel uitmaakt van UNTAC. Nadat de Rode Khmer geweigerd had de besprekingen met de Australische generaal John Sanderson en de Japanse diplomaat Jasushi Akashi in Pailin bij te wonen wilde Sanderson doorrijden naar de Thais-Cambodjaanse grens om zich over de situatie te beraden met commandant Dukers. Dukers werd bij de controlepost van de Rode Khmer aan de Thaise kant tegengehouden. Sanderson en Akashi wilden in Pailin een onderhoud met de leiders van de vier strijdende partijen omdat de Rode Khmer, die het gebied beheerst, toegang weigert aan het Nederlandse detachement mariniers. De Nederlandse militaire eenheid die morgen naar Thailand zou vertrekken om daar deel uit te maken van UNTAC, gaat voorlopig niet. Dit heeft minister Relus ter Beek van Defensie besloten.* Foto: ANP

## Wachten op een betere wereld



*Op de luchthaven in Maastricht zijn afgelopen weekeinde 1.200 passagiers uit het voormalige Joegoslavië gearriveerd. Onder hen niet alleen veel arbeiders die terugkeerden naar Duitsland en België, maar ook opvallend veel vluchtelingen, zoals deze kinderen die gistermiddag op het stoepje bij de aankomsthal van het Limburgse vliegveld wachtten op de bus die de groep naar plaatsen in Duitsland zou brengen. Twee vluchten die voor gisteren gepland stonden gingen op het laatste moment niet door. De directie van de luchthaven Maastricht vermoedt dat de Joegoslavische autoriteiten er van uit zijn gegaan dat een EG-boycot al van kracht was.* Foto: ERMINDO ARMINO

Zie verder pagina 5
● **Meer inkomsten Beek door extra vluchten**

*Bush geeft 100 miljoen voor regenwouden*

# Alders doet 'Rio' nieuw voorstel

DEN HAAG – Minister Alders van Milieubeheer zal op de wereldconferentie voor milieu en ontwikkeling in Rio de Janeiro, die vandaag begint, een nieuw voorstel doen om de gifuitstoot van kooldioxide – de belangrijkste oorzaak van het broeikaseffect – te beperken. Dit maakt hij vlak voor zijn vertrek bekend.

Het voorstel van Alders is een aanvulling op het klimaatverdrag. Door ondertekening van het klimaatverdrag beloven alle landen dat zij streven om in het jaar 2000 niet meer giftige gassen uit te stoten dan in het jaar 1990 het geval was. Samen met Zwitserland en Oostenrijk wil Alders alle landen 'hard tot dat streven verplichten'. Volgens Alders staan er goede bedoelingen in het klimaatverdrag, maar moeten die bedoelingen ook ergens toe leiden. Alders hoopt dat zijn voorstel deze week aan de agenda van de conferentie kan worden toegevoegd.

Minister Pronk van Ontwikkelingssamenwerking verklaarde nog, dat hij een mislukking van de milieuconferentie niet uitsluit. Vlak voor zijn vertrek naar Brazilië nam hij in Rotterdam 60.000 verzoeken in ontvangst voor scherpere maatregelen op milieugebied.

VS-president George Bush zal vandaag een hulpprogramma van meer dan 100 miljoen dollar aankondigen om de regenwouden te redden, zo heeft William Reilly, het hoofd van het Amerikaanse milieubureau EPA, gisteren verklaard. Met het geld moeten ontwikkelingslanden worden ondersteund, die programma's voor de bescherming van de wouden uitvoeren.

# Elco Brinkman scoort goed als nieuwe premier

DEN HAAG – Het vertrouwen in CDA-fractieleider Elco Brinkman als opvolger van premier Lubbers is groot. Van de Nederlandse kiezers gelooft 37 procent dat Brinkman een even goede lijsttrekker zal zijn als Lubbers; 34 procent ziet in hem een goede minister-president.

Dit blijkt uit een opinie-onderzoek van het bureau InterView, waarvan de resultaten afgelopen zaterdag werden gepresenteerd in het VARA-televisieprogramma Achter Het Nieuws.

Opvallend is de hoge score van Brinkman onder de VVD-kiezers. Ruim 55 procent van de VVD-ers ziet Brinkman graag als minister-president.

Het vertrouwen in het huidige kabinet bevindt zich op een dieptepunt, zo blijkt uit het onderzoek. Maar eenderde van de Nederlanders gelooft dat de coalitie het nog twee jaar uithoudt.

# Miljoen buitenlanders bezoeken Nederland

LEIDSCHENDAM – Ruim 1,1 miljoen buitenlandse toeristen hebben het lange Hemelvaart-weekeinde een bezoek aan ons land gebracht. Het Nederlands Bureau voor Toerisme, dat op een miljoen had gerekend, spreekt van een record. Traditiegetrouw kwamen de meeste buitenlanders uit Duitsland, Frankrijk, Groot-Brittannië en België. Het mooie weer heeft veel buitenlanders op het laatste moment doen besluiten om naar ons land te reizen.

Ongeveer 750.000 Nederlanders hebben het afgelopen weekeinde een korte vakantie in eigen land doorgebracht. De campingbedrijven kijken met tevredenheid terug op het Hemelvaart-weekeinde. De meeste campings waren zeer goed bezet.

Van de attracties was de Floriade in Zoetermeer met 90.000 bezoekers een topper. Ook de open dag waterrecreatie, die zaterdag werd gehouden, had niet te klagen over belangstelling: meer dan 250.000 mensen kwamen erop af.

De verkeersdrukte op de grote wegen viel gisteren alleszins mee. De toeristen zijn verdeeld over de gehele middag en begin van de avond op weg naar huis gegaan.

## Elk jaar 'monsterproduktie' van Ada-producent

# Grootse opera-plannen met sportpaleis Ahoy'

Van onze verslaggever

ROTTERDAM – Rotterdam is de laatste jaren geworden tot wat je een witte vlek kunt noemen als het om opera-uitvoeringen gaat. Vanaf volgend jaar brengt producent Michiel van Westering ieder jaar een opera in sportpaleis Ahoy'. Het gaat om grootschalige produkties, die zowel in kwaliteit als omvang de 'monster-produktie' van Ada, vorig jaar in Den Bosch en Sporthal Zuid in Amsterdam, moeten evenaren.

Van Westering wil hiermee een traditie opbouwen, die volgend jaar januari begint met de uitvoering van Verdi's Nabucco. Voor 1994 is gedacht aan Carmen van Bizet. Voor 95 is de keuze tussen Don Giovanni of Othello (afhankelijk van de keus van het Muziektheater) en in 1996, het jaar waarin Ahoy' zijn 25-jarig bestaan viert, zal een spectaculaire uitvoering van Wagners Der Fliegende Holländer te zien zijn.

Op Nabucco na gaat het om volledige nieuwe, eigen uitvoeringen, waarvoor de regisseurs, solisten, orkesten en koren nog moeten worden aangezocht. Om dat de voorbereidingstijd te kort was is voor de eerste produktie gekozen voor de door Raymond Rossius geregisseerde stadion-uitvoering van Nabucco van de Opera Royal de Wallonie, die vorig jaar in Luik meer dan dertigduizend bezoekers trok.

Verdi's uit 1841 daterende relaas over de strijd van het Joodse volk tegen de Babyloniërs (zijn eerste werk na het tragische verlies van vrouw en kinderen) zal echter in Ahoy' worden uitgevoerd door het orkest van de Hongaarse Staatsopera uit Boedapest o.l.v. Frank Cramers. Wie de hoofdrol van Nabucco gaat spelen is nog niet zeker; de rol van Abigaille zal worden vertolkt door de Amerikaanse mezzosopraan Gail Gilmore. Andere rollen zijn voor Luigi Roni (Zaccaria), Giorgio Tieppo (Ismael), Martine Mahe (Fenena) en de Nederlandse bas Pieter van de Berg (Il gran Sacendato).

Voor het koor - Nabucco is bij uitstek een koor-opera - zal gebruik worden gemaakt van het koor dat voor de Ada-produktie is samengesteld. De première van Nabucco in Ahoy' is op vrijdag 29 januari. Daarna volgen op zondag 31 januari een matinee-uitvoering en op dinsdag 2 februari een avondvoorstelling. Afhankelijk van de belangstelling kunnen er nog drie of vier uitvoeringen volgen.

Iedere opera-voorstelling kan door circa vijfduizend man worden gevolgd. De zijvakken en de bovenste plaatsen blijven onbezet. De prijzen variëren vvan 55 gulden voor de vierde rang tot 115 gulden voor de arena. De voorverkoop start op 1 juni bij alle VVV kantoren en Ahoy'. Er komen ook speciale VIP-arrangementen.

### Sponsors

Van Westering heeft voor het Rotterdamse Ahoy-complex gekozen omdat dit in Nederland vrijwel de enige accommodatie is die over een oplopend podium van minimaal 30 meter beschikt, geschikt is voor dit soort massale opvoeringen en voldoende publiek kan herbergen om uit de kosten te komen. Overigens komen er aan de Nabucco-uitvoering geen sponsors te pas. Voor de opera's in de navolgende jaren zullen wel een paar grote sponsors worden gezocht.

„Verder ligt Rotterdam gunstig voor zowel het publiek uit de Randstad als het zuiden van het land. Ook heeft meegespeeld dat Rotterdam de laatste jaren arm aan opera-uitvoeringen is geweest en er een grote belangstelling voor bestaat. Maar voornaamste reden is toch dat in Ahoy' alles aanwezig is. Elders moet alles eerst worden opgebouwd. Je moet ook uit de voeten kunnen, voor Nabucco komen alleen al twintig vrachtwagencombinaties met al het materiaal uit België", aldus Van Westering.

Opera in Ahoy' past in het nieuwe beleid van Ahoy' van de komende jaren dat op het gebied van entertainment een breder aanbod wil bieden dan pop alleen, zo maakte directeur Wim Schipper duidelijk. Het (tweede) wensconcert van het RPhO op 3 juni is daarvan al een onderdeel. Dit concert zal ook benut worden om te inventariseren welke voorzieningen er nog moeten worden getroffen op het gebied van de akoestiek.

### Geen RPhO

Overigens had Van westering graag het RPhO 'in de bak' gehad, maar dat lukte niet omdat het Philharmonisch tot en met 1995 is volgeboekt en niet meer opera-uitvoeringen op zich wil nemen dan voor het Amsterdamse Muziektheater is overeengekomen. „Maar voor het jubileumjaar 1996 maken we een goede kans dat het RPhO wel van de partij is,", beweert Van Westering, die trouwens vindt dat „een volksopera als Nabucco goed past in een stad als Rotterdam."

Overigens is het zeker vijftien jaar geleden dat deze opera voor het laatst in ons land is opgevoerd. Aan de Waalse produktie zullen ruim driehonderd mensen meedoen. Van Westering omschrijft de uitvoering als 'degelijk en niet modernistisch'. Zijn streven is met dit soort laagdrempelige uitvoering ook een publiek binnen te krijgen dat doorgaans niet zo snel de concertzaal binnenstapt, zoals ook bij de Ada-uitvoeringen het geval was.

## Pianorecital in Stein

STEIN – De Maastrichtse pianist Gaston Nicolaes speelt op Tweede Pinksterdag om 14.30 in het Missiehuis te Stein. Nicolaes zal het recital beginnen met de sonate in f die Johannes Brahms schreef toen hij 21 jaar oud was. Veder speelt hij werken van Liszt, Debussy, Chopin en Skriabin. De pianist studeerde aan het Conservatorium in Maastricht en volgde daarna meestercursussen bij diverse buitenlandse meesters.

## Krisztina de Châtel in Maastricht



● *Weep, Cry and Tangle, de nieuwe produktie van Krisztina de Châtel.* Foto: BEN VAN DUIN

MAASTRICHT – De dansgroep Krisztina de Châtel staat komende woensdag opnieuw op de Limburgse planken, dit maal in het Theater aan het Vrijthof in Maastricht. De groep dankt haar naam aan de fameuze Hongaars-Nederlandse choreografe Krisztina de Châtel. De in Amsterdam woonachtige danseres geldt als een prominente representante van de Nederlandse moderne dans. Haar uitputtende dansconstructies zijn veelal omschreven als als veldslagen in tijd, ruimte en kracht, waarin de dansers als mechanische robotten de strijd met natuur en techniek aangaan. De Châtel zoekt steeds naar tegenpolen als positief-negatief, dag-nacht, chaos-orde, liefde-haat, leven-dood.

De nieuwe produktie, Weep, Cry and Tangle, die op 20 februari al in Kerkrade was te zien, is gezet op composities van Sjostakovitsj. De voorstelling op drie juni begint om 20.00 uur.

# k

## Massale muzikale actie voor behoud Forum

Van onze verslaggever

ENSCHEDE – Ruim twee weken voordat de Tweede Kamer debatteert over het Kunstenplan van minister D'Ancona van WVC is in Enschede zondag met een massaal muzikaal festijn actie gevoerd voor het behoud van Opera Forum en Forum Filharmonisch. Vele duizenden sympathisanten woonden concerten bij in het Muziekcentrum, de Twentse Schouwburg, theater Concordia en in de Grote Kerk aan de Markt.

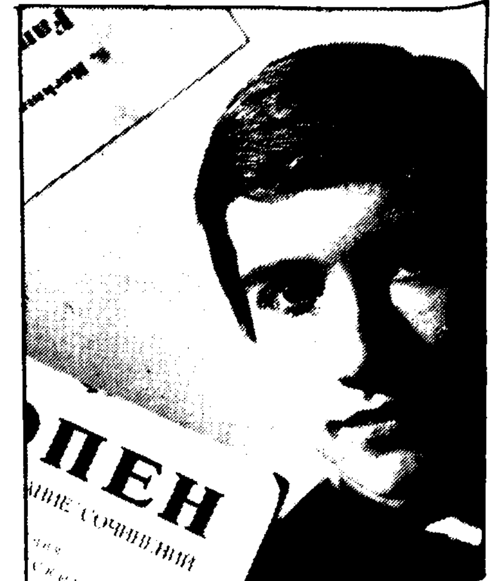
Alle musici en solisten, onder wie violist Jaap van Zweden en de bas Henk Smit, verleenden belangeloos medewerking. Het hoogtepunt van de dag vormde de wereldpremière van de door de cabaretier Herman Finkers geschreven Sint Jorismis die in een bomvolle Jacobuskerk werd uitgevoerd door het Valeriusensemble en het vokaal ensemble Exicon.

Als afsluiting van de actiedag van het Muziekcentrum in Enschede vond een concert plaats door Forum Filharmonisch en het Forum Operakoor. Als speciale gast trad hierbij de dichter Willem Wilmink op. Alle koren uit Enschede verleenden hieraan medewerking. Tot besluit zong een speciaal voor deze gelegenheid gevormd amateurkoor van 300 zangers het Slavenkoor van Verdi.

## Nikolaj Luganski, pianist met lef

DOOR MARIËLLE HINTZEN

HEERLEN – Het optreden van Nikolaj Luganski met het Rotterdams Philharmonisch Orkest onder leiding van Eri Klas had een ding onmiskenbaar en dat was lef. De 20-jarige Rus speelde het overbekende Tweede Pianoconcert van Sergej Rachmaninov recht voor zijn raap, technisch gekund en met goed gevoel voor timing. Het begeleidende orkest uit Rotterdam had echter niet altijd genoeg accuratesse in huis om de vrijelijk spelende pianist te volgen. En in de uitvoering van Schönbergs bewerking van het eerste pianokwartet van Johannes Brahms was ook al regelmatig sprake van nonchalance in het samenspel. De Russische 'Schwung' van pianist en dirigent werd onvoldoende beantwoord.



● *Nikolaj Luganski, veel gevoel voor timing.* Foto: Friso Keuris

Het pianospel van Luganski is op zichzelf al indrukwekkend vanwege het gemak waarmee hij over de technische moeilijkheden van het stuk heen stapt. In het melodisch lijnenspel van het adagio sostenuto etaleerde hij de stemmetjes overzichtelijk naast elkaar en liet dit gestroomlijnd overlopen in de ijle sfeerschildering naar het derde deel. Een soortgelijke tegenstelling creëerde hij in het eerste deel met een fluweel zacht maar gericht touché in de inleiding, die meteen werd gevolgd door een gedecideerd, opzwepend gespeelde ritmische figuratie. Het vormde in combinatie met de diepe kleur van de strijkersgroep die het hoofdthema speelde een verkwikkend moment.

In het derde deel kwam echter niet het gewenste scherzando karakter eruit. Het deel werd door de pianist omstuimig aangepakt. Maar met name de blazersgroepen van het orkest volgden dit niet direct genoeg, waardoor de muziek stroef werd in de gewrichten. De flitsende imiterende fragmentjes die de piano op een presenteerbladje gaf werden niet sluitend doorgegeven en de dikke articulatie in het koper was eerder last dan lust in dit deel.

De herkansing na de pauze met de vertolking van Schönbergs Brahmsbewerking werd weliswaar benut in een elegant gespeeld intermezzo, waarin Eri Klas heerlijk de stroom tegenhield, maar zakte weer in elkaar in het slotdeel. De snelheid waarmee dit deel van gedaante verwisselt en het bijschrift álla Zinganese źijn niet gediend bij een onderuit gezakte speelmanier. Eri Kras wilde wel op het scherpst van de snede musiceren en perste zonodig het effect eruit. Maar het orkest scheerde over zijn noten heen, onduidelijk gefraseerd en ongelijk.

Een nog niet half gevulde zaal is het Limburgse publiek te verwijten. Maar dat het Rotterdamse orkest meer heeft te bieden dan er daadwerkelijk geboden werd afgelopen zaterdag, is ook verwijtbaar.

## Jubileumballet van Introdans in schouwburg Heerlen

Van onze verslaggever

HEERLEN – Het Arnhemse balletgezelschap Introdans presenteert op donderdag 4 juni het derde nieuwe programma in haar jubileumseizoen. Het gezelschap met de welluidende naam viert dit jaar zijn 20-jarig bestaan.

In Heerlen danst Introdans nieuwe balletten van Graham Lustig en Philip Taylor alsmede reprises van Jean-Christophe Maillot en Ed Wubbe.

Lustigs nieuwe ballet heet 'George's day out' en gaat over een oudere man die de confrontatie met zijn verleden aangaat. De Nederlandse componist Willem Jeths heeft voor dit ballet een speciale compositie-opdracht van Introdans gekregen.

'Haunted Passages' van Philip Taylor is ook een nieuw stuk voor Introdans. Op de compositie 'Lachrymae' voor piano en viool van Benjamin Britten heeft Taylor ballet gecreeërd op het zalige thema slapen. 'Haunted Passages' gaat over emoties en onrustige gedachten die de mens overvallen wanneer die niet in slaap kan kan komen.

Ter ere van het 20-jarig bestaan van Introdans schreef de Franse choreograaf Jean-Christophe Maillot 'Lueur d'amour'. Op muziek van Marin Marais en Paolo Conte is een ingedut echtpaar op zoek naar de passie en het vuur waarmee hun twintig jaar oude relatie indertijd ontbrandde. Vuur en passie worden onder meer in beeld gebracht door een zee van brandende kaarsen op het toneel.

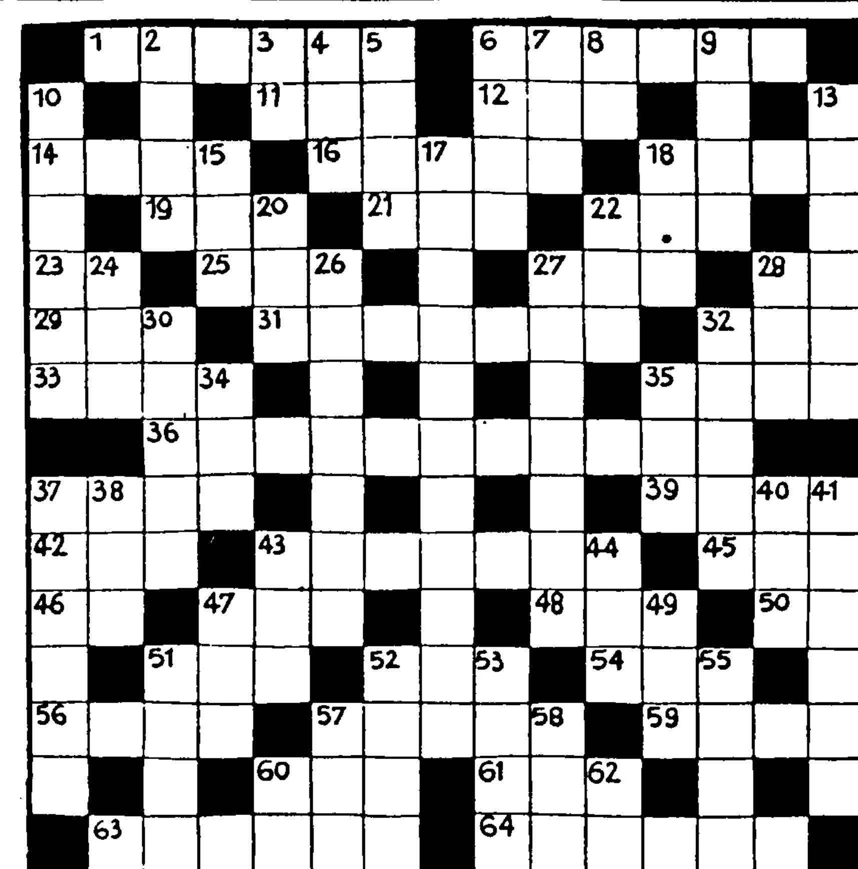
Tot slot brengt Introdans het bekende ballet 'De dood van het meisje' van Ed Wubbe op de planken in de Heerlense Stadsschouwburg.

De voorstelling in Heerlen begint om 20.00 uur.

### Oplossing van zaterdag

```
D R A A I M O L E N . S P E K
O . A . N . N . R . B . O . O
G E L Y K . J U F F E R T J E
E . B . Y . U . S . Z . J . S
. V E R K W I K T . W O E S T
P . S . . . S . U . A . . . A
R Y S H O U T . K W A K K E L
Y . E . V . . . . . R . A . L
S I N T E L S . M O D I S T E
K . . . R . A . A . . . T . N
L A T J E . P A G A A I E N .
A . R . I . P . E . S . L . S
S T E U N B E E R . B E E S T
S . I . D . U . T . A . I . E
E E N S . P R O E F K O N Y N
```

### puzzel van de dag



**Horizontaal:** 1. grassteppe; 6. spijl; 11. bloeiwijze; 12. zaak (lat.); 14. schrijfmiddel; 16. insekt; 18. deel v.h. lichaam; 19. plat ovalen vat (fries); 21. opp.maat; 22. deel v.d. hals; 23. bevel; 25. speelgoed; 27. overtrek v.e. beddenkussen; 28. lidwoord; 29. ivoor; 31. sabelkwast; 32. watering; 33. lading v.e. schip; 35. mikpunt; 36. iemand die behoort tot de hoogste klasse van beschaving; 37. staatsiekleding; 39. begeerte; 42. sterrebeeld; 43. ondersch. vw.; 45. mijnheer (eng.); 46. americium (scheik. afk.); 47. armoedig huis; 48. delfpl. van ertsen; 50. fam.lid; 51. echtgenoot; 52. overmoedig; 54. zich fris en gezond voelend; 56. riv. in BRD; 57. bijbels figuur; 59. stip, spikkel; 60. tijdperk (lat.); 61. vogeleigenschap; 63. sterk extract; 64. kustgebied.

**Vertikaal:** 2. zwaardwalvis; 3. Naamloze Vennootschap (fr. afk.); 4. hoeveelheid; 5. zangstuk; 6. stap; 7. opstootje; 8. rest vn. verbranding; 9. land in Azië; 10. buikriem v.e. paard; 13. denkbeeldig; 15. uiteinde v.e. as; 17. toestel voor het openen v. brieven; 18. omheining; 20. plukje draden of garen, wol; 22. riv. in Egypte; 24. op die manier; 26. aanwezig; 27. hulpmiddel bij het tellen; 28. riv. in Gr. Br.; 30. gezang; 32. Egypt. waterlelie; 34. open strook in e. bos; 35. laagte; 37. kosteloos; 38. oude vochtmaat; 40. beteuterd; 41. getrokken wissel; 43. elektr. geladen deeltje; 44. lichaam; 47. voertuig; 49. slokje, teug; 51. koe van ong. 1½ jaar; 52. open plaats in e. bos; 53. stevig; 55. stuk grond behorend bij e. huis; 57. opp.maat; 58. voordeel; 60. uit (lat. voorz.); 62. iridium (scheik. afk.).

UITGEVERSMAATSCHAPPIJ
*Limburgs Dagblad* B.V

**Directie:**
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

**Hoofdkantoor:**
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen

**Telefoon:**
Abonnementen 045-739881
Advertenties 045-739886
Algemeen 045-739911
Piccolo-advertenties 045-719966

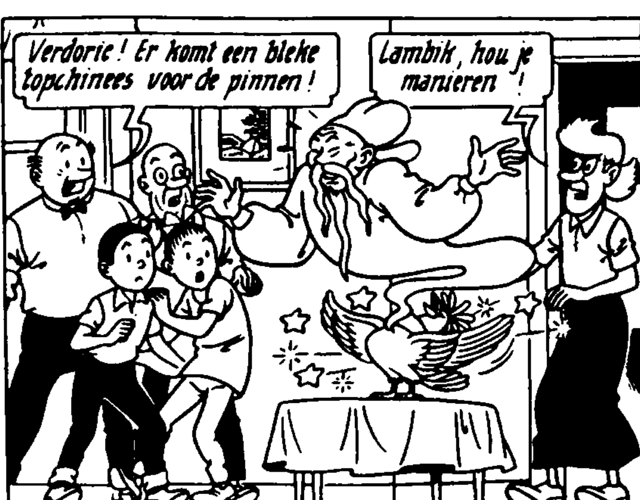
**Fax:**
Advertenties 045-739204
Algemeen 045-739364
Redactie 045-739264

**Banken:**
ABN Bank Heerlen 57 75 35 935
Postbank 10 35 100

**Rayonkantoren:**
Brunssum 045-256363
Geleen 046-746868
Heerlen-Centrum 045-717719
Kerkrade 045-452932/455506
Maastricht 043-254477
Roermond 04750-18484
Sittard 046-515577
Valkenburg 04406-15045

**Abonnementsprijzen:**
Bij vooruitbetaling te voldoen
bij automatische betaling:
per maand ƒ 27,45
per kwartaal ƒ 82,35
Per acceptgiro:
per maand ƒ 28,45
per kwartaal ƒ 83,35
losse nummers ƒ 1,60
Bfr. 30

## de klinkende klokken



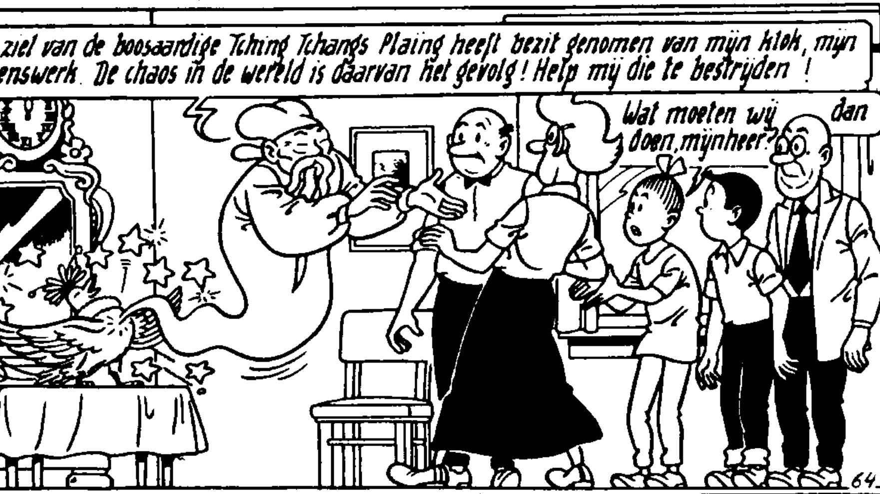















## recept

### Flensjestaart

DOOR HUUB MEIJER

Benodigdheden: 450 g bloem, 1 tl zout, 3 eieren, 9 dl melk, 1 potje bosvruchtenjam, ⅛ l slagroom, 1 el suiker, 1 potje ontpitte kersen op eigen sap.

De bloem met het zout zeven, in het midden een kuiltje maken en hierin de eieren breken.
De helft van de melk erbij gieten en vanuit het midden roeren.
De rest van de melk geleidelijk toevoegen en blijven roeren tot een glad beslag ontstaat.
Van dit beslag in het boter ongeveer 40 flensjes bakken en laten afkoelen.

Op een bord een flensje leggen, met jam besmeren en zo doorgaan tot de flensjes op zijn.
Het bovenste flensje niet met jam besmeren.

Kort vóór het serveren de slagroom met de suiker stijfkloppen. Kersen laten uitlekken en de taart garneren met dikke toeven slagroom en kersen.
TIP: Serveer in punten.

# Handel in kinder-porno floreert in Duitsland

Van onze redactie buitenland

HAMBURG – Duitse ouders verhuren hun kinderen aan criminele seksfilmers. Mannen zoeken in pornoblaadjes naar aanbiedingen van videofilms, bestellen deze spullen bij anonieme postbusadressen en verlustigen zich thuis bij de televisie aan films, die wrede mishandelingen tonen van kinderen die doorgaans tussen twee en tien jaar oud zijn. Handelaren in pornofilms verdienen het grote geld, en duizenden seksueel misbruikte kinderen betalen ervoor met levenslange angst en psychische storingen.

Jarenlang gedijde deze gewetenloze business in Duitsland haast ongemerkt, en nog langer was misbruik van kinderen een taboe-onderwerp. Intussen is dat veranderd. Met name de kinderpornografie heeft een zodanige omvang aangenomen, dat bagatelliseren en doodzwijgen nauwelijks meer mogelijk zijn.

De fractie van de meeregerende Vrije Democraten (FDP) in het Duitse parlement noemde een aantal van misschien wel 130.000 weerloze kinderen, die in Duitsland in het jongste verleden voor naaktfoto's of seksvideo's uitgebuit werden. De christelijk-liberale Duitse regering wil zo mogelijk nog in 1992 strengere wetten tegen vervaardigers en – voor het eerst – consumenten van video's uitvaardigen.

In de illegale handel in kinderporno gaat in Duitsland per jaar naar schatting 400 tot 500 miljoen mark om. Men neemt aan dat er circa 30.000 'video-verzamelaars' zijn. Precieze cijfers over slachtoffers, pedofiele kopers en de wijdvertakte cirkels van handelaars ontbreken, zo zegt Peter Köhler, hoofdofficier van justitie in Frankfurt am Main. „De politie komt deze branche maar moeilijk op het spoor". Plaats van handeling kan elke woning zijn, handelscontacten ontstaan via code-achtige advertenties als 'Lolita-films, strikt privé vertoond', en de slachtoffers lijden in stilte.

## Nederland

Het bureau van de federale Duitse recherche in Wiesbaden (Hessen) beschikt over aanwijzingen dat de films steeds vaker in eigen land geproduceerd worden, met gebruikmaking van Duitse kinderen. Vroeger gebruikten de kinderbeulen vooral slachtoffers uit Azië en Noord-Afrika. „Ook uit Nederland komen veel video's – ten dele als schijnmanoeuvre – om de Duitse plaats van oorsprong te versluieren", meldt onderzoeker Köhler. Aan toegestane porno's met volwassenen hebben veel klanten zich 'zat gegeten', meent hij. Hetzelfde geldt vermoedelijk ook voor films met kinderen uit verre buitenlanden.

In de jongste tijd boekte de politie enkele bescheiden successen: in maart spoorden rechercheurs vijf vermoedelijke videoproducenten op in Westerwald (Rheinland-Pfalz) en in de Oostduitse stad Halle (Sachsen-Anhalt). De mannen hangt gevangenisstraf boven het hoofd die tot tien jaar kan belopen.

Bij een opzienbarend proces tegen een 51-jarige seksfilmer, de ouders van twee kleine meisjes en een helper in Gottingen (Niedersachsen) veroordeelde een rechtbank het hoofdtrio in het voorjaar van 1992 tot zes jaar gevangenisstraf. Het ouderpaar stelde de kinderen voor ongeveer 300 mark per film ter beschikking. De vader leverde 'ideeën' voor de video's, waarin de 51-jarige zich aan de hulpeloze kinderen vergreep.

## Derde Wereld

Internationale organisaties stellen ook in de Derde Wereld een schrikbarende stijging in kinderseks vast: zo schatten de Verenigde Naties dat in totaal ongeveer tien miljoen kinderen als seksobject misbruikt worden. In Azië en Latijns-Amerika, maar ook in Afrika, Europa en Noord-Amerika groeit het aantal kinderen dat zich prostitueert. Een verklaring zien deskundigen in de omstandigheid dat mannen steeds jongere sekspartners verlangen uit angst voor de immuunziekte aids.

# Israëlische aanval op Hezbollah-basis

BAALBEK – Israëlische jachtvliegtuigen hebben gisteren in Libanon een basis van de sji'itische Hezbollah aangevallen en Israëlische helikopters hebben in het zuiden van dat land twee huizen van leiders van die pro-Iraanse terreurbeweging aangevallen. Dit heeft de Libanese politie gisteren bekend gemaakt.

Zes jachtbommenwerpers vielen in de ochtend een trainingskamp aan nabij de plaats Janta in de oostelijke Bekaa-vallei en een kwartier later vuurden twee Cobra helikopters raketten af op de huizen van de Hezbollah-leiders.

De aanvallen van gisteren waren respectievelijk de zevende en de achtste sinds de strijd tussen de Hezbollah en Israël op 19 mei oplvlamde. Volgens de politie zijn ten minste 25 mensen om het leven gekomen en 61 personen gewond geraakt in de afgelopen 12 dagen.

Syrische luchtafweereenheden in de Bekaa-vallei hebben het vuur geopend op de Israëlische vliegtuigen maar zij troffen geen doel, zo verklaarden ooggetuigen.

## Eilat

Snel optreden van de Israëlische politie en leger heeft voorkomen dat Palestijnse terroristen zaterdag een aanval konden uitvoeren op badgasten in het toeristencentrum Eilat, aan de Rode Zee. Een ongewapende Israëlische bewaker van het bij de badplaats gelegen onderwater-observatorium kwam vroeg in de ochtend om het leven toen twee Palestijnen het vuur openden. De aanvallers waren naar Eilat gezwommen vanuit de Jordaanse havenstad Akaba.

*Deetman voelt niets voor plan partijgenoot Van Beeten*

# Hevige discussies over taakverdeling Kamers

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – Tweede Kamer-voorzitter Deetman voelt niets voor de plannen van zijn partijgenoot Van Beeten, vice-voorzitter van het CDA, die de taakverdeling van de Eerste Kamer ingrijpend wil veranderen. Deetman zei gisteren voor de AVRO-radio dat de voorstellen van Van Beeten de verhouding tussen de Eerste en Tweede Kamer alleen maar onduidelijker zullen maken.

Mr R.H. van Beeten liet afgelopen zaterdag weten dat de Eerste Kamer zich niet langer moet bezighouden met het beoordelen van wetten. Zij zou die taak helemaal moeten overlaten aan de Tweede Kamer. De CDA'er vindt dat de Eerste Kamer in haar oordeel over wetsvoorstellen te vaak afwijkt van het oordeel van de Tweede Kamer.

Het recht om parlementaire enquetes te houden (nu een recht van de Tweede Kamer) moet volgens hem de exclusieve bevoegdheid worden van de Eerste Kamer. Die staat 'vrijer' en kan bewindslieden die gefaald hebben gemakkelijker wegsturen, zo schrijft Van Beeten.

Van Beeten wil ook de verkiezing van de senatoren anders regelen. Nu nog worden leden van de Eerste Kamer getrapt gekozen door de leden van Provinciale Staten. Van Beeten wil dat zij voortaan rechtstreeks door de kiezers worden gekozen. Hij spreekt zich uit voor het districtenstelsel.

Deetman is het absoluut niet eens met de opvattingen van zijn partijgenoot. „De Tweede Kamer is zeer kritisch. Bij het parlement hoort het recht van enquete, en dat zou ik zo willen laten." Deetman is bang dat de Tweede Kamer door het voorstel van Van Beeten te veel macht verliest. Bovendien brengt een rechtstreeks gekozen Eerste Kamer allerlei 'scheve verhoudingen' met zich mee, denkt hij.

## Invloed

Ook D66 fractieleider Van Mierlo mengde zich dit weekend in de discussie over de taak van de Eerste Kamer. Hij vertelde zaterdag in het TROS-programma Kamerbreed het in grote lijnen eens te zijn met Van Beeten. Volgens Van Mierlo is de invloed van de Senaat op de wetgeving veel te groot. „Wetgeving is haar taak niet. En trouwens, de Eerste Kamer heeft nog nooit een kiezer onder ogen gehad. Dat kan zo niet langer."

Als men de Senaat wel een wetgevende bevoegdheid wil geven, dan moet het kiesstelsel aan de kaak worden gesteld, vindt Van Mierlo. De vorm van het districtenstelsel vindt hij 'zeer bespreekbaar'.

# Celstraf na bloedbad in Oost-Timor

JAKARTA – Een Indonesische militaire rechtbank heeft een politieman tot 17 maanden gevangenisstraf veroordeeld wegens het afrossen van een betoger op Oost-Timor tijdens een tegen de regering gerichte demonstratie. Het optreden van de politieman leidde tot het bloedbad in november vorig jaar in Dili, de hoofdstad van de voormalige Portugese kolonie Oost-Timor. Dit heeft het officiële Indonesische persbureau Antara gisteren gemeld.

De militaire rechtbank in Denpasar op het eiland Bali bevond korporaal I.P. Marthin Alau (35) schuldig aan zware lichamelijke mishandeling van de betoger tijdens de demonstratie voor onafhankelijkheid van Oost-Timor van het Indonesische bestuur op 12 november.

Voorzover bekend is Alau het eerste lid van de veiligheidstroepen die door een Indonesische militaire rechtbank berecht en schuldig bevonden is.

# ANC stelt regering ultimatum

JOHANNESBURG – Het Afrikaans Nationaal Congres (ANC) heeft de regering gisteren gedreigd met massale demonstraties en 'onrust als Pretoria voor eind juni nog geen stappen heeft ondernomen voor het vormen van een overgangsregering en een constituerende vergadering. Ook verklaarde de beweging van Nelson Mandela zich 'klaar om te regeren' en het bewind over te nemen van de blanke regering van president Frederik de Klerk.

„Het ANC is bereid de verantwoordelijkheid om dit land te regeren op zich te nemen", aldus de secretaris-generaal van de beweging Cyril Ramaphosa aan het slot van een vierdaagse conferentie over het nationale beleid van het ANC in Johannesburg.

# Onlusten in Seoul



● *Zuidkoreaanse studenten slaan in op de oproerpolitie in Seoul. De hoofdstad van Zuid-Korea was gisteren het toneel van hevige onlusten. Duizenden Zuidkoreaanse studenten hielden meer dan een uur het plein voor het gemeentehuis bezet en vochten met de politie. Tientallen studenten en agenten raakten gewond bij de gevechten. „Weg met de (regerende) Democratisch Liberale Partij", schreeuwden de studenten met geheven vuist. De protesten kwamen aan het einde van drie dagen van bijeenkomsten op de campus van de Hanyang-universiteit in Seoul. Tijdens de bijeenkomst verklaarden 50.000 militante studenten dat zij een campagne zouden beginnen om de door hen als autoritair omschreven regering van president Roh Tae-woo ten val te brengen.* Foto: EPA

# President Afghanistan tegen akkoord

KABOEL – De Afghaanse interim-president Sibgatullah Mojadeddi verwerpt het akkoord dat vorige week is gesloten over de terugtrekking van milities uit de hoofdstad Kaboel. Dat is zondag uit officiële bron in de Afghaanse hoofdstad vernomen.

De minister van Defensie, Ahmad Shah Massoud, en de leider van de radicaal-islamitische Hezb-i-Islami, Gulbuddin Hekmatyar, bereikten maandag overeenstemming over de terugtrekking van alle gewapende eenheden. Mojadeddi maakte duidelijk dat met name de Oezbeekse militie van generaal Abdul Rashid Dostam in Kaboel blijft. Hekmatyar heeft herhaaldelijk het vertrek van Dostams manschappen als eis gesteld voor zijn deelname aan de voorlopige regering.

# Dienstregelingen openbaar vervoer fors verbeterd

UTRECHT – Door de komst van een nieuw informatiesysteem voor het openbaar vervoer, sluiten de dienstregelingen van de diverse openbaar vervoerbedrijven in de toekomst beter op elkaar aan. Die verwachting sprak directeur G. Klomp van OV-Reisinformatie zaterdag uit.

OV-Reisinformatie, een samenwerkingsverband tussen de openbaar vervoerbedrijven, startte gisteren met een centrale 06-lijn die op alle vragen over dienstregelingen en tarieven in het openbaar vervoer een antwoord kan geven.

Nu alle dienstregelingen van de NS, het stads- en het streekvervoer bij OV Reisinformatie aan elkaar zijn gekoppeld, bestaat voor het eerst de mogelijkheid een inventarisatie te maken van de knelpunten.

Volgens Klomp verschaft het systeem dan ook een beter inzicht in de aansluitingen en de tijdsduur en vergroot het uiteindelijk de kwaliteit van het openbaar vervoer.



# BVD benaderde hulpverleners

HILVERSUM – De Binnenlandse Veiligheidsdienst (BVD) heeft tijdens de Golfoorlog ambtenaren en hulpverleners uit de gemeente Winsum benaderd voor informatie over in Winsum woonachtige asielzoekers. Een woordvoerder van het ministerie van Binnenlandse Zaken heeft dat gisteren voor de IKON-radio bevestigd.

Op 23 januari 1991 werd gemeente-ambtenaar Van Leusen, belast met de uitvoering van de Regeling Opvang Asielzoekers (ROA) in het Groningse Winsum, door 'iemand van de BVD' gevraagd een Palestijns-Libanese familie 'in de gaten te houden'. Ook vroeg de BVD haar namen van vrijwilligers, betrokken bij de begeleiding van de familie, te noemen. Op die manier kwam de BVD ook in contact met een medewerkster van Humanitas die hetzelfde verzoek kreeg. Contacten tussen de BVD en de ambtenaar en de hulpverleenster vonden later plaats op het politiebureau in Winsum.

De BVD-functionaris zei te vrezen voor mogelijke acties rond de opslag van munitie in de Eemshaven tijdens de Golfoorlog. Zowel de ambtenaar als de hulpverleenster besloten na een eerste gesprek verder geen medewerking aan de BVD meer te verlenen. Ook de Libanese familie zelf werd door de BVD benaderd voor informatie. Hoewel zij destijds aan dat verzoek hebben voldaan, is hun asielaanvraag inmiddels afgewezen en moeten zij Nederland op korte termijn verlaten.

Burgemeester Dees van Winsum is zeer verbolgen over de benadering van zijn ambtenaar door de BVD. „Wij moeten geen rol spelen omtrent informatievragen over asielzoekers. Wij hebben een rol in de opvang en dat zou daarmee wel eens strijdig kunnen zijn." Dees vindt bovendien dat hij van de benadering vooraf op de hoogte had moeten worden gesteld.

Kamerleden reageren in eerste instantie verdeeld op de kwestie. Sipkes (Groen Links) heeft inmiddels aangekondigd deze week schriftelijke vragen aan minister Dales (Binnenlandse Zaken) te stellen.



# Toch standbeeld 'Bomber Harris'

LONDEN – De Britse koningin-moeder heeft gisteren het omstreden beeld onthuld van Sir Arthur Harris, de man achter de bombardementen op steden als Keulen en Dresden. Betogers onderbraken de rede van de koningin-moeder met de kreet 'Harris was een massamoordenaar'. Negen demonstranten werden gearresteerd.

De burgemeesters van Keulen en Dresden hadden een dringend beroep gedaan op de koningin-moeder om verstek te laten gaan bij de plechtigheid in Londen. Maar zij had alle pleidooien genegeerd en omschreef Sir Arthur als 'een inspirerende leider'.

# Oud-president Carstens in Duitsland overleden

BONN – De voormalige president van de Bondsrepubliek Duitsland, Karl Carstens, is in de nacht van vrijdag op zaterdag in zijn woonplaats Meckenheim bij Bonn op 77-jarige leeftijd overleden. Een van zijn vroegere medewerkers heeft dat zaterdag bekendgemaakt.

Carstens werd in 1979 tot president gekozen en bezette deze post tot 1984, waarna Richard van Weizsäcker hem opvolgde. De voormalige president krijgt een staatsbegrafenis, zo deelde de staatssecretaris van Binnenlandse Zaken, Hans Neusel, zaterdag mee. De datum waarop Carstens begraven wordt is nog niet bekend.

Carstens heeft diverse politieke functies bekleed in de Bondsrepubliek. Maar als politicus werd hij pas populair toen hij de functie van president ging vervullen en meer contact kreeg met de gewone Duitser.

Carstens werd op 14 december 1914, aan het begin van de eerste wereldoorlog, als zoon van een leraar op de middelbare school in Bremen geboren. Na zijn eindexamen studeerde hij rechten en onmiddellijk na de tweede wereldoorlog begon hij in zijn geboorteplaats een advocatenpraktijk. De toenmalige SPD-regeringsleider van de deelstaat Bremen, Wilhelm Kaisen, stuurde de partijloze Carstens als afgezant naar Bonn.

Maar Carstens koos uiteindelijk voor de Christen Democratische Unie (CDU) en maakte binnen de partij snel carrière. In juli 1961 werd hij benoemd tot plaatsvervanger van de minister van Buitenlandse Zaken en vijf jaar later kreeg hij de functie van staatssecretaris van defensie.

Toen in 1969 een coalitie van liberalen en sociaal-democraten de macht overnam en de CDU in de oppositie terecht kwam, trok Carstens zich terug uit de actieve politiek. Maar zes jaar later keerde hij als parlementariër in Bonn terug en het duurde vervolgens niet lang of de advocaat werd voorzitter van de christen-democratische fractie in het parlement. In 1976 werd Carstens gekozen tot voorzitter van het Westduitse parlement. Drie jaar later zou hij tot bondspresident uitverkoren worden.

Carstens is lid geweest van de NSDAP, de partij van Adolf Hitler, en dat is hem regelmatig, vooral door de liberaal-sociaal-democratische oppositie verweten. Zijn presidentschap werd door het algemeen gekenmerkt door de begrippen 'correct en objectief'. De president, lijdend aan hartklachten, sprak zich vooral uit tegen een tweede ambtsperiode uit.



● *KARL CARSTENS*

Zijn opvolger Richard von Weizsäcker, de huidige president van Duitsland, gaf het presidentschap een kleurrijkere invulling dan Carstens, bemoeide zich de afgelopen jaren regelmatig met actuele politieke zaken en schuwde controversiële uitspraken niet.

Op 29 mei is in alle rust van ons heengegaan, in de ouderdom van 91 jaar, onze lieve en zorgzame moeder, oma, grote oma, zuster en tante

## Douwina de Jager

weduwe van

## Martinus Lodewijk van Heugten

Meerssen: **L. van Heugten**
**M. van Heugten-Wetzels**
Heerlen: **M. van Heugten**
**M. van Heugten-Kolk**
Alkmaar: **T. Gerritse-van Heugten**
Heerlen: **K. van Heugten**
**J. van Heugten-Hoogzaad**
**Kleinkinderen en achterkleinkinderen**

Heerlen, 29 mei 1992
Huize De Regenboog
Corr.adres: Molenwei 412, 6412 WB Heerlen

De samenkomst, voorafgaand aan de crematie, zal plaatsvinden op woensdag 3 juni a.s. om 10.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkapel van Lindeman Uitvaartcentra, Spoorsingel 4 te Heerlen, dagelijks van 19.00 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Bedroefd, doch dankbaar voor wat zij voor ons betekend heeft, geven wij u kennis dat na een liefdevolle verzorging in de verpleegkliniek te Heerlen op de leeftijd van 78 jaar is overleden, onze dierbare moeder, schoonmoeder, lieve oma, zus, schoonzus, tante en nicht

## Maria Elisabeth (Lies) Ritzen

echtgenote van wijlen

## Joseph Hubertus Vliegen

De bedroefde familie:
Geulle: **Mia Decrauw-Vliegen**
**Albert Decrauw**
**Ellen**
**Marie-José en Guido**
**Petra**
**Marco**
Hulsberg: **Sjir Vliegen**
**Lidia Vliegen-Zambon**
**Ed en Connie**
**Richard**
**Maurice**
Hulsberg: **Hub Vliegen**
**Annie Vliegen-Vankan**
**Mireille en Stephan**
**Sandra en Maurice**
**Familie Ritzen**
**Familie Vliegen**

Heerlen, 30 mei 1992
Verpleegkliniek
Corr.adres: Raadhuisstraat 35, 6336 VH Hulsberg

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben donderdag 4 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Clemens te Hulsberg.

Overtuigd van uw medeleven zal er geen condoleren zijn.

Voor de zielerust van de overledene zal woensdag 3 juni om 19.00 uur de avondwake gehouden worden in voornoemde kerk.

De dierbare overledene is opgebaard in het mortuarium van het bejaardenhuis 'Panhuis' te Hulsberg. Bezoek dagelijks van 19.30 tot 20.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

†

*„Ik ga op in 't Eeuwige Licht"*

Na een leven van toewijding en zorg voor allen die haar zo lief waren, van toewijding aan muziek en bloemen, is heden in de leeftijd van 48 jaar, gesterkt door het h. sacrament der zieken van ons heengegaan, onze lieve dochter, zus, schoonzus, tante en nicht

## Annie Bouts

Holtum: **Gerardus en Anna Bouts-Janssen**
Holtum: **Jan Bouts †**
Munstergeleen: **Miet en Lambert Haerden-Bouts**
**Roger en Anita**
**Mark**
Born: **Jo en Annemie Bouts-Lemmens**
**Alain**
**Patrick**
Holtum: **Maria Janssen**
**Familie Bouts**
**Familie Janssen**

6123 BV Holtum, 29 mei 1992
Corr.adres: Grote Dries 6

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op dinsdag 2 juni a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Holtum, waarna de begrafenis zal zijn op het kerkhof aldaar.

Gelegenheid tot schriftelijk condoleren in de kerk vanaf 9.45 uur.

Wij gedenken Annie bijzonder in de avondmis van heden, maandag 1 juni, om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Zij is opgebaard in het Maaslandmortuarium, Heinseweg te Sittard. Bezoek dagelijks van 17.30 tot 18.15 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Nog met hart en geest verbonden met ons zilveren jubileum op Hemelvaartsdag 28 mei jl. hebben wij nu afscheid moeten nemen van onze pianiste en organiste

## Annie Bouts

De grote steun en kundigheid waarmee zij ons koor jarenlang heeft begeleid, is in woorden nauwelijks uit te drukken.
Ouders en familie, wij wensen u veel sterkte toe in deze zo moeilijke dagen.

„In paradisum deducant te Angeli ..." opdat de engelen jou begeleiden Annie in het Hemelse Koor.

Dank voor alles.

**Gemengd zangkoor Holtum**
**Ge. Groeten. Org. Dirigent**

†

Met diepe verslagenheid, maar dankbaar voor de fijne jaren die wij samen met hem mochten beleven, geven wij kennis, dat op 62-jarige leeftijd, voorzien van de heilige sacramenten der zieken, thuis in zijn eigen omgeving is overleden, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

## Mathieu Heckmans

echtgenoot van

## Tiny van den Heuvel

In dankbare herinnering:
Eygelshoven: **Tiny Heckmans-van den Heuvel**
Eygelshoven: **Annemie Wouterse-Heckmans**
**Peter Wouterse**
**Anne en Rob**
Landgraaf: **Math Heckmans**
**Margriet Heckmans-Jägers**
**Familie Heckmans**
**Familie van den Heuvel**

30 mei 1992
Bosweg 3, 6471 GV Eygelshoven

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 4 juni om 11.00 uur in de parochiekerk H. Joannes de Doper te Eygelshoven.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

Tijdens de avondmis van woensdag 3 juni om 19.00 uur in voornoemde kerk zal de overledene bijzonder worden herdacht.

Gelegenheid tot afscheidnemen in het streekmortuarium (gelegen op het terrein van de Lücerheidekliniek), St. Pieterstraat 145 te Kerkrade-Chèvremont, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Toch nog vrij onverwacht vernamen wij het overlijden van ons trouw lid

## Mathieu Heckmans

Wij wensen zijn echtgenote en familie veel sterkte toe.

**Schuttersbroederschap**
**St. Sebastianus**
**Eygelshoven**

## Mathieu

bedankt voor alles.
Wij zullen je nooit vergeten.

Je schuttersvrienden
**Schietgroep Kerkrade**

†

Dankbaar voor hetgeen zij voor ons heeft betekend, geven wij u kennis, dat kalm en vredig van ons is heengegaan, in de leeftijd van 90 jaar, onze moeder, grootmoeder en overgrootmoeder

## Nellie Verbeek-van Riet

weduwe van

## Gerrit Verbeek

De bedroefde familie:
Hamilton (Can.): **Theo Verbeek**
**Trees Verbeek-Stroeks**
**Margereth, John, Grace, Irene, Ronald**
**en achterkleinkinderen**
Heerlen: **Ton Verbeek**
**Josianne Verbeek-Van Wersch**
**Marc, Renée, Alexandra**
**en achterkleinkinderen**

Heerlen, 30 mei 1992
Huize Tobias
Corr.adres: Laan van Hövell tot Westerflier 29
6411 EW Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op donderdag 4 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk H. Moeder Anna te Heerlen-Bekkerveld, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op het kerkhof aan de Akerstraat, ingang Groene Boord.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Avondmis tot intentie van onze dierbare overledene op woensdag 3 juni om 18.30 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkapel van Lindeman Uitvaartcentra, Spoorsingel 4 te Heerlen, dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

*Je hebt nu rust gevonden,*
*al is vol droefheid ons hart.*
*Je lijden zien,*
*niet afdoende kunnen helpen,*
*dat was onze grootste smart.*

Heden overleed, voorzien van het sacrament der zieken, tot onze grote droefheid, in de leeftijd van 58 jaar, onze broer, zwager, oom en neef

## Jan Moulen

Wijlre: **Hub Moulen**
**Leny Moulen-Kolsteeg**
Wijlre: **Leny van de Sande-Moulen**
**Stan van de Sande**
Ransdaal: **Math Moulen**
**Mia Moulen-Jacobs**
Wijlre: **Toon Moulen**
**Ginny Moulen-Pasmans**
**Neven en nichten**

Maastricht, 30 mei 1992
Huize Licht en Liefde
Corr.adres: Knipstraat 28, 6321 AP Wijlre

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden woensdag 3 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Gertrudis te Wijlre, gevolgd door de crematie, die in stilte zal plaatsvinden.

Schriftelijk condoleren achter in de kerk.

De avondwake zal gehouden worden dinsdag a.s. om 18.30 uur in voornoemde kerk.

Bezoek uitvaartcentrum Sassen, St. Maartenslaan 44-48 te Wijck-Maastricht, dagelijks van 17.00 tot 18.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

†

In dankbare herinnering aan wat hij voor ons betekende, hebben wij in zijn eigen vertrouwde omgeving afscheid genomen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader en opa

## Sjeng Debeij

Begiftigd met de eremedaille in goud verbonden aan de Orde van Oranje Nassau
Begiftigd met de zilveren erepenning van de gemeente Beek

echtgenoot van

## Elise Maenen

Hij overleed in de leeftijd van 82 jaar, voorzien van de h. sacramenten.

Beek: **Elise Debeij-Maenen**
Beek: **Balt Debeij**
**Margriet Debeij-Lacroix**
Beek: **Truus Kengen-Debeij**
**Jean Kengen**
**Florence en Raymond**
Beek: **Marianne Bouwens-Debeij**
**Sef Bouwens**
**Raymond**
**Vivianne en Henny**
Beek: **Adèle Janssen-Debeij**
**Jacques Janssen**
**Jean-Louis**
**Francis-Paul**
**Familie Debeij**
**Familie Maenen**

6191 KL Beek, 29 mei 1992
Molenberg 27

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 3 juni om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Martinus te Beek, waarna de begrafenis op de begraafplaats Nieuwe Hof.

Gelieve de auto's achter de kerk te parkeren.

Er is geen condoleren.

Dinsdagavond om 18.40 uur wordt de rozenkrans gebeden en aansluitend de h. mis gelezen in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer van uitvaartcentrum Daemen, Prins Mauritslaan 5 te Beek. Bezoek dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.

Mochten wij nog iemand vergeten zijn, dan hopen wij dat deze annonce als kennisgeving beschouwd wordt.

Op 29 mei 1992 overleed de heer

## J.L. Debeij

Bij leven onze zeergewaardeerde voorzitter en erevoorzitter.
Voor ons koor is hij vele jaren een stimulerende en inspirerende leider geweest.
Wij zullen hem gedenken met groot respect en dankbaarheid.

**Bestuur en leden van het Gemengd Koor 'Beeker Koorzang', Beek (L.)**

†

Verdrietig, maar met een blij gevoel dat hij zoveel voor ons betekende, is na een werkzaam leven vol zorg en toewijding voor allen die hem dierbaar waren, van ons heengegaan, mijn lieve man, onze pap, opa, broer, zwager, oom en neef

## Kees Doorschot

echtgenoot van

## Liesbeth Janssen

Hij overleed, voorzien van de h. sacramenten, in de leeftijd van 81 jaar.

Brunssum: **L. Doorschot-Janssen**
Nelson B.C. (Can.): **Dick en Annie Doorschot-Coumans**
**Marlies**
**Bill en Trina**
Eindhoven: **Felix en Lucy Doorschot-van Erp**
**Paul, Judith**
Boxtel: **Kees Doorschot**
Brunssum: **Finy en Jo Vroomen-Doorschot**
**Suzanne en Ton**
**Edwin**
**Familie Doorschot**
**Familie Janssen**

6441 TH Brunssum, 30 mei 1992
Houserstraat 21

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op woensdag 3 juni om 11.00 uur in de dekenale kerk H. Gregorius de Grote in Brunssum, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de algemene begraafplaats aan de Merkelbeekerstraat.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Avondwake dinsdag om 19.00 uur in eerdergenoemde kerk.

De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St. Gregoriusziekenhuis in Brunssum.

Gelegenheid tot rouwbezoek heden, maandag, en dinsdag van 17.30 tot 18.30 uur.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

†

*Jouw verdriet was ons verdriet*
*Jouw plezier was ons plezier*
*Jouw vrede is nu onze vrede*
*In ons hart blijft jouw zonnetje*
*voor altijd schijnen*

Dankbaar voor de tijd dat ze bij ons was, geven wij met gevoelens van droefheid kennis van het overlijden van onze lieve Ria.

## Ria Vervoort

* 18-10-1954 † 28-5-1992

Heerlen: **Ben Vervoort †**
**Finy Vervoort-Erens**
Heerlen: **Jose en Jeroen Vaessen-Vervoort**
Heerlen: **Jeu en Ine Vervoort-Schaakxs**
Heerlen: **Huub en Lily Vervoort-Peters**
Heerlen: **Leo en Annemiek Vervoort-Mertens**
Bunde: **Ben en Kitty Vervoort-Kleijnen**
**Neven en nichten**
Landgraaf: **Medewerkers afdeling de Steeg Huize Op de Bies**

Corr.adres: Eurenderweg 60, 6417 SH Heerlen

De uitvaartdienst vond in stilte plaats op zaterdag 30 mei om 15.00 uur in de parochiekerk van de H. Moeder Anna te Bekkerveld-Heerlen, waarna begrafenis op de begraafplaats te Heerlerbaan.

Onze dank gaat uit naar allen die Ria liefdevol verzorgd en verpleegd hebben in Huize Op de Bies en op afdeling 14 west van het De Weverziekenhuis.

**Vervolg familieberichten zie pagina 6**



†

Na een werkzaam en liefdevol leven, dat getekend werd door oprechte levensvreugde, goedheid, eenvoud en hulpvaardigheid, is heden onverwacht van ons heengegaan, mijn lieve man, onze goede vader, schoonvader, mijn schoonzoon, onze opa, broer, schoonbroer, oom en neef

## Martin Beckers

echtgenoot van

## Mia Nievelstein

Hij overleed, voorzien van de h. sacramenten der zieken, op 66-jarige leeftijd in het De Weverziekenhuis te Heerlen.

Landgraaf: **M.H. Beckers-Nievelstein**
Landgraaf: **Ger en Greet Beckers-van Dun**
**Kevin en Janine**
Landgraaf: **Jos en Ineke Beckers-Smeets**
**Patricia en Cindy**
Landgraaf: **Anja en Giel Koot-Beckers**
**Alicia en Sander**
Landgraaf: **Gertie en Bram van Doren-Beckers**
**Brian**
**Familie Beckers**
**Familie Nievelstein**

6374 GZ Landgraaf, 29 mei 1992
Sloterstraat 54

De plechtige uitvaartdienst zal worden opgedragen op woensdag 3 juni om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Theresia en Don Bosco te Lauradorp; aansluitend vindt de crematie plaats in het bijzijn van alleen zijn naaste familie.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar vanaf 10.40 uur gelegenheid is tot schriftelijke condoléance.

Dinsdag 2 juni zal de overledene bijzonder worden herdacht in een eucharistieviering om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid om afscheid te nemen in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen, dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met groot leedwezen vernamen wij het overlijden van ons erelid

## Martin Beckers

Wij zijn hem veel dank verschuldigd voor zijn grote inzet als penningmeester in het verleden van onze vereniging.
Wij zullen hem in onze herinnering bewaren.

**Bestuur, leden en ereleden**
**R.K.V.V. Waubachse Boys**

†

*Al heeft hij ons verlaten,*
*hij laat ons nooit alleen.*
*Wat wij in hem bezaten,*
*blijft altijd om ons heen.*

Plotseling hebben wij afscheid moeten nemen van mijn lieve man, onze fijne pap, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

## John Lucas

Johannes Petrus Gerardus

echtgenoot van

## Mia Köhlen

vader van

## Loraine, Miranda, Roy

Hij overleed in de leeftijd van 42 jaar.

Munstergeleen: **Mia Lucas-Köhlen**
**Loraine en Richard**
**Miranda en Richard**
**Roy**
**Familie Lucas**
**Familie Köhlen**

6151 AK Munstergeleen, 31 mei 1992
Marijkestraat 1

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op woensdag 3 juni om 10.15 uur in de parochiekerk H. Pancratius te Munstergeleen, waarna de crematieplechtigheid om 11.45 uur zal plaatsvinden in het crematorium Nedermaas te Geleen, Vouershof 1.

Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Avondwake dinsdag om 19.00 uur in eerdergenoemde kerk.

John is opgebaard in de rouwkapel van het Maaslandziekenhuis te Sittard. Gelegenheid tot rouwbezoek heden, maandag, en dinsdag van 16.00 tot 16.45 uur.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze aankondiging als zodanig beschouwen.

Dankbaar dat wij haar zo lang in ons midden hadden, maar ook bedroefd om het scheiden, delen wij u mede dat, voorzien van de h. sacramenten, na een rijk leven in Gods vrede is overleden, in de leeftijd van 88 jaar, onze lieve zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, overgrootmoeder, zus, schoonzus, tante en nicht

## Gerarda Lamberta Cornelia Paulissen

weduwe van

## Petrus Jacobus Aldenhoven

Hoensbroek: **Martin en Cis Aldenhoven-Cremers**
Heerlen: **Joke en Frits Cornelissen-Aldenhoven**
**Ans en Charles Hellebrekers-Aldenhoven**
**Harry en Anny Aldenhoven-Loenders**
**Johan en Tiny Aldenhoven-v. Beek**
**Truus Leclair-Aldenhoven**
**Wim Aldenhoven**
**Bert en Ria Aldenhoven-Pieters**
**Martha en Wim v.d. Werf-Aldenhoven**
**Gerry Aldenhoven en Jos v. Gemert**
**al haar klein- en achterkleinkinderen**
**Familie Paulissen**
**Familie Aldenhoven**

Heerlen, 29 mei 1992
Corr.adres: H. Aldenhoven,
J. v. Vondelstraat 30, 6416 AT Heerlen

De uitvaartmis zal worden gehouden op dinsdag 2 juni a.s. om 11.30 uur, in de kerk Verschijning van de Onbevlekte Maagd te Molenberg, waarna begrafenis op de algemene begraafplaats aan de Akerstraat.

Vóór aanvang van de uitvaartmis is er gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

Zaterdag 30 mei om 18.45 uur rozenkransgebed, met aansluitend avondwake.

Moeder ligt opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek aldaar dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.

Zij die geen kennisgeving ontvingen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

†

Bedroefd, doch dankbaar voor wat hij voor o[ns] betekend heeft, geven wij u kennis dat voorzi[en] van de h. sacramenten der zieken, op de leeft[ijd] van 82 jaar is overleden, mijn dierbare echtg[e]noot, vader, schoonvader, lieve opa, bro[er,] schoonbroer, oom en neef

## Antoon Eduard Joosten

echtgenoot van

## Anna Maria Hubertina Meij[s]

De bedroefde familie:
Heerlen: **A.M.H. Joosten-Meijs**
Hoensbroek: **P.H.H.A. Joosten**
**A.J. Joosten-Meulmeester**
**Edwin**
**François**
Voerendaal: **A.E.M.C. Drysdale-Joosten**
**P.J. Drysdale**
**Bonnie**
**Dan**
**Familie Joosten**
**Familie Meijs**

Heerlen, 30 mei 1992
Huize Douvenrade
Corr.adres: Sleperstraat 5, 6432 AD Hoensbroe[k]

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door d[e] begrafenis, zal plaatshebben donderdag 4 ju[ni] a.s. om 14.00 uur in de parochiekerk van de H.[H.] Nicolaas en Barbara te Valkenburg a/d Geul.

Overtuigd van uw medeleven zal er geen cond[o]leren zijn.

Voor de zielerust van de overledene zal t[er] mede-intentie de h. mis van 18.30 uur in de k[a]pel van Huize Douvenrade opgedragen worde[n] op woensdag 3 juni.

De dierbare overledene is opgebaard in mortu[a]rium Smeets, Spoorlaan 29 te Valkenburg a/d Geul. Bezoek dagelijks van 19.00 tot 20.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvange[n,] gelieven deze annonce als zodanig te willen be[]schouwen.

Het is al weer een jaar geleden dat wij afsche[id] hebben moeten nemen van mijn lieve vrou[w,] zorgzame moeder en oma

## Jacqueline Bos-Huren

De plechtige jaardienst zal plaatsvinden o[p] dinsdag 2 juni om 19.00 uur in de St. Josep[h]kerk te Heerlerbaan.

**De heer G. Bos**
**en kinderen**

*Nederlandse kampioenschappen boven Horst en America*

# Fanatieke ballonkampioen verkent moeras De Peel

Van onze verslaggever

HORST/AMERICA – In het moerasgebied van De Peel, tussen Deurne en Ysselsteyn, sopt een eenzame veertiger. Tot z'n midden in het water, zijn laarzen vol kroes, z'n spijkerbroek besmeurt met veen. Het is dan donderdag tegen tien uur 's avonds. De man schijnt zichzelf bij met een krachtige zaklamp. Hij zoekt een lintje. Tevergeefs zo zal blijken. De drijfnatte man – piloot van een heteluchtballon, en oud-Nederlands kampioen – druipt af.

De volgende dag, dezelfde man. Ballon in de wei, auto op het landweggetje. Daartussen een niet al te brede sloot, die echter wel genomen moet worden. De man springt. Tevergeefs zo zal blijken. Hij druipt opnieuw.
De laatste wedstrijd, gisterochtend half zes. De veertiger blaast zijn ballonnetje op, althans dat wil hij. Een onverwachte zondvloed verhindert verdere activiteiten. De halfvolle ballon wordt door piloot en bemanning als schuilplaats gebruikt. Echter, de stof is weliswaar hittebestendig, maar blijkt niet waterproof. Voor de derde keer is de man nat. Hij heeft nu geen droge kleren meer. Z'n enige hoop is een goede eindklassering, maar ook dat is 'm niet gegund. Hij eindigt in de onderste regionen. Hij druipt af.

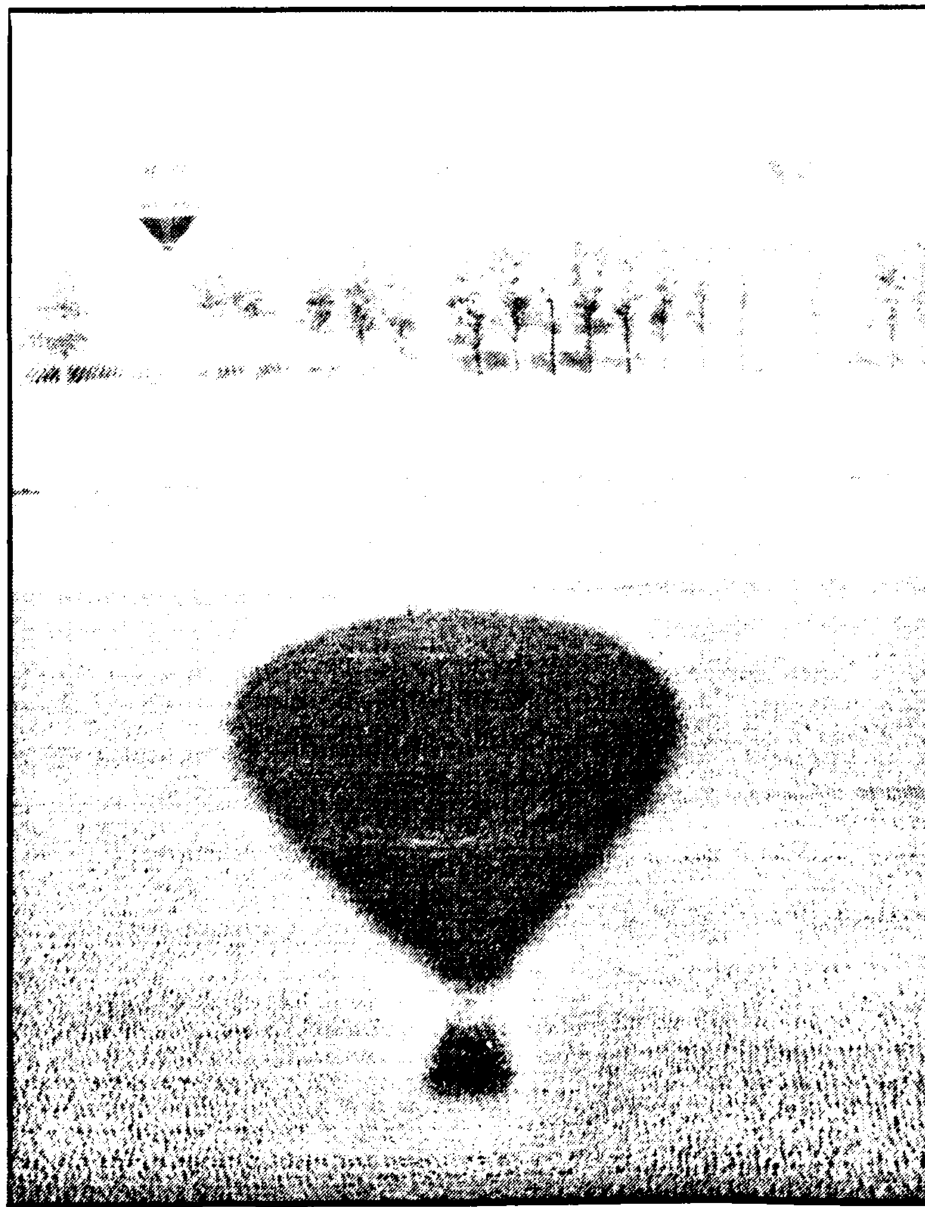
Nee hoor, zo fanatiek als deze piloot zijn niet alle liefst vijftien ballonvaarders, die de dagen na Hemelvaartsdag strijden om de exclusieve titel 'Nederlands Kampioen Ballonvaren 1992'. Mèt recht op uitzending naar Europese- en Wereldkampioenschappen. Ach, en dat die Olympische status maar niet af wil komen, een kniesoor die daar op let. Immers, er zijn sporten en sporten.

## Misvormd

Hoewel, gestreden wordt er op het scherpst van de snede. Bij de meeste piloten vloeit dezer dagen het adrenaline-hormoon met liters tegelijk door de aderen, zo veel wordt duidelijk. De onderlinge verschillen zijn gering, ze maken het zichzelf moeilijk, die ballonjongens. Ze stijgen tot een hoogte van 5.000 voet en laten zich dan met 5 meter per seconde als een baksteen vallen, waarbij de ballon als een misvormde peer rond zijn as tollend de aarde nadert. Tot schrik van passagiers en achtergebleven familieleden.

Capriolen, noodzakelijk om de juiste wind op te pakken. Want, en dat maakt de ballon'sport' zo bijzonder, daar zit'm nu de sport in. Kijk, iedere dikbuikige Nederlander, die zijn conditie slechts op peil houdt door dagelijks naar de brievenbus te lopen, kan deze sport bedrijven. Maar de juiste wind weten te vinden, daar draait het om. En, natuurlijk, het sociale contact, meestentijds gelardeerd met snacks en alcoholica, is onlosmakelijk met deze sport verbonden. Zo'n sport wenst zich iedereen, niet?

Niettemin, een uiterst serieuze zaak, die kampioenschappen. Althans voor organisatie en de (meeste) deelnemers. Alle communicatie geschiedt in het Engels, zowel mondeling als schriftelijk, en dat maakt de onderlinge discussie tussen Nederlandse deelnemers, Engelse wedstrijdleiders en de Drentse organisator er niet altijd even makkelijk op. 'When we go not fly, diner is at nine'. Maar gevlogen, of liever gevaren, zo schrijft het jargon voor, wordt er. Vanaf 's morgens half 5 tot 's nachts half een zijn ze in de weer. De dierenarts, de welzijnswerker, de journalist, de art-director en de creatief therapeut, ze hebben het er allemaal voor over. Er zijn 'observers' om alles te controleren en er is zelfs een jury om klachten af te handelen.
De wedstrijden hebben tot doel kennis, inschattingsvermorgen, weerinterpretatie en een dosis lef te testen. Diverse opdrachten staan de wedstrijdleiding daarbij ten dienste. Wie denkt dat ballonvaarders slechts rechtuit zweven, komt bedrogen uit. Zo is er de 'elbow', een opdracht om een bocht te maken. Dat kan door gebruik te maken van de verschillende windrichtingen in de diverse luchtlagen. Diegene die een tegengestelde wind oppikt maakt een goede kans te winnen.
Soms moet er snel worden gevaren – wie legt de grootste afstand af, soms langzaam – wie blijft het dichtst bij huis. Dan weer moet een marker (een zakje zand waaraan een kleurig en genummerd lint) worden uitgegooid op een kruis, uitgelegd in een klein veldje. Naast kennis speelt geluk een grote rol, zo blijkt ook in Horst/America. De meeste piloten zijn aan elkaar gewaagd, de één gooit z'n lintje op 17 centimeter van het doel, een ander op 19 centimeter. Maar niets is zo veranderlijk als



● *Balonnen, balonnen, balonnen. Voor het zesde jaar werden de Nederlandse kampioenschappen de afgelopen dagen in het Noordlimburgse Horst/America gehouden.*
Foto: PAUL KUIT

het weer en dus gebeurt het ook nu weer dat een vorig kampioen als latere starter hopeloos een andere wind vangt dan zijn reeds ver weg in de lucht hangende collega's en zo zijn ereprijs verspeelt.
Maar daarover wordt niet geklaagd, want als geen ander beseffen de ballonvaarders hoe weersafhankelijk hun nachtrustverstorende bezigheid is. Wie de elementen wil trotseren kiest daarvoor geen ballonmand.

Klagen doen ze wel over niet meer teruggevonden lintjes. Want: geen lintje, geen punten, het omvangrijke wedstrijdreglement is onverbiddellijk. En dus sopt onze oud-kampioen door het moeras op zoek naar zijn marker. Zwaar de smoor in, als hij niets vindt.

Overigens, winnaar van de 14de Nederlandse kampioenschappen werd professioneel ballonvaarder Ad Haarhuis uit Breda.

# Inspecteur heeft zorgen over zorg

MAASTRICHT – „In de verpleeghuissector in Limburg is de minimumgrens van een verantwoorde verpleging en verzorging bereikt." Dat zegt de geneeskundig inspecteur van deze provincie in het dit weekeinde gepubliceerde jaarverslag van de hoofdinspecteur van de volksgezondheid. De geneeskundig inspecteur adviseert de patiënten- en consumentenorganisaties en de beroepsgroep van verplegenden meer aandacht te laten schenken aan het garanderen van de basiszorg op het gebied van de verpleging en verzorging.

In het jaarverslag wordt verder aangestipt dat er in 1991 negen calamiteiten gemeld zijn bij de geneeskundige inspectie in deze provincie. Wat er onder calamiteiten wordt verstaan, wordt niet toegelicht. „Ondanks een wettelijke verplichting tot het melden van calamiteiten kan de inspectie niet geloven dat zich in 1991 niet meer incidenten en calamiteiten hebben voorgedaan in met name de ziekenhuizen. Kennelijk bestaat er nog grote gêne bij ziekenhuizen om meldingen te doen", aldus de summiere verklaring in het jaarverslag.

Het toenemend onbevoegd uitoefenen van de geneeskunst baarde de Limburgse inspectie in 1991 zorgen. „De ongewenste effecten daarvan werden door de inspectie regelmatig gesignaleerd. De mogelijkheden om hier tegen op te treden bleven echter beperkt", beklaagt de Limburgse inspecteur zich.

## Overleg

Als opmerkelijk omschrijft hij dat meer en meer gezondheidsinstellingen aan beide zijden van de grenzen (België en Duitsland) met elkaar overleggen. Het meest markante voorbeeld in dat kader was volgens de inspecteur de suggestie om in een klein ziekenhuis in Lanaken een cardiologisch centrum van het Academisch Ziekenhuis Maastricht op te zetten.

# Meer inkomsten voor Beek door extra vluchten

Vervolg van pagina 1

MAASTRICHT – Aan extra vluchten uit Joegoslavië heeft Maastricht Airport in Beek gedurende de voorbije vijf maanden tenminste een miljoen gulden aan inkomsten binnengekregen.
De extra vluchten waren een gevolg van de door Duitsland al geruime tijd geleden ingestelde boycot voor luchtvaartmaatschappijen uit Joegoslavië.
Zij weken uit naar de luchthaven Maastricht waar gemiddeld per week ongeveer twaalf extra vluchten van de Joegoslavische luchtvaartmaatschappij JAT en van de chartermaatschappij Aviogenex binnen kwamen. Per maand leverde dit ruim twee ton aan havengelden op.

Wanneer de verwachte EG-boycot vandaag van kracht wordt, moet 'Beek' zijn extra vluchten en de daaraan verbonden inkomsten weer missen.



● *De burgemeesters van Heerlen en Herzogenrath Piet van Zeil en Petra Meissler onthullen het bord dat de eerste trein van Heerlen naar Aken aangeeft. Op de voorgrond fluistert de in de camera kijkende burgemeester van Aken, Jürgen Linden, in het oor van gedeputeerde Michel Lodewijks.*
Foto: CHRISTA HALBESMA

*Nieuwe spoorlijn sluit volgens planning aan op TGV*

# 'Heerlen-Aken moet vaker'

Van onze verslaggever

HEERLEN – De spoorlijn Heerlen-Aken is gisterochtend officieel geopend. De trein rijdt ieder anderhalfuur, maar volgens de provincie Limburg en de gemeente Heerlen is dat te weinig. De NS liet bij monde van regionaal directeur W. Boon weten, dat er minimaal zeshonderd reizigers per dag van de trein gebruik moeten maken. Pas dan zal de NS een tweede trein inzetten, waardoor ieder uur op Aken gereden kan worden.

„Een uursfrequentie is mijns inziens het minimale uitgangspunt. De provincie zal er dan ook voor blijven pleiten dat de kwaliteit van deze treinverbinding zo spoedig mogelijk naar een meer passend niveau wordt verhoogd", zei gedeputeerde M. Lodewijks namens de provincie.
Ook burgemeester van Heerlen Piet van Zeil sprak de hoop uit op een spoedige uursfrequentie van de trein.
Volgens W. Boon, directeur van de NS-regio Zuid-Oost, kan dat pas als er genoeg reizigers van gebruik maken. Hij zegt dat de trein tweemaal zo veel passagiers moet aantrekken als de bus van Maastricht naar Aken deed. Pas dan wil de NS investeren in een tweede trein. Deze bus die zaterdag de laatste rit maakte, vervoerde dagelijks gemiddels driehonderd personen.
Van Zeil en de burgemeester van Aken, Jürgen Linden, hopen beiden dat de lijn van Heerlen naar Aken voor Nederlanders een goede aansluiting op de TGV zal worden. „De TGV zal rijden over Parijs, Brussel, Luik, Aken en Keulen. Met de intercity uit Zandvoort en Amsterdam kunnen Nederlanders dan via Maastricht in Luik op de TGV stappen of via Heerlen in Aken", aldus Heerlens burgervader. Hij noemde de nieuwe spoorverbinding een versteviging van de positie van Heerlen en Aken. Linden noemde het traject een verbinding tussen culturen en mensen.
De dieseltrein die nu zeven keer per dag tussen Heerlen en Aken pendelt doet er 32 minuten over en stopt onderweg in Landgraaf, Herzogenrath, Kohlscheid en Aken-West. Een retourtje kost 12,60 gulden en tot aan de grens is korting verkrijgbaar.
Vanuit de trein over de nieuwe lijn is een mooi stuk landschap te zien. Achter station Landgraaf ligt een fraai rank beukenbos. Tussen Herzogenrath en Aken-West heeft de reizigers uitzicht over het Wormdal. Ook de opvallende achterzijde van de Sint Joannes de Doperkerk in Eygelshoven is vanuit de trein goed te zien.



# Clement wint provinciale wedvlucht

Van onze correspondent
FONS VAN OPHUIZEN

LANDGRAAF - Hub Clement uit Brunssum heeft gisteren de provinciale wedvlucht vanuit het Franse Jouy Le Chatel gewonnen. De snelste duif van het C.L.B.v.P.- konvooi, dat in Sens op de wieken ging, werd geklokt door de Gebr. Niesters uit Kerkrade. De Gebr. v.d. Ven uit Hoensbroek wonnen in de combinatie '90 1 en 2. Juul v.d. Weyer behaalde zijn derde zege in Simpelveld. In Swentibold vertolkten Brouwers en Zoon weer de glansrol. hernieuwde overwinningen van Vrösch Vorage, Heerlen, C. Admiraal, Voerendaal, en J. Hornesch, Cadier en Keer.

Wedvlucht Jouy Le Chatel, provinciaal: 1.H.Clement, Brunssum 11.50 uur, snelheid 20.84.64, 2.Wouters, Limmel, 3 en 5.H.Reinders, Hoensbroek, 4.7 Gebr. v.d. Ven, Hoensbroek, C.C.Zuid; 1 H.Clement 11.50 S.20.84.64, 2,4. H.Reinders, 3. J.Janssen, 5 Gebr.Looyens. Combinatie '90; 1,2 Gebr v.d. Ven 11.47 s. 20.80.93, 3. J.Zelissen, 4 Munten Haagmans, 5.W.Schoffelen, Maaskant; 1.J.Diederen 11.44s.20.73.55, 2.J.Martens, 3.J.Claassen, 4,5.W.Senden.
Wedvlucht Sens; Roderland; 1.Gebr.Niesters 12.39s.21.30.15, 2. Gebr .Pouwels, 3 Gebr. Schlechtriem, 4. H. Savelberg, 5. A Bertrand. Sittard; 1,2 J. Smeets 12.43-s.21.24.03, 3,4 M. Brands, 5. P. Zelissen Maastricht; 1. Fermans 12.26 s.21.19.71, 2.3 A.KLuten, 4,5 Clermonts. Beek-B.U.G.; 1. H.Heijnen 12.40 s.21.14.78, 2,5 W.Cleuskens, 3. M.Mullens, 4. S.v.Didden. Krijtland; 1. J Deliege 12.34 s.21.11.77, 2. W. Coolen, 3. J.v dBerg, 4. E.Hacking, 5. J.Laven. Landgraaf, 1. H. Hoffmann 12.46 s.21.07.96, 2. M. Ter Haar, 3. F.v. Niftrik, 4. P. Hoekstra, 5. Mevr. Frolichs. Heerlen; 1. Vrosch-Vorage 12.40-s.21.04.58, 2. J. Kamps, 3 en 4 G. Postma, 5 Mevr. Crutzen. Simpelveld; 1. J.v.Weyer 12.39 s. 21.04.91, 2. Gebr. Ramakers, 3. F.v.d Weyer, 4. L.Goinga, 5. Jaspers Souren. Valkenburg; 1. W. Thoma, 12.38s.21.03.54, 2. J Linde, 3. C. Rouwette, 4. H. Lucassen, 5. A Kamps. Eijsden; J. Hornesch 12.32-s.21.02.05. Oude Mijnstreek; 1,3. C. Admiraal 12.42s.20.93.72, 2. L. Janssen, 4. M Bemelmans, 5. Erven Dautsenberg. Heerlerheide 1,2,3, H. Merkens 12.52s.20.46.35, 4,5. W. Zelis. Geleen Middenrif; 1. J. Reijnen 12.45s.20.97.85, 2. P. Wauben, 3. C. Pelzers, 4. Gebr. de Esch, 5. Mevr. Roukema Midden Limburg; 1. J. Slabbers 12.58-s.20.83.40, 2. L.v.Heel, 3. F.Cuypers. Swentibold; 1,4,5. Jac. Brouwers en zn. 12.49-s.20.98.31, 2. Dohmen Smeest, 3. Dols

†

*Al heeft hij ons verlaten,*
*hij laat ons nooit alleen,*
*wat wij in hem bezaten,*
*is altijd om ons heen.*

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij na een langdurige ziekte toch nog onverwacht afscheid moeten nemen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

# Hermann Schütz

echtgenoot van

## Enni Lux

Hij overleed in de leeftijd van 76 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Kerkrade (West): **A.J.J. Schütz-Lux**
Nuth: **Thea en Wiel**
Landgraaf: **Hub en Christel**
Utrecht: **Max en Bep**
Brunssum: **Jo en Jacqueline**
**en zijn kleinkinderen**
**Familie Schütz**
**Familie Lux**

6466 CC Kerkrade, 29 mei 1992
Ons Limburgstraat 20

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op woensdag 3 juni a.s. om 12.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Kerkrade-Heilust, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Avondmis tot intentie van onze dierbare overledene dinsdag 2 juni om 18.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in het streekmortuarium, St. Pieterstraat 145 te Kerkrade-Chevremont, gelegen op het terrein van de Lückerheidekliniek, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Voor vervoer kerk - crematorium v.v. is gezorgd.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

Met verslagenheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van ons lid en zangersvriend

# Hermann Schütz

begiftigd met de gouden zangersmedaille

Zijn inzet en plichtsbesef blijven voor ons als voorbeeld.

Wij wensen zijn echtgenote, kinderen en familie veel sterkte toe.

**Bestuur, dirigent en leden**
**gem. koor St. Jozef Eygelshoven**

---

†

*Diep is de pijn*
*Groot het verdriet*
*Vergeten zullen we je niet.*

Met diepe verslagenheid, maar dankbaar voor de fijne jaren die wij samen met hem mochten beleven, is drie weken voor ons zilveren huwelijksfeest geheel onverwachts, op de leeftijd van 48 jaar overleden, mijn lieve man, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

# Pierre Cremers

echtgenoot van

## Nellie Werdens

Ulestraten: **N. Cremers-Werdens**
Sittard: **Angelique en Raymond**
Haarlem: **Roger en Sanja**
**Familie Cremers**
**Familie Werdens**

6235 AN Ulestraten, 30 mei 1992
Henri Dunantstraat 11

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 3 juni om 14.00 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Ulestraten.

Aansluitend vindt de crematieplechtigheid plaats in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Gelegenheid tot schriftelijk condoleren achter in de kerk.

Dinsdagavond om 19.00 uur wordt de avondmis gehouden in voornoemde kerk.

Pierre is opgebaard in het uitvaartcentrum Daemen, Prins Mauritslaan 5 te Beek. Bezoek dagelijks van 18.00 tot 18.30 uur.

Mochten wij nog iemand vergeten zijn, dan hopen wij dat deze annonce als kennisgeving beschouwd wordt.

---

Geschokt en verslagen moeten wij afscheid nemen van onze zeer gewaardeerde machinist en collega

# Pierre Cremers

Wij hebben hem leren kennen als een plichtsgetrouw en collegiaal medewerker. Zijn gedachtenis zullen wij in hoge eer houden.

Wij wensen zijn vrouw Nellie en kinderen veel sterkte toe.

**Management, personeel en collega's**
**Vervoer Rayon Zuidelijk Limburg**
**N.V. Nederlandse Spoorwegen**

---



---

**Enige en algemene kennisgeving**

†

Ons ging voor naar het eeuwige leven bij God, na een welbesteed en vruchtbaar leven, vrij onverwacht in het ziekenhuis te Sittard, mijn inniggeliefde vrouw, onze dierbare en zorgzame mam, schoonmam, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

# Maria Frida Horssels

echtgenote van

## Johannes Wilhelmus Lotz

Zij overleed, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de leeftijd van 67 jaren.

Wij vragen een gebed voor haar zielerust.

De bedroefde familie:

Guttecoven: **J.W. Lotz**
Guttecoven: **Jo Lotz**
**Martha Lotz-Jeuken**
**Vivian**
Born: **Mia Wenmakers-Lotz**
**Sjaak Wenmakers**
Grevenbicht: **Marlies Schoutissen-Lotz**
**Peter Schoutissen**
**Jascha en Ivar**
Hoensbroek: **Toos Moonen-Lotz**
**Jos Moonen**
**Mark en Daphne**
Guttecoven: **Ger Lotz**
**Familie Horssels**
**Familie Lotz**

6143 AG Guttecoven,
Swentiboldstraat 24
30 mei 1992

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 3 juni a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Nicolaas te Guttecoven.

Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.

Dinsdagavond 2 juni a.s. om 18.45 uur zal de avondmis mede tot haar intentie worden opgedragen in voornoemde kerk.

Onze dierbare overledene ligt opgebaard in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard. Bezoekuren dagelijks van 17.30 tot 18.15 uur.

---

†

Geheel onverwachts is ingeslapen, onze vader, schoonvader, opa en overgrootvader

# Jacobus Henricus Landers

drager van de ere-medaille in zilver verbonden aan de Orde van Oranje Nassau

weduwnaar van

## Nellie Landers-de Winter

in de leeftijd van 84 jaar.

Den Bosch: **Koos Landers**
**Tinie de Bont**
**kinderen en kleinkind**
Heerlen: **Bep Landers**
**Jo Vaessen**
**en kinderen**
Best: **Til Landers**
**Kees Dommisse**
**en kinderen**
Landgraaf: **Pam Landers**
**Paul Moonen**
**en kinderen**
Voerendaal: **Ton Landers**
**Pierre Sieben**
**Peter Sieben**
IJsselstein: **Arnold Landers**
**Jeanne Lücker**
Heerlen: **Joop Landers**
**Anne-Marie Essers**
**en kinderen**
Heerlen: **Astrid Landers**
Diemen: **Bernard Landers**
**Ria Podsiadly**
**en kinderen**

Heerlen, 30 mei 1992
Douvenrade 703
Corr.adres: De Kommert 69, 6419 GB Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 3 juni om 11.00 uur in de St. Pancratiuskerk te Heerlen-centrum, waarna de begrafenis is op de algemene begraafplaats Imstenrade.

Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Avondmis dinsdag om 18.30 uur in de kapel van Huize Douvenrade.

Onze overledene is opgebaard in het uitvaartcentrum Dela, Grasbroekerweg 20 te Heerlen, alwaar heden, maandag, en dinsdag bezoekgelegenheid is van 18.00 tot 19.00 uur.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze aankondiging als zodanig beschouwen.

---



1. De echtelieden **M.H. Scholl en M.J.H. Scholl-Reijntjens** te Hoensbroek, gemeente Heerlen hebben bij het huwelijksgoederenregister der arrondissementsrechtbank te Maastricht huwelijkse voorwaarden doen inschrijven op 13 mei 1992 onder nummer 016331.
Mr. J.L.M. Schutgens, notaris te Hoensbroek, gemeente Heerlen.
2. **De echtelieden G.G. Scholl en G.J. Scholl-Thuis te Hulsberg gemeente Nuth hebben bij het huwelijksgoederenregister der arrondissementsrechtbank te Maastricht huwelijkse voorwaarden doen inschrijven op 15 mei 1992 onder nummer 016346.**
**Mr. J.L.M. Schutgens, notaris te Hoensbroek, gemeente Heerlen.**

---



---

# Provincie Limburg

Bureau Bibliotheek
Postbus 5700
6202 MA Maastricht
tel. 043-897386

**mededeling** *M 182/23-92*

**Gedeputeerde Staten** maken bekend, dat zij bij besluit van 19 mei 1992 (nr. Bt 53724) aan ENCI Nederland B.V. onder een aantal voorschriften een revisievergunning hebben verleend ingevolge de Hinderwet, de Wet inzake de luchtverontreiniging en de Wet geluidhinder voor haar cementfabriek gelegen Lage Kanaaldijk 115 te Maastricht. Het besluit en alle ter zake zijnde stukken liggen ter inzage van 2 juni 1992 tot 3 juli 1992 en wel: - in het Provinciehuis te Maastricht (bureau Bibliotheek) tijdens de werkuren; - in het stadhuis van Maastricht, Stadskantoor 1, begane grond, Stadhuisstraat 5, Maastricht, maandag tot en met vrijdag van 09.00 uur tot 16.00 uur, alsmede op donderdag tot 19.00 uur. Tot laatstgenoemde datum kan beroep worden ingesteld bij de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State door: a. de aanvrager; b. de betrokken adviseurs; c. degenen, die overeenkomstig artikel 20, 21 of 22, tweede lid of 28, eerste lid, onder c van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren hebben ingebracht; d. enige andere belanghebbende, die aantoont, dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest (overeenkomstig voornoemde artikelen) bezwaren in te brengen. De beschikking wordt na afloop van de beroepstermijn van kracht, tenzij voor deze datum beroep is ingesteld en met toepassing van artikel 107 van de Wet op de Raad van State een verzoek is gedaan tot schorsing van het besluit dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening. Het beroepschrift moet gericht en verzonden worden aan de Voorzitter van de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State, Kneuterdijk 22, 2514 EN 's Gravenhage. Het verzoek tot schorsing of tot het treffen van een voorlopige voorziening moet eveneens worden gericht aan de Voorzitter van de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State. De beschikking wordt niet van kracht voordat op een zodanig verzoek is beslist.

---

**N.V. KONINKLIJKE MAASTRICHTSE ZINKWIT-MAATSCHAPPIJ**
**Ir. Rocourstraat 28**
**6245 AD EIJSDEN**

Aandeelhouders worden uitgenodigd tot het bijwonen van de algemene vergadering te houden op donderdag 11 juni 1992 om 11.00 uur in het NOVOTEL, Sibemaweg 10 te Maastricht.

**Agenda:**

1. Verslag van de directie en bericht van de raad van commissarissen over het boekjaar 1991.
2. Vaststelling van de balans- en resultatenrekening van het boekjaar 1991, winstbestemming, dividend en decharge van Directie en Commissarissen.
3. Aanwijzing van een register accountant, belast met de controle van de jaarrekening 1992.
4. Rondvraag.

Om tot de vergadering te worden toegelaten dienen aandeelhouders hun aandelen, of een door een bankinstelling afgegeven depotbewijs, uiterlijk op 8 juni 1992 te deponeren:

- ten kantore van de vennootschap, Ir. Rocourstraat 28, 6245 AD EIJSDEN;
- bij de ABN-AMRO Bank N.V. te Amsterdam, Rotterdam of Maastricht.

Ten behoeve van een duidelijke verantwoording tijdens de vergadering, gelieve vragen bij voorkeur schriftelijk in te dienen voor de algemene vergadering.

De jaarrekening is ter beschikking van de aandeelhouders en zal op aanvraag worden toegestuurd.

De Directie

---



---



---



---







---

## GEMEENTE GELEEN

De burgemeester van Geleen maakt, ter voldoening aan het bepaalde in artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening, bekend, dat de gemeenteraad in zijn vergadering van 14 mei 1992 heeft besloten te verklaren dat een bestemmingsplan wordt voorbereid voor:

**het centrumgebied;**

een en ander zoals nader in gele kleur is aangeduid op de bij dit besluit behorende situatietekening.

Voorts heeft de gemeenteraad bepaald dat voornoemde besluiten in werking treden op dinsdag 2 juni 1992.

Met ingang van 2 juni 1992 liggen voornoemde besluiten voor eenieder ter inzage ter gemeentesecretarie, kamer 235.

Geleen, 1 juni 1992,
De burgemeester van Geleen,
namens deze,
het hoofd van de afdeling
Stadsontwikkeling.
J.H.M.G. Beckers.

---

# Provincie Limburg

Bureau Bibliotheek
Postbus 5700
6202 MA Maastricht
tel. 043-897386

**mededeling** *M 184/23-92*

**Gedeputeerde Staten** maken bekend, dat zij voornemens zijn aan de Naamloze Vennootschap DSM onder een aantal voorschriften vergunningen ingevolge de Hinderwet, de Wet inzake de luchtverontreiniging en de Wet geluidhinder te verlenen voor het uitbreiden/wijzigen van de Chemisch Bedrijven met betrekking tot de installaties voor de bereiding van ABS/SAN en SMA gelegen op de lokatie Zuid in de gemeente Geleen. Het ontwerp van deze beschikking, alsmede de aanvraag en andere ter zake zijnde stukken liggen ter inzage van 2 juni 1992 tot 17 juni 1992 en wel: - in het Provinciehuis te Maastricht (bureau Bibliotheek) tijdens de werkuren; - in het gemeentehuis van Geleen tijdens de werkuren en bovendien woensdags van 17.00 uur tot 20.00 uur, alsmede tijdens de werkuren na laatstgenoemde datum op deze plaatsen tot het einde van de termijn waarbinnen beroep kan worden ingesteld tegen de beschikking op de aanvraag. De aanvrager, alsmede degenen, die bezwaren hebben ingebracht naar aanleiding van de aanvraag en een ieder die aantoont, dat hij daartoe redelijkerwijs niet in staat is geweest, kunnen tot bovengenoemde datum gemotiveerde schriftelijke bezwaren inbrengen tegen het ontwerp van de beschikking. Degene die een bezwaarschrift indient, kan verzoeken zijn persoonlijke gegevens niet bekend te maken. Een bezwaarschrift moet worden ingediend bij Gedeputeerde Staten, postbus 5700, 6202 MA Maastricht. Alleen degenen, die bezwaren hebben ingebracht op de wijze als bovenomschreven en een ieder die aantoont, dat hij daartoe redelijkerwijs niet in staat is geweest, zijn later tot het instellen van beroep gerechtigd.

---



---

# röntgenafdelingen woensdag 3 juni gesloten

**Als gevolg van CAO-acties in de gezondheidszorg werken op woensdag 3 juni de röntgenafdelingen van ons ziekenhuis op beide locaties volgens zondagsdienst. Behalve voor spoedonderzoeken zijn deze afdelingen gesloten.**
**Wij betreuren het ongemak en vragen Uw begrip voor eventuele overlast.**

Stichting Gezondheidszorg
Oostelijk Zuid-Limburg

## Ziekenhuis De Wever & Gregorius

Postbus 4446, 6401 CX Heerlen, (045) 76 6666

---

# Europese werkweek in Franciscusoord

Van onze correspondent

VALKENBURG – Met een presentatie van de Limburgse cultuur is gisteren de tweede 'Europese ontmoeting' in het Franciscusoord in Valkenburg officieus van start gegaan.

Negen delegaties uit Europese landen nemen deel aan de ontmoeting die een week duurt. Gouverneur Mastenbroek en staatssecretaris van Sociale Zaken Elske ter Veldt verrichten morgen de officiële opening. Het thema van de werkweek is 'gehandicapten en werk'.

Voorzitter van de organisatie Fred Schobben: „We proberen onder meer te bekijken hoe de arbeidsvoorwaarden voor gehandicapten verbeterd kunnen worden. Door wetgeving kun je het gedrag van werkgevers niet veranderen, zo is gebleken."

Tijdens de werkweek zullen de delegaties workshops bezoeken, excursies maken en een afsluitende vergadering bijwonen. Prinses Juliana, die in 1966 het revalidatiecentrum voor lichamelijk gehandicapten in Valkenburg opende, is komende vrijdag te gast. Die dag komt ook een lid van de Raad van Europa en Europarlementariër Ria Oomen om de conclusies van deze ontmoeting te vernemen.

# Man kreeg pluimpje uit geweer in nek

MAASTRICHT – Tijdens een fuif vrijdagavond aan de Luikerweg in Maastricht heeft een van de feestvierders, een 30-jarige inwoner van Eindhoven, rond middernacht een pluimpje uit een luchtdrukgeweer in zijn nek gekregen. Hij voelde opeens een hevige stekende pijn en voelde in de huid van zijn nek het pluimpje zitten. De politie stelde een onderzoek in. Het wondje bleek achteraf mee te vallen.

# Dierenmanieren



● *De hondenkenners van Kynologenvereniging Valkenburg hebben zaterdag in Hoensbroek uitgelegd hoe je van je hond een dappere Lassie kunt maken. De deelnemende honden werden onderworpen aan behendigheidsoefeningen op vijftien toestellen en aan gehoorzaamheidsproeven. De hond op de foto heeft zojuist het onderdeel 'tunnel' met goed gevolg doorlopen.*
Foto: CHRISTA HALBESMA

## *Platform Rolduckerveld voorbeeld voor gemeente*

# Kerkrade wil burgers betrekken bij beleid

Van onze verslaggever

KERKRADE – Kerkrade wil de betrokkenheid van burgers nieuw leven inblazen. Het nieuwe buurtplatform in de wijk Rolduckerveld moet daarvoor de aanzet zijn. Ook wordt er spoedig een ambtelijke werkgroep opgericht die de burgerbetrokkenheid moet gaan begeleiden. In het verleden hebben er diverse buurtraden in de gemeente bestaan, maar geen van deze raden is nog actief.

Het buurtplatform Rolduckerveld telt vijftien leden, die afkomstig zijn uit verschillende geledingen uit de wijk. Het platform verspreidt deze week een enquête onder de wijkbewoners. Dit onderzoek moet het platform inzicht geven in de wensen van de wijkbewoners ten aanzien van de inrichting van Rolduckerveld. Aan het eind van dit jaar wordt uit de resultaten een wijkplan opgesteld, dat aan het gemeentebestuur van Kerkrade wordt aangeboden. De gemeente ondersteunt het platform met geld in het kader van de sociale vernieuwing.

Het begrip burgerbetrokkenheid is niet nieuw in Kerkrade. Zes jaar geleden zijn er in de meeste wijken gekozen buurtraden opgericht. Het slechte functioneren van de buurtraden had verschillende oorzaken.

Na een aantal jaar werd het contact tussen de raden en hun achterban kleiner. In enkele wijken bestond er een huurdersbelangenvereniging, die voor een deel dezelfde taken uitvoerde als de buurtraad. En de gemeente had een coördinator voor de burgerbetrokkenheid aangesteld, maar deze bezat geen bevoegdheid.

Formeel heeft het nieuwe buurtplatform dezelfde taak als de oude buurtraden. Het platform wil burgers betrekken bij hun omgeving en laten meebeslissen over hoe die omgeving eruit ziet. Het slagen van deze nieuwe opzet hangt daarom af van het draagvlak dat het platform nu in de wijk en bij de gemeente zal hebben.

Het platform Rolduckerveld is de eerste vorm van burgerbetrokkenheid nieuwe stijl. De PvdA liet onlangs blijken niet blij te zijn met de voorbeeldfunctie voor heel Kerkrade. De partij wil dat deze vorm van wijkbeheer in heel Kerkrade opgezet moet worden. Groen Links benadrukt dat het college de burgerbetrokkenheid nu serieus moet nemen. Burgemeester Jan Mans zei onlangs over burgerbetrokkenheid: „Eigenlijk is het belachelijk dat we hierover praten. Want dit is onze dagelijkse taak."

# Koninklijk goud



● *Burgemeester Mans, Miep Muller en haar echtgenoot.*
Foto: CHRISTA HALBESMA

KERKRADE – De 49-jarige Miep Muller-Van de Berg uit Kerkrade is zaterdag onderscheiden met koninklijk goud. De onderscheiding werd uitgereikt door burgemeester Jan Mans uit Kerkrade.

Muller dankt de onderscheiding aan haar vele werkzaamheden in de scoutingwereld. Ze is gids en leidster geweest bij de Ursulagroep en veertig jaar lid van Gregor Brokamp Scouting Chevremont. Daarnaast heeft Miep Muller in het bestuur gezeten van het Gewest Scouting Limburg en het districtsbestuur Gidsen Kerkrade en is zij lid geweest van de commissie Meisjesjeugdwerk, die tot doel had de specifieke problemen in de meisjestak in de provincie Limburg te inventariseren.

# Schouwburg richt zich op jongeren

HEERLEN – „We willen structureel meer grip op het bezoek van jongeren krijgen. De doelgroep tussen 12 en 25 jaar blijft moeilijk te bereiken. Door middel van een schoolkrant proberen we het bezoek aan ons theater voor hen zo aantrekkelijk mogelijk te maken.". Dat zei stafmedewerker Fiedel van der Hijden bij de presentatie van de seizoensfolder 1992-1993 van de Heerlense Stadsschouwburg. Ook nieuwe kortingsmogelijkheden, zoals de last minute Jongeren Theater Kaart, moeten komend seizoen meer jonge mensen naar het theater lokken.

Wie daaruit afleidt dat het qua bezoekersaantallen slecht gaat met de Heerlense schouwburg, heeft het mis. „In het bijna afgelopen seizoen zijn meer dan 85.000 bezoekers onze kassa gepasseerd. Daarmee wordt de stijgende lijn, die vijf jaar geleden is ingezet, gecontinueerd," liet waarnemend directeur Emile Doodkorte weten. „We verwachten dat we deze tendens in het komend seizoen, waarin in ons theater zo'n 225 produkties worden gepresenteerd, kunnen voortzetten."

Nieuw in het komend theaterseizoen is in Heerlen het Avant-theatre-menu, enkele seizoenen geleden in het leven geroepen maar door organisatorische en financiële problemen in de versukkeling geraakt. Voorafgaande aan ongeveer vijftig voorstellingen kunnen bezoekers voor nog geen dertig gulden gebruik maken van een drie-gangenmenu.

Nieuw in Heerlen is verder dat vanaf 21 september voor alle voorstellingen van het seizoen kaarten kunnen worden gekocht. Ook het ruilen van kaartjes zal in de toekomst gemakkelijk verlopen. En de 'Niet goed, geld terug!'-garantieregeling blijft ook komend seizoen in de Heerlense schouwburg van kracht.

Naast de vijf grote pijlers, waarop het programma-aanbod van de Heerlense Stadsschouwburg is gebaseerd – ballet/dans/mime, cabaret/revue/show/musical, concerten/recital/muziek, opera/operette en toneel – presenteert de Heerlense cultuurtempel komend seizoen ook enkele festivals. Daaronder het kinderkorenfestival (in samenwerking met de Maaspoort in Venlo), een Beckett-festival, het dansfestival en het internationaal poëziefestival. Op 21 augustus begint in Heerlen het nieuwe seizoen met zomerfestival Cultura Nova, dat tot 13 september zal duren.

# 'Gemeente moet panden Akerstraat laten opknappen'

KERKRADE – Een bewoner van de Akerstraat in Kerkrade heeft de gemeente verzocht de overlast van drie panden in zijn straat op te lossen. De man heeft in één jaar twee brieven aan de gemeente geschreven, maar nog geen antwoord gekregen.

De drie naast elkaar liggende panden aan de Akerstraat in de wijk Bekholzerheide zijn eigendom van een Griek die in Duitsland woont. Enkele jaren geleden heeft hij een hinderwetvergunning gekregen om in een van de panden een restaurant te openen. De briefschrijver, G. Custers, beklaagt zich over de verloederde toestand van de huizen en in de straat. Hij zegt dat twee van de drie panden bewoond zijn, dat sommige bewoners voor overlast zorgen en dat geregeld inbraak is geweest in de panden. De politievoorlichter laat weten dat verschillende agenten regelmatig bij de panden in de Akerstraat komen. Custers wil dat de gemeente van de eigenaar eist dat de panden opknapt.

## *'Lang niet iedereen verstaat Kerkraads'*

# Taalbeleid voor heel Limburg onhaalbaar

Van onze correspondent

KERKRADE – De Limburgse dialecten vertonen onderling extreme verschillen. Daarom is het moeilijk om één taalbeleid voor de hele provincie te ontwikkelen. Bovendien blijken spelling en literatuur nog niet zo'n lange traditie te hebben. Tot deze conclusie kwam PvdA-gedeputeerde Ger Kockelkorn tijdens een forumdiscussie over cultuur, die na afloop van de jaarvergadering van Limburgse CDA-jongeren (CDJA) in Kerkrade werd gehouden.

Kleinkunstenaar Paul Weelen, Anne Marie Schipper van het Cultureel Centrum Kerkrade, Guido Wevers van de theaterwerkplaats Kruis van Bourgondië in Maastricht en Ger Kockelkorn waren vrijdagavond present in hartje Kerkrade. CDJA-Limburg had aangekondigd dat de forumdiscussie over cultuur zou gaan, maar de discussie richtte zich vrijwel geheel op het Limburgse dialect.

Het Limburgse accent in de Randstad, Holländer in Limboland, een verenigd Europa en de rol van de plaatselijke cultuur (lees: dialect) daarin, *'t sjunste op de welt...*, de minderwaardigheidscomplexen van de Limburgers, wel of niet dialect praten met de kinderen en dialect-cultuur als geborgenheid. De gebruikelijke stokpaardjes maakten ook in zaal Herpers weer de nodige rondjes. Voor elk onderwerp waren 'natuurlijk' de aanwezigen in twee kampen verdeeld.

Ger Kockelkorn waarschuwt dat de verbastering van de dialecten toeneemt. De gedeputeerde wijst terecht naar de grotere mobiliteit van de mensen, waardoor dialecten zich vermengen. Volgens hem is een beleid zoals in Friesland, waar de eigen taal de boventoon voert, hier in Limburg onmogelijk. Het woordenboek van de Limburgse dialecten (meervoud !), dat nu wordt samengesteld, laat nu al zien dat de onderlinge verschillen onoverbrugbaar zijn; want lang niet iedereen verstaat bijvoorbeeld Kerkraads.

Achteraf moet worden geconcludeerd, dat het CDJA met zoveel zwaargewichten in het forum heel wat kansen heeft gemist. Waar bleven de discussies over het LSO, de toekomst van de theaters in Limburg, het WMC voor koren, het kunstbeleid van D'Ancona en de nieuwe cultuurtempel aan het Vrijthof in Maastricht? Een discussie over dialecten is wel aardig, maar de antwoorden blijven voorspelbaar.

## *Veel Heerlenaren geven blijk van milieubesef*

# Van Winkbuul tot wereldburger




● *Stemmen met defensiegeld.*
Foto: CHRISTA HALBESMA

Van onze verslaggever

HEERLEN – Als het aan de Heerlenaren ligt, dan wordt het geld dat jaarlijks naar defensie gaat verdeeld onder het milieu, de Derde Wereld en de gezondheidszorg. Althans, als het aan de 523 Heerlenaren ligt die zaterdag meededen aan de enquête van het Vredesplatform Heerlen op de milieumanifestatie One World '92.

Jaarlijks betaalt de Nederlandse burger via de belasting duizend gulden aan defensie. Waaraan geef je dat geld uit, als je het zelf zou mogen besteden? Deze vraag stelde het Heerlense Vredesplatform zaterdag aan 523 voorbijgangers op het Kerkplein in het centrum van de stad. Iedere deelnemer kreeg vier briefjes van 250 gulden die hij of zij mocht verdelen over acht stembussen. Er kon gekozen worden tussen enkele 'goede doelen', zoals het milieu, Oost-Europa, onderwijs en Derde Wereld, maar ook belastingverlaging, verhoging van de uitkeringen en defensie waren keuzemogelijkheden.

Wim Fleuren van het Vredesplatform: „Het is opvallend dat maar 2,3 procent van al het geld weer terugkwam bij defensie. Kennelijk vinden de bezoekers dat zij in Nederland met een veel kleinere defensie kunnen. Tweederde van al het geld ging naar slechts drie onderwerpen: het milieu, de Derde Wereld en de gezondheidszorg. Wij zijn verrast, maar ook blij met deze uitslag. De burger geeft er blijk van zeer goed in de gaten te hebben wat Duurzame Ontwikkeling betekent."

Het Vredesplatform is verrast met deze uitslag. Maar je stem uitbrengen vóór defensie tijdens een milieumanifestatie vol *groene* informatiestands en Afrikaanse en Caribische muziek zou van erg veel moed of tegendraadsheid getuigen.

One World '92 werd zaterdag op dertien plaatsen in Nederland gehouden als ouverture van de mega-milieuconferentie in Rio de Janeiro. Daar zal tijdens Unced 1992 mondiaal worden gedacht en, als het even meezit, gehandeld. Maar mondiaal denken zonder lokaal handelen kan onmogelijk tot een schoner milieu leiden.

Wie zelf op kleine schaal aan de slag wil, kon zaterdag in Heerlen de nodige inspiratie opdoen. De stichting Milieunetwerk Heerlen liet zien hoe je groente-, fruit- en tuinafval zelf kunt composteren, zonder te wachten op 1994 wanneer deze vorm van afvalscheiding verplicht wordt. Ook voor mensen die hun huis op een verantwoorde manier willen schilderen, verbouwen of verwarmen was er informatie voorhanden. En de Emmaus-winkel liet zien dat je ook afgebrande stompjes kaars nog altijd kunt verkopen.

Opvallend was de aanwezigheid van een stand uit het Hongaarse Györ. Heerlen heeft op diverse vlakken banden aangeknoopt met deze stad. Op het Kerkplein stonden zaterdag twee Hongaren die vertelden over de ondankbare milieustrijd in eigen land. Terwijl het Nederlandse Milieudefensie meer dan twintigduizend leden heeft, moeten de Hongaarse collega's het met driehonderd supporters stellen. Opvallend is ook dat de grootste milieudreiging voor de Hongaren uit Tsjechoslowakije komt. Daar wil men een stuwdam in de Donau aanleggen, waardoor een groot deel van Hongarije dreigt te verdorren. De vraag of Heerlenaren hierin kunnen helpen door lokaal te handelen is nauwelijks bevestigend te beantwoorden.

De boom op het Kerkplein, dat dank zij de hoger gelegen terrassen zeer geschikt bleek voor dit soort activiteiten, werd versierd met fraai geknutselde vogels. De rode draad die door de manifestatie liep werd geleverd door kunstenaars van de groep Konfrontatie. Zij schilderden grote symbolische panelen die successievelijk de lucht in werden geheesen. Op ieder paneel stond een robotachtig poppetje in allerlei situaties. Het was de tot wereldburger verheven Winkbuul.

# Vijf chauffeurs drinken te veel in Brunssum

BRUNSSUM – Vijf automobilisten zijn dit weekeinde in Brunssum aangehouden met te veel alcohol in het bloed. De Brunssumse politie mat bij alle vijf een promillage van meer dan 1,3. De rijbewijzen van de overtreders zijn in beslag genomen. Volgens een woordvoerder van de politie is dit aantal overtredingen hoog voor Brunssum.

Vier van de vijf zijn in de nacht van vrijdag op zaterdag aangehouden, de vijfde in de nacht van zaterdag op zondag. De woordvoerder van de politie zegt dat de aanhoudingen op verschillende plaatsen zijn verricht, waaronder het centrum. „Er was geen gerichte controle. Het gedrag van de verschillende automobilisten was voor ons aanleiding de auto's aan te houden", aldus de agent. De officier van Justitie bepaalt wat er met de ingetrokken rijbewijzen gebeurt.

## Personeel gevraagd

### Limburgs Dagblad
vraagt voor
Heerlerheide Hoensbroek
Brunssum en Nuth
## BEZORG(ST)ERS
Voor meer info over de aard van het werk, de duur van de bezorgroute en de hoogte van de verdiensten en extra's kunt u tijdens kantooruren even langs komen of bellen. Rumpenerstr. 81, Brunssum. Tel. 045-256363.

### BOUWBEDRIJF PEETERS B.V.
vraagt ervaren all-round
## Timmerman
Heerlen. Tel. 045-750257.

STUDENTEN en scholieren uit Zuid Limburg opgelet!!! Wij hebben de perfecte bijverdiensten/vakantiewerk voor je. Verdiensten zeer hoog (ƒ 70,- / ƒ 130,- per dag). Min. leeft. 17 jr. Info uitsluitend tussen 17.00 en 19.30uur. Tel. 03404-57478

Ing.buro K.H. Gehlen vraagt METSELCOLONNES, week van huis moet geen bezwaar zijn. Tel. 045-231225.

Fa. WGW Bouw. Voor direct gevr. voor Duitsland METSELAARS, betontimmerlieden. Ook colonnes. 045-231336/ 230477. Hommerweg 77, Hoensbroek.

Gezellige collega's en vast werk? St.Gez. Lich. zkt. een MEDEWERKSTER Ift. 16-18 jr. Tel. soll. 045-352044.

BEZORGERS gevraagd voor Nieuwenhagen en Heerlerbaan. 045-257974.

Gevraagd VOEGERS en leerling voegers. Tel. 043-646509.

SCHOONMAAKSTERS gevr. voor projekten in Vaals Sittard, Beek en Hoensbroek. Loon volgens CAO-schoonmaak. Info 043-257677 of 046-742914.

BUSCHAUFFEURS gevr. voor lijndienst en werkverkeer. Tel. 09-4924058101 5.

## Onr. goed te koop aangeb./gevr.

### Woonhuis verkopen???
Wij kopen woonhuizen direct zelf aan, 100% zekerheid en geen makelaarskosten. DENIS VASTGOED, bel vrijblijvend 040-518428.

### Hal en kantoor
Build to leaseprojecten met Hamar, 045-210719

15 jaar vaste rente! 8,6% (pensioenfonds). Aktie: 9,1% 30 jr. vast spaarhyp. Bel. 045-712255. Na kantooruren dhr J. Wetsels 045-440731. STIENSTRA Hypotheek Service.

Gevraagd woonhuis in HEERLEN of omgeving, opknappen of aanvaarding op lange termijn geen bezwaar. Tel. 040-520558.

Te koop luxe VAKANTIE-BUNGALOW, volledig ingericht te Posterholt. Tel. 045-271255 na 18 uur

## Te huur gevraagd

WOONRUIMTE gezocht m. wasgel. Tel. 05443-74514, dinsd. 18.00-20.00 uur.

## Kamers

Gemeub. kamer te huur voor net persoon in HEERLEN, 045-415718 / 725053

Te huur ruime gemeubileerde KAMERS, eigen ingang. Tel. 045-458329.

KAMER te huur, Dr. Calsstr. 13, Schaesberg, bij station. Tel. 045-721658, na 18.00 uur 045-313898.

## Bouwmat./machines

Kanteldeuren en rolluiken bestellen? STRATEN Voerendaal hebben deze. Voor industrie. Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandsbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandsbediening computer gestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. 043-641044

## Bouwen/Verbouwen

Fa. ALTENA. Voor al uw dakwerken, gevelwerken en opruimdiensten. (Gratis prijsopgave). Tel. 035-244893 b.g.g. 035-836183. Semafoon 06-58454251.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

## Reparaties

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Görgens. Industrieterr. " Abdissenbosch-Landgraaf. Tel. 045-314122

ONDERDELEN wasmach. drogers en centrif. Europaweg Nrd 191 Ubach o Worms

REPARATIE huish. app.: Toenbreker Wasautomaten. 045-325819, gespec. Miele.

Diepvries/koelkastreparatie meestal binnen 12 uur. TEBBEN koeltechniek (part) Geen voorrijkosten met garantie. 045-460471

KOELKASTREPARATIE, geen voorrijkosten en gar. Vroko 045-441566/ 461658.

Diepvries en KOELKASTREPARATIE zonder voorrijkosten. Bel, Geleen, 046-745230, service 24.u

TV/VIDEO defect, vandaag gebracht, morgen al klaar, prijsopgave en garantie. Tel. 045-231340 E & E Electronica Brunssum

KINDERKOPPEN, goede prijs. heymans, Zutendaal (B). Tel. 0932-11611290.

Wat VERKOPEN? Advertéér via: 045-719966.

## Winkel&Kantoor

TES TELECOM
043 - 68 66 16
### Faxapparatuur
Autotelefoon
Telefoonsystemen
Advies/Installatie/service.
Tel. 043-68 66 16

## Landbouw

ONDERDELENBANK. Tel. 04493-2715.

Nieuw HOOI oost '92 te koop. Tel. 045-751936, na 18.00 uur.

## Onderdelen/acc.

Ink. verk. goede gebruikte AUTOBANDEN Passartweg 39, Heerlen. 045-222675.

## Auto's

### Duizenden guldens korting in verband met verhuizing!!!
Nissan Sunny 1.4 SLX demonstratie-auto, 9.000 km, okt. '91, div. extra's; Nissan Sunny 1.4 LX 3-deurs, '89; 1e eigenaar 40.000 km, van ƒ 18.750,- voor ƒ 16.900,-; Nissan Sunny 1.3 Trend 3-eurs, 1989, zilvermet., 1e eigenaar, 43.000 km, zéér speciale prijs!!!; Opel Kadett 1.3 S 3-deurs zilvermetallic, 1e eigenaar, LPG, 1989, 42.000 km nu ƒ 16.900,-; Opel Kadett 1.3 S 3-deurs, zilvermetallic, '87, 1e eigenaar 44.000 km! hoge korting!! Mazda 323 1.5 GLX Sedan beigemetallic, 1e eignaar, 70.000 km., bwj.'87, van ƒ 13.900,- vóór ƒ 12.900,-; Volvo 340 Sedan Diesel, groenmetallic, 1e eigenaar, bwj.'89, van ƒ 17.450,- voor ƒ 15.900,-; VW Jetta 1.6 sportuitvoering, antraciet grijs, 1e eigenaar, '89, hoge korting!!
### Jurgen Autocentrum Heerlen
### Huisbergerstraat 5, Heerlen
### ☎ 045 - 72 35 00

BMW 525i, 520i '88-'89 va. ƒ 28.500,-; Renault 21 Nevada GTS '90 1e eig. nw.type ƒ 22.500,-; 25 GTX '89 1e eig. ƒ 19.750,-; 25 TS '88 1e eig. ƒ 12.500,-; 25 GTS/GTX '84-'88 va. ƒ 7.500,-; 25 VT aut. '89 1e eig. ƒ 29.750,-; 25 VT '87 ƒ 12.500,-; 19 GTX '89 20.000 km. ƒ 17.750,-; 21 GTS/GTL '86-'89 1e eig. ƒ 8.500,-; Citroën XM Ambiance '90 1e eig. ƒ 33.500,-; BX 1.6 TGi '90 1e eig. ƒ 17.500,-; BX Turbo D '88 1e eig. ƒ 17.750,-; BX 14/1.6/19GT '84-'88 va. ƒ 4.500,-; BX 19 Sport '86 apart ƒ 13.500,-; Visa '83-'87 va. ƒ 2.750,-; CX GTi '85 ƒ 7.500,-; Axel 1.1 '85 ƒ 4.250,-; Peugeot 405 GLD '89 1e eig. ƒ 17.750,-; 405 GR '88-'89 va. ƒ 15.000,-; 205 XR '85-'88 va. ƒ 8.000,-; Audi 80 S '88-'90 va. ƒ 19.500,-; 80 GT Coupé '82 ƒ 8.750,-; VW-Passat 1.8 CL '88-'90 va. ƒ 13.750,-; Golf GTD '85 ƒ 12.500,-; Golf CLD '85-'89 va. ƒ 9.000,-; Golf 1.3/1.8 '84-'90 va. ƒ 8.000,-;BMW 316/320 '84-'89 va.ƒ 8.000,-;525E/524 TD '84 va. ƒ 7.000,-; Mercedes 190D '87 ƒ 26.500,-; 190 '85 ƒ 19.500,-; 200D/300D '82 va. ƒ 7.000,-; 280 S/280E '83 va. ƒ 9.750,-; 300 TD combi '80 ƒ 7.750,-; Opel Omega combi GLD '88-'90 1e eig. va. ƒ 17.750,-; Vectra 1.8i '90 1e eig. ƒ 23.500,-; Omega 1.8/2.0i/2.0 GLi aut. '87-'90 va. ƒ 13.500,-; Ascona 1.8 '88 ƒ 11.750,-; Ascona '82-'85 va. ƒ 2.500,-; Kadett 12/16/16D '84-'90 ƒ 4.500,-; Kadett 1.3 Swing Sedan '89 1e eig. ƒ 14.750,-; Kadett 1.6D combi '86-'89 va. ƒ 10.750,-; Corsa 1.3 Swing '88 ƒ 12.500,-; Senator 3.0 '83 ƒ 7.500,-; Ford Scorpio 2.4 GLi/2.9 GLi '88-'89 va. ƒ 16.500,-; Scorpio 2.0i '86-'90 va. ƒ 10.000,-; Sierra 2.3 DL combi '89 1e eig. ƒ 18.750,-; Sierra 1.6/1.8/2.0i '84-'90 va. ƒ 5.500,-; Escort 13/14/16/16D '81-'90 va. ƒ 3.000,-; Escort 1.6 Cabriolet '84 ƒ 17.500,-; Honda Prelude 2.0 EX '89 1e eig. ƒ 24.500,-; Prelude EX '84-'87 va. ƒ 8.000,-; Aerodeck 2.0 '88 1e eig. ƒ 19.000,-; Accord 2.0 '87-'89 va. ƒ 12.000,-; Jazz 1.2 GL '85 ƒ 7.750,-; Mazda 626 GLX 2.0 combi aut. '88 ƒ 21.000,-; 626 GLX hatchback '88-'90 va. ƒ 14.000,-; 626 GLX D '88-'89 ƒ 14.000,-; Nissan Bluebird 18 GL '88-'89 va. ƒ 12.500,-; Micra spec. '87 1e eig. ƒ 8.000,-; Sunny combi D '86 ƒ 5.750,-; Cherry D '85-'88 va. ƒ 6.500,-; Toyota Supra 3.0i '88 1e eig. ƒ 33.500,-; Starlet '88 1e eig. ƒ 10.500,-; Celica '84 ƒ 6.750,-; Camry aut. '84 ƒ 4.750,-; Corolla coupé '83 ƒ 3.250,-; Mitsubishi Galant GL hatchback '89 1e eig. ƒ 19.000,-; Galant GL Sedan '88 ƒ 16.000,-; Galant GLX Turbo D '90 1e eig. ƒ 21.500,-; Starion '83 ƒ 6.750,-; Saporro GLX '84 ƒ 6.500,-; Lancer GLX '84 ƒ 5.500,-; Hyundai Stellar '85 ƒ 4.250,-; Alfa Romeo 33 Sportwagon '89 1e eig. ƒ 15.750,-; 33 1.5 '87 1e eig. ƒ 8.500,-; 75 1.8 '87 ƒ 12.500,-; Volvo 740 GL '87 ƒ 16.000,-; 740 GLE '85-'86 va. ƒ 10.000,-; 480 ES '87 va. ƒ 20.000,-; 440 GL '88-'89 va. ƒ 14.500,-; 340 D '87 ƒ 8.750,-; 360 GLT/GL '83-'85 va. ƒ 5.500,-; Lancia Thema IE '87-'91 va. ƒ 12.500,-; Ypsilon '86 ƒ 7.750,-; Fiat Tipo i.e. '90 1e eig. ƒ 16.500,-; Panda/Uno '86-'89 va. ƒ 6.500,-; Regatta '85 va. ƒ 3.750,-; Lada Samara 1.3 '88 ƒ 7.500,-; Skoda 105L '87 1e eig. ƒ 3.500,-; Daihatsu Rocky softtop '86 ƒ 17.500,-; Mini 1000 May Fair '86 1e eig.ƒ 6.500,-; VW-Golf D Caddy alum. opbouw '88 ƒ 12.500,-; Ford Transit camper ruime 4-pers. geh. compl. ƒ 11.750,-;Honda NX 650 Dominator'89 9.000km ƒ 9.750,-. Plm. 30 goedkope inruil auto's va. ƒ 250,-. Directe financ. en leasing mog.
### Han van Sintmaartensdijk
Trichterweg 109, Brunssum 045-229080.

### Opel bedrijfswagen show
alle modellen en uitvoeringen.
### van 28 mei t/m 1 juni
OPEL
### welling
Haefland 2, Brunssum. Tel. 045-257700.

### Hoge beloning
Voor aanwijzingen die leiden tot de oplossing van een misdrijf, gepleegd op 28 mei, en tot terugverkrijging van de VW Golf 1.6 CL, kl. blauw, kenteken XJ-97-FZ. alles ontvreemd v.a. de Parkeerplaats Zwembad Erenstein aan de Brughofweg te Kerkrade.
Inl. welke discreet zullen worden behandeld, schriftelijk of telefonisch aan de directie van A & M Verzekering Maatschappij NV, Postbus 1145, 6201 BC Maastricht. Tel. 043-217366.

SAAB SCANIA
96 in perfecte staat '72
900 EMS Coupé '80/'81
900 4-drs. '86
900i 5-drs. alu velgen '86
900i 4-drs. airco alu velg. '87
900i coupé stuurbekr. '88
900 turbo 4-drs. el. schuifd. al. velgen '88
9000 turbo 16V 5-drs. climate control alu velgen cruise control '86/'87
9000CDi 16V stuurbekr. '92
### Lancia
Dedra 1600 stuurbekr. '92
Dedra 1800 alu velgen stuurbekr. '91
Thema 2.0IE '86/'87/'88/'89 tegen zeer interessante prijzen.
### Vreemde snuiters
VW Golf tour 1600 '88
Nissan Sunny SLX 1600 '88
Mazda 323 GLX 1300 16V '89
Volvo 440 GLT 1700 '89
BMW 320i Edition! '90
Automobielbedr. KOMPIER 'n begrip in SAAB
Akerstr. 150, Heerlen.
Tel. 045-717755.
Heerlerbaan 66, Heerlen.
Tel. 045-428840.

Autohandel Johan SCHMIDT heeft diverse auto's in voorraad van ƒ 750,- tot ƒ 6.000,-. Alles met APK. Tel. 04492-2888. Hommert 24, Vaesrade.

Te koop directiewagen BMW 730 i, nw. model, bwj. dec. '87, veel extra's, als nw. evt. inr. mog., vr.pr. ƒ 34.500,-. Broekstr. 8, Obbicht. Tel. 04498-55824.

Te k. CITROËN XM D12, uitgeb. met airco, vele extra's, bwj. '90, km.st. 78.000. Tel. 19-21 uur 045-318650.

"NESUD" Intercars inkoop auto's, de hoogste prijs, bwj. '82 t/m '87. Contant geld! Tel 046-518401.

INKOOP goede auto's, cont. geld. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht. 043-634978.

VW Golf 1.6 CL, bwj.'84; Ford Escort 1.6 Diesel, bwj. '85; Toyota Camry 20 GLi automaat, bwj.'84; VW Caddy 1.6, bwj.'83; VW Golf 1.6 CL, 4-drs., bwj.'81; VW Jetta 1.6 LS, bwj.'81; Opel kadett 1.2 N, bwj.'81; Opel Kadett 1.2 sportw., bwj.'82; Toyota Tercel 1.3 DX, bwj.'82; Audi 80 1.6 GLS 4-drs, bwj. '81; Mitsubishi Colt 1.2 EL, bwj.'84; Citroën Axel 1.1, bwj.'85; Mercedes Benz L409, in st.v.nw., 50.000 km. Inr. mog. Autobedr. VERSPAGET, Locht 85 en 95, Kerkrade, tel. 045-425858.

Te k. prachtige Fiat PANDA bwj. '82, APK '93, vr.pr. ƒ 2.450,-. Tel. 04493-2044.

FIAT 127, '83, APK 3-'93, 82.000 km, i.g.st., ƒ 1.450,-. Tel. 045-324713

Ford ESCORT 1300 Laser, bwj.'86, kl. rood, veel extra's zeer mooi, pr. ƒ 7.900,-. Tel. 045-255027

Te k. Ford SIËRRA 2.0 CL, 1e eig., zwart, bwj. maart '89 Tel. 045-720714.

Te k. 5-drs. Ford ESCORT stat. car, nw. model, bwj. '87 i.z.g.st. pr. ƒ 8.900,-. Dorpsstr. 3 Bingelrade.

Ford SIËRRA 2.0 Laser, als nw., bwj. '85, vr.pr. ƒ 6.750,-. Tel. 045-315996.

ESCORT 1.3 GL '84, ANWB mog., ƒ 4.950,-, zeer mooi, APK. Tel. 045-424128.

Te koop Ford SIËRRA bwj. '85, APK tot 7-'93. Tel. 045-424569.

Ford ESCORT 1.3 Laser 9-'84, APK 5-'93, 3-drs., in nwst. ƒ 6250,-. 04454-2092.

MG B donkerrood, rubber bumper, in goede staat, '77. Tel. 04404-1888.

Opel CORSA 12S, 3-drs., jubileum-uitv., m. '85, ƒ 6.500,-. Tel. 045-724417.

Opel CORSA 1.3 S TR sedan 2-drs., '85, zeer mooi, ƒ 5.950,-. 045-723932.

KADETT 12S HB, 3-drs., bwj. '84, APK 4-'93, i.z.g.st. ƒ 4.400,-. Tel. 04454-2092.

Opel KADETT 12S bwj. '82, 3-drs. APK '93, ƒ 3.250,-. Pr. Bernhardstr. 15, N'hagen

Opel KADETT 1.2 S Stationcar, 5-drs., '82, i.z.g.st. ƒ 3.500,-. 045-217268.

Weg. bijz. omstandigh. te k. PEUGEOT 309 SR, bwj. '86, pr.n.o.t.k. Tel. 045-460586.

Te k. RENAULT 5 TR, bwj. '88, rood, zeer mooi. Tel. 045-352638, na 18.00 uur.

Suzuki ALTO E bwj. '85, APK 5-'93, 3-drs., pr. ƒ 5.500,-. 04454-2092.

Te k. Toyota COROLLA LB 1.6 XL, 5-drs, bwj.aug.'89, vrpr ƒ 17.000,-. 046-514617

KEVER cabrio Speedstar, als nw, vele acc. tax.rapp ƒ 10.800,-. 045-424803.

VW GOLF 1.3 CL nw. model '85, APK, z. mooi, ƒ 7.650,-. Tel. 045-454087.

Te k. VOLVO 360 GL 2.0 inj. 69.000 km, '88, 5-drs., weg. omstandigh., ƒ 10.500,-. 045-462637 na 17.00 uur.

VOLVO 340 GL autom., '84, 2e eig. APK '93, 3-drs., metall., ƒ 4.500,-. Wilhelminastr. 56, Nieuwenhagen.

Te koop gevraagd PERSONEN-AUTO'S en alle type bedrijfsauto's. Autobedrijf Loek Schaepkens te Klimmen. Tel. 04405-2896.

Te k. gevr. AUTO'S/bedrijfsauto's, schade/defect geen bezw., 045-727742 / 723076

Weg. omst. Datsun CHERRY '80, ƒ 1.300,-. Maastrichterstr. 24 Brunssum

Te k. Mitsubishi TREDIA 1.4 GLX, 4-drs, model. '84, APK goed onderh., ƒ 3.500,-. St. Martinusstr. 31, Kerkrade.

Ford ESCORT 1600 L, rood, 5-gang, bwj. '84, veel extra's, ƒ 5.500,-. 045-724417

Grote ocassions show. WETZELS auto's. Het juiste adres voor de betere automobielen! Industriestr. 35, tel. 046-510655. Mercedes 300 SL 24V '90; Triumph Spitfire 1500 TC Cabriolet '77 ƒ 17.500,-; Mercedes 500 SEC, '86; Mercedes 230 CE '88; Mercedes 190E 2.6 aut., '86; Mercedes 190E, '86; Jaguar 3.6 Sovereign '87; BMW 520i aut., '85; BMW 316i '88; Audi 80 LS, '90; Opel Kadett Cabriolet '87; Opel Kadett 1.8 aut., '88; Opel Kadett 1.7 E station, '88; Opel Kadett 1.6 station, '89; Opel Omega 2.3 TD, station, '88; Opel Senator 3.0i CD, '86; Opel Vectra 1.6i, '90; Ford Siërra 2.0 station, '88; Ford Siërra 1.8 CL, '89; Ford Escort 1.4 Bravo, 87-'88; Ford Escort 1.4 CL station, '89; Ford Siërra 2.0i, '90; Golf GTI 16V, '89; VW Passat '89; VW Golf 1.3 D, '90; Nissan 3.0i ZX T-bar, '89; Toyota Celica 1.6 ST, '87; Ford Fiësta 1.6 Diesel, '88; Citroën Axel, '86; Audi 100 CD aut., '83; Volvo 440 GL, '89; Ford Escort 1.6 D, '88, Mercedes 450 SL, '80, mooiste van Nederland.

Loek SCHAEPKENS Autobedrijf biedt te koop aan 100 ocassions o.a. Opel Calibra alle extra's, 1e eig. 31.000 km, bwj. '91 ƒ 49.500,-; VW Cabriolet GLS top-conditie ƒ 18.500,-; Peugeot 205 GTi zwart '88 ƒ 16.900,-; Ford Escort XR3i '83 ƒ 6.950,-; Ford Fiësta XR2 '82 ƒ 4.950,-; Saab 90 perf. cond. LPG '85 ƒ 8.950,-; Seat Fura '85 weinig km's ƒ 4.950,-; 4x Ford Escort 3 en 5-drs. v.a. ƒ 5.000,-; VW Golf LS 1300 ƒ 2.950,-; Toyota Starlet DX '85 ƒ 8.950,-; Opel Kadett caravan 5-drs. ƒ 3.500,-; Renault 9 Louisianne '85 ƒ 5.500,-; VW Polo '81 ƒ 2.250,-; 2x Audi 80 GLS v.a. ƒ 2.950,-. Klimmenderstr. 110, Klimmen. Tel. 04405-2896.

Te k. Opel ASCONA Hb. '87 in prima st., ƒ 11.500,-. Tel. 045-220940.

Te k. Opel KADETT 13 LS, bwj.'87, in nw.st., ƒ 13.750,-. Tel. 045-272802

### Autoverzekering
## Waarom betaalt u nog te veel
Wij zijn er zeker van u een autoverzekering aan te kunnen bieden met zeer gunstige voorwaarden, voor een premie die meestal lager ligt dan u nu betaalt. Neem vrijblijvend de proef op de som en bel vandaag nog.
### GEURTS ASSURANTIËN
Nieuwstraat 22-24
tel. 045-211668/221090
### VELD ASSURANTIËN
Nieuwstraat 116
tel. 215458
### HOENSBROEK

## 06-lijnen

### Vrouwtjes
en meisjes zoeken voor straks sexkontakt, vraag naar hun telefoonnummer. Bel nu: 06-9661 - 75 ct p/m

### ***06-9603***
Er zijn genoeg meiden die ook het bed in willen. 75cpm

### Vluggertje
Wendy beleeft een heet hoogtepunt
06-9662 - 75 ct p/m

### Uitdagend
Vrouwtje zoekt een wild avontuurtje.
06-9663 - 75 ct p/m.

### Op z'n Frans
Debbie: de eerste keer, Oh wat lekker
06-9664 - 75 ct p/m

### 06-9665
Hete meisjes willen sexkontakt met tel.nr. 75 ct p/m
Suzanne heeft
### hele grote...!!
06-9667 - 75 cpm
Wie wil ze vasthouden.

Debbie's Sexdating maak 'n afspraak met haar meisjes. 75 ct p/m
### 06-350.222.23

### **Gay Privé**
Ben je op zoek naar een heet afspraakje met een lekkere jongen? Of voor 'n opwindend gesprek met een lekkere knul. Bel snel
06-9614 - 75 ct p/m

### Filmtest.
Sonja en de naakte boys die haar voor en achter...
06-320.340.45(50 ct.p ½m)

### sexafspraakje
met 'n meisje. Vraag haar tel.nr. Bel 06-9502 - 75 cpm
Waar gebeurd,
### echt live
06-320.327.01 (75 ct.p/m)

Vanavond al een afspraakje!
### altijd succes
Bel voor een sexy vrouw vriend(in) Afspreeklijn 06-9533 75 cpm

Onderdanige jongens bellen met strenge mannen
### S.M. voor 2
06-320.329.99 (75 ct. p/m)

### 06-9511
Duik in bed met 'n hete meid vraag haar tel.nr. - 75 ct p/m

### Homokontakt
Zoek je 'n hete jongen?
06-320.330.18 (75 ct.p/m)

### Vrije meiden
zoeken regelmatig sexcontakt
06-320.320.55 (75 ct. p/m)

### Evelientje
toen ze haar rokje liet zakken... 06-9530 - 75 cpm

Pascale bovenop de tafel
### Keukensex
Bel 06-9602 - 75 cpm

### Slippertjes
meisjes zoeken sexcontact!
06-320.320.36 (75 ct.p/m)

### 300 meiden
zoeken een heet slippertje.
06-320.321.44 (75 ct.p/m)

### Meisjes
willen sex-ervaring opdoen
06-320.330.43 - 75 ct p/m

### Sex voor twee
direkt kontakt met meiden, en hete vrouwtjes.
06-320.330.46 (75 ct. p/m)

Meisjes willen bijverdienen
### Sexadressen
06-320.330.60 - 75 ct p/m

## Sloopauto's

Wij geven U de HOOGSTE prijs voor Uw auto, sloop- en schade-auto. 045-228398.

Te k. gevr. SLOOP- en schade auto's, tev. in- en verkoop gebr. auto-onderd. A. Körfer. Tel. 045-229045.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S. Autosloperij Marxer, 045-720418.

Te k. gevr. SCHADE- sloop- en loopauto's, en verkoop gebr. auto-onderdelen Joep Wolters. Tel. 045-411480.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S de hoogste prijs van Limburg. Tel. 046-519637/046-512924

## Motoren

SUZUKI GS 850, bwj. '79, ƒ 3.750,-. Tel. 04455-1275 tussen 9.00-17.00 uur.

## Watersport

Zodiac RUBBERBOOT '87 met Johnson 9.9 motor '88, zeer goed in orde, ƒ 3.500,-, na 19.00 uur 04492-3971.

## (Brom)fietsen

Te koop gebr. FIETSEN, als nieuw. Anjerstr. 8, Schinveld, 045-256719.

Kom kijken naar de nieuwe HYBRIDE fietsen bij Rens Janssen! Financ. mog. v.a. ƒ 40,- p.mnd. Ganzeweide 54, Heerlen. 045-211486.

De fiets van het jaar GIANT Cadex! Uit voorraad leverbaar. ƒ 1.895,-. Rens Janssen. Tel. 045-211486.

## Vakantie

WADDENEILANDEN Texel te huur 4-6 pers. stacaravan D/WC/TV op vak.park, 5 dgn. Pinkst. v.a. ƒ 298,-. Juni ƒ 345,- p.wk. - ƒ 598,-. 2 wkn. 3/7 t/m 10/7 ƒ 598,-, 26/6 - 10/7 ƒ 798,-, 19/6 - 3/7 ƒ 698,-. Keijman Reizen 08376 -14121/14130.

DUITSLAND Saarburg/ Hunsrück te huur 6-pers. stacaravan D/WC/TV op vak. park. 5 dgn. Pinkst. ƒ 225,-. Juni ƒ 425,- p.wk. - ƒ 675,- 2 wkn. Keijman Reizen 08376 - 14121/14130.

ZEELAND Nieuwvliet te huur 6-pers. stacaravan D/ WC/TV, 5 dgn. Pinkst. v.a. ƒ 298,-. Juni ƒ 425,- p.wk. - 2 wkn. ƒ 675,-. 20/6 t/m 4/7 ƒ 798,-, 27/6 t/m 11/7 ƒ 898,-, 4/7 t/m 11/7 ƒ 645,-. Keijman Reizen 08376 - 14130/14121.

ITALIË Gardameer te huur 6-pers. stacaravan op camp. dir. aan meer. Juni en sept. v.a. ƒ 285,- p.wk. 3 wkn. huren 2 wkn. betalen. Keijman Reizen 08376 - 14130/14121.

Proficiat!
### Lucille / Patrick
nog 4 nachtjes slapen.

EIFEL Chalet te h. 6 pers. juni ƒ 500,- p.wk. alle comfort. Inl. 045-413074.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

## Caravans/Kamperen

### Nu een Adria caravan halen
### Voorjaar 1993 betalen!
JUNI IS DE ADRIA MAAND
Koopt u in de maand een Adria caravan, dan heeft u tot 1 maart 1993 een rentevrije financiering tot max.
### ƒ 10.000,-
Uw aanbetaling/inruil moet min. 1/3 van het totale aankoopbedrag zijn. Informeer bij de Adria dealer. U vindt hem in de Gouden Gids of bel Adria Caravan Promotie Nederland: 078-180100.

### Sexkontakt:
Zoek jij tel.nrs. van allemaal heerlijke hete meisjes?
06-320.330.42 - 75 cpm.

Dames die zich vervelen.
### Sexkontakt
06-320.326.66 - 75 ct p/m

### Bi-sex
voor 2 direkt apart met een heet meisje of 'n lekkere jongen
06-320.330.87 - 75 ct p/m

### Homo-jongens
Hoor ze TEKEER gaan
06-320.330.88 - 75 ct p/m

### Partnerruil
direkt apart met vrouwen en mannen voor 'n hete sexruil
06-320.330.91 - 75 ct p/m

### Urolagnie
Echte spetters warm en hmm. 06-320.370.03 1,- pm

### Pak ons live!
Wij zijn Angel, Amanda en Jennefer en wij zijn gek op pure sex! 06-320.320.86 (100 cpm)

Overdag elegant en chique. 's-avonds als een ... 35-plus sex, 37,5 cphm.
### 06-320.323.56

### Sex-kontakt?
Trek in een afspraakje met een meisje die graag een middag of een avondje met de (B.....) bloot gaat?
06-320.320.87 (75 ct.p/m)

Ruige wilde Sex
### 06-320.320.53
HARD*** Rooie lampen sex! Doorzichtige lingerie!
37,5 cphm.

### Telezoenen
kan Live! Lekker live telezoenen tot diep in de nacht met Anneke, Dominique, Anita en Dolores?
06-340.340.50 (75 cpm)

### 06-320.320.52
Sexy meisjes, 18 jr., 37,5 cphm Strakke dunne lingerie

### Lesbische meisjes 18
37,5 cphm 06-320.320.37

### Nu al: 610!
vrouwtjes vertellen wie ze zijn, wat ze lekker vinden en geven dan hun tel.nummer aan je door
06-320.310.10 (75 cpm)

HETE MEISJES 37,5 cphm. Kom je spelen! 06-
### 320.320.22

Straat Meiden. Handwerk en Frans, 37,5 cphm
### 06-320.320.77

### 245 hete
meisjes geven hun telefoonnummer aan je door en willen graag 'n (sex)afspraakje met je maken.
06-96.45 (75 cpm)

Grieks Zappen! Van achterkant naar achterkant! 37,5 cphm
### 06-320.327.17

37,5 cphm. RIJPE donkere vrouw! Ze draagt graag rose doorzichtige slipjes!
### 06-320.323.46

S&M Livebox. Er is tussen 13 en 17 u een bazin op de box. Durf je! 37,5 cphm.
### 06-320.320.65

Stiekem Livevrijen. Tot diep in de nacht lekker 100% Live /Vrijen met Debby, Myra of Joan? Bel dan snel. 75 cpm.
### 06.340.340.10.

### Topsex
2 handen vol, 37,5 cphm
### 06-320.325.25

### One-on-One
Live met hete nimfo's. Helemaal alleen, dus echt one on one met een echte nimfo? Dat kan alleen via: 06-340.340.11 - 1 g p/m.

Een jonge man, een knappe blondine en het
### waterbed
06-320.340.88 - 50 cp ½m.

### Naakt
lag het meisje vastgebonden op de betonnen vloer, trillend van angst zag ze hem binnenkomen (S.M. v. boven de 18 jr.)
06-340.340.90 1 g p/m

Het stoute
### schoolmeisje
moest nablijven bij de strenge meester: "Je broekje uit en bukken, je krijgt STRAF met de lineaal"
06-340.340.20 1 g p/m

### Livesex
Wij zijn Simone en Linda, 2 meisjes van 18 jr. Wij hebben onze eigen 06-lijn en vertellen jou over onze allereerste sexavonturen
06-9670 1 g p/m

### Naakt
kroop het meisje in zijn bed. Voorzichtig het is de eerste keer, fluisterde ze verlegen.
06-340.340.30 - 1 g p/m

Ik weet helemaal niets van seks en wat is een
### Nummertje
vroeg het meisje verlegen, toen gebeurde "het" voor de eerste keer.
06-340.340.21 - 1 g p/m

Het is wennen voor Lia met die knappe negerin
### Lesb. Life
06-320.329.25 - 50 cp ½m.

Tiny straft de
### glurende jongen
van de buren.
Wie is er naakt??
06-320.340.55 - 50 vp ½m.

Sonja vangt een inbreekster Uittrekken die kleren...
### alles!!
06-320.340.45 - 50 cp ½m.

Ria doet het met een ding uit
### de sexshop
Trillingen tot ze....
06-320.340.33 - 50 cp ½m.

### SM Mode
Lia past alles naakt, en dan is er de man met de zweep.
06-320.340.22 - 50 cp ½m.

2 knullen op de brommer bellen bij Anky.
Het plotse trio
### Grieks
06-320.340.01 - 50 cp ½m.

Als hij zijn
### broeksriem
zo streng gebruikt geniet Irma eindeloos.
06-320.326.92 - 50 cp ½m.

Ina vlucht in een donkere schuur. 2 mannen vinden haar.
### Grieks
06-320.323.85 - 50 cp ½m.

2 mannen, een blonde meid.
### Wangedrag
Over de knie...
06-320.321.32 - 50 ct ½m.

### Adres Privé
Ze willen je verwennen, ze ontvangen je privé of komen bij je langs, ze geven zelfs hun eigen adres en tel.nr.
06-96.85 - 100 cpm.

IK........
geef je mijn telefoonnummer dan kun je mijn adres vertel wat over mezelf, wacht dat jij me belt. 06/100 cpm.
### 320.322.23

### lust. live. lekker
Houd je van lekker, houd je van snel, bij de heetste familie doen ze dat wel!
06-320.330.73 (75 cpm)

### Griekse Sex
Lisa draait z. om. 50 ct ½m
### 06-320.325.55

### Nymf Linda
Geniet van 2 kanten 50ct pm
### 06-320.320.14

### !!!Grieks!!!
Marcha v. achter 50 ct.p½m
### 06-9618

### Sexy meisjes!!
jarretels........06-320.320.10
Ruige Sex........06-320.320.50
Ondeugend..06-320.321.10
Tel-dine............06-320.320.11

## Kontakten/Klubs

De beste meisjes zijn nog steeds bij:
### Privé Yvonne
8 sexy meisjes verwennen U, pikante lingerie, ma-zat. 11-24 u. zond 15-23 u. Kapelweg 4 Kerkrade. 045-425100.

### SEX-O-THEEK LIBERTA
Privé Club met 10 jonge sexy meisjes van 18-28 jaar in lingerie, tangaslip en topless.
Aanwezig Lana brunette, 4 blondines Carla, Brigitte Marcia en Kristien. Rosie lang en getint. Nadin halfbloed met grote borsten. Anna lekker mollig. En onze franse sterren Chantal en Sofie (DD-cup).
Net als altijd 3x relaxen met 3 verschillende meisjes voor een all-in prijs. Naakt dansen, gratis drank. Open sex of privékamer met bubblebad of spiegels. Alles kan. Binnenkort 2 leuke jongens v. dames, paren en heren. Maandag, dinsd. en donderd. van 12-02 uur. Woensd. en vrijdag van 12-18 uur. Info 04499-4346. Privé parking. Maaseikerweg 24, Susteren.
VISA/EUROCARD welkom.
Meisjes gevraagd

### Sauna Club Eden
Alle dagen geopend vanaf 19.00 tot 5.00 uur. Nu met 4 nieuwe dames, ook voor escort. Holtzstraat 103, Kerkrade
### Tel. 045-462084
Tevens dames gevraagd.

### SACHA'S Escort
7 dagen per week geopend
### Nu 24 uurs service!!
met verschillende dames tussen 18-38 jaar
### Info: ☎ 06-52980255
Tevens meisjes gevraagd voor dag- en/of avonduren.

### Katja's Relax Place
Privé v.a. ƒ 50,-
Tel. 045-423608.

### Nieuw privé Candy
Tel. 045-212616 of 211391, meisjes gevraagd.

## CLUB 2000
!! JE WEET NIET WAT JE MIST!!!
Rijksweg Noord 22, Geleen. Tel. 046-742315.

### BELINDA'S Escort
### Nu vol uur ƒ 125,- all-in
## Tel. 06-52984233
open van 16.00 tot 06.00 uur. Dinsdags gesloten.

Nieuwe meisjes in Rustica, en er komt meer!!!
### Sauna Club Rustica
Kerkrade-Spekholzerheide, v.d. Weijerstr. 9.
Tel. 045-412762, geopend ma. t/m vr. 11.00-24.00 uur.

Nieuw voor een goeie erotische massage Daniëlle
### Club Amorosso
Wij hebben ook meerdere leuke meisjes die graag trio's maken. Meesteres en slavin ook aanwezig. Tevens leuke meisjes altijd welkom. Rijksweg Z-105 Geleen 046-756335

### Club Casa Rossa
Rijksweg 594, Maasmechelen. Tel. 09-32.11.76.64.94
Openingstijden va. 07.00 uur tot? Weekend gesloten.

!Privé/Escort!
Simply the Best!
## !Angel en Boy!
Met geheel nieuwe meisjes en jongens vanaf 18 jaar. Met o.a.: Chantal, Joze en Dino en John
- meester(es) en slavin.
- transsexueel/travestiet

### Gratis massage
### bij 1 uur all-in
### Info: ☎ 045 - 27 45 87.
Open van 11.00 uur tot 02.00 uur. (zond. gesl.)

Totale ontspannings-massage door nieuwe
### leuke meisjes
Tel. 045-353489

### Peggy privé en escort
Tevens meisjes gevraagd. Ma-vr. 11.00-22.30 u., wo. tot 19.00 u. 046-374393.

Even tijd en geen spijt?
### Videoclub
een leuke film en nog meer. Bel eens 045-718607.

Contactburo
### Sittard
☎046-523203.
Nieuwe inschr. gevr.

### Nieuw Escort
Kimberly, snel bij u thuis of in hotel.
### ☎ 045-418606

### Buro Heerlen
adressen, privé en escort. Boys voor heren en dames. 045-225333, inschr. gevr.

### Privé
Heerlen-Centrum van 11.00 tot 18.00 uur. 045-714707.

### Nieuw Loes uit
Voerendaal en Brigitte v. 11-23 u. 045-254598.

### Regina's Privé
045-727538

Discreet privéhuis
## LYDIA
You're welkom!!! 11-23 uur. Tel 046-749662.

Discrete..........bemiddeling
### Buro Geleen
046-748768 insch. mog.

### Escort all-in
### 045-326191

### SM RACHEL
tel. 045-414338

Goed en diskreet moet je bij
### Sandra
zijn. Ma. t/m vr. 10-22 uur. 046-757517, weekend gesl.

Helemaal Nieuw!!!
### Susan-Diana Privé
van ma. t/ vr. 12.00 uur. Tel. 046-582390.

### Roswita
Af 10 uur, ook zat en zond 045-721759 inschr. gevr.

### HEROPENING SM Anita
is verhuisd, tel 045-462720

### Love escort
### 045-320905

Voor Piccolo's zie verder pagina 5

## Nederland 1

NCRV
**13.00-13.12 Nieuws voor doven en slechthorenden.**
**16.00-16.05 ●● Journaal.**
**16.38 G'oud en nieuw.**
**17.23 125 jaar het Nederlandse Rode Kruis.**
**17.34 Winnie the Pooh.**
**18.00 Boggle.** Woordspel.
**18.29 Sport op 1 Voetbal.**
**19.00 (TT) Weg van de snelweg Nederland.**
**19.30 Roseanne.**
**20.00 (●●+TT) Journaal.**
**20.26 G'oud en nieuw speelt open kaart.**
**21.33 Hier en nu.** Actualiteitenrubriek.
**22.14 (TT) Prettig geregeld.** Comedyserie. Afl.: Stress. (herh.).
**22.44 Ajax - Feyenoord.** Samenvatting van de finale van het NK voor A-junioren in het PSV-stadion te Eindhoven.
**23.08 ●● Fanfare Promotie Concert.** Het Frysk Fanfare Orkest en de Fanfare St. Joseph uit Limburg, vanuit de Martinikerk te Sneek. Presentatie: Joël Batenburg.
**23.42-23.47 ●● Journaal.**

## Nederland 2

Veronica
**13.00-13.12 Nieuws voor doven en slechthorenden.**
**17.30 After school special,** educatief jongerenmagazine met vandaag de korte Amerikaanse film Even zomer.
**18.00 ●● Journaal.**
**18.20 Big city metro,** serie over beroemde metrostations. Afl. 1: New York.
**18.50 ●● Countdown,** muziekprogramma. Presentatie: Wessel van Diepen.
**19.25 Inkel in Egypte,** reisverslag over Egypte, door Jeroen van Inkel.
**19.55 Veronica sport,** sportmagazine.
**20.25 Miss Universe '92 International,** verslag van de verkiezing tot Miss Universe '92 vanuit Bangkok.
**21.15 Veronica goes America,** verslag van een reis dwars door Amerika van New York tot San Francisco. Afl. 1.
**21.45 Star Trek:** The motion picture, Amerikaanse sf-film uit 1979 van Robert Wise. Met: William Shatner, Leonard Nimoy, DeForest Kelley, James Doohan, Persis Khambatta e.a.
**00.00-00.05 ●● Journaal.**

## Nederland 3

NOS
**08.55-09.00 Nieuws voor doven en slechthorenden.**
**10.00-10.30 Huisje, boompje, beestje.** Afl. 47.
**13.00 Nieuws voor doven en slechthorenden.**
**13.12 Roland Garros.** Tennistoernooi.
**16.55 (TT) Ruimteschip aarde.**
**17.25 Britse en Amerikaanse literatuur.**
**17.55 Nieuws voor doven en slechthorenden.**
**18.00 ●● Journaal.**
**18.15 Sesamstraat.**
**18.30 (TT) Jeugdjournaal.**
**18.40 (TT) Het klokhuis.**
**19.00 Omgaan met stress.** Afl. 5.
**19.30 De specialist.** Afl. 5.
**20.00 ●● Journaal.**
**20.25 Van huis uit.** Documentaire.
**20.50 Droom & daad.**
**21.25 Varen. -IS222.00 ●● Journaal.**
**22.15 Studio sport journaal.**
**22.30 NOS Laat.**
**23.00 Den Haag vandaag.**
**23.15 Database management.**
**23.45-23.50 Nieuws voor doven en slechthorenden.**

## RTL4

**06.55 Ochtendprogramma.** Gevarieerd programma met nieuws, tekenfilms en spelprogramma's.
**11.50 Burke and Wills.**
**14.05 The Oprah Winfrey show.**
**14.55 De draagmoeder.**
**15.25 The bold & the beautiful.** Amerikaanse soap.
**15.50 Telekids.**
**16.10 My two dads.** Serie.
**16.40 Liefde op het eerste gezicht.**
**17.25 Wie is wie.**
**18.00 Journaal.**
**18.20 Prijzenslag.**
**18.50 RTL4 minispel: Scattegories.**
**19.00 Rad van fortuin.**
**19.30 Journaal.**
**19.50 Weerbericht.**
**20.00 Spijkerhoek.**
**20.30 De vakantieman.**
**21.30 Mag het iets meer zijn?**
**22.00 Suspect.** Amerikaanse speelfilm uit 1987.
**23.40 Journaal.**
**23.55 M.A.S.H..**
**00.20 Bagdad café.**
**00.45 The Oprah Winfrey show.**
**01.30 De draagmoeder.**
**01.55 Burke and Wills.**
**04.10 RTL4 text.**

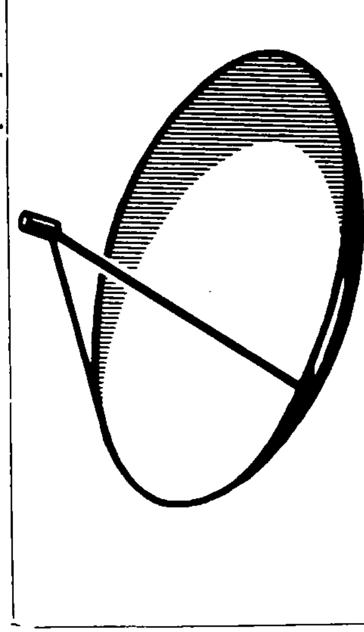
● *Jan Wollem Sterneberg, Marilou Steens en Wilfred Klaver in 'Spijkerhoek'. (RTL4 - 20.00)*

## België/TV 1

**17.30 Boes.** 26-delige Nederlandse tekenfilmserie.
**17.51 Duupje.** Tekenfilmserie.
**17.55 Tik tak.** Animatieserie.
**18.00 Journaal.**
**18.10 Mooi en meedogenloos.** Amerikaanse serie. Afl. 436.
**18.35 Avonturenbaai.** Canadese jeugdserie. Met: Donnelly Rhodes, Christopher Crabbb, Ocean Hellman, e.a. Afl.: De rolstoel.
**19.00 Buren.** Australische serie. Afl.860. Jim krijgt een gepeperde rekening voorgeschoteld. Bronwyn ligt overhoop met tante Edie.
**19.22 Vakantievlinder.** Toeristische tips. Presentatie: Alexandra Potvin.
**19.25 Paardenkoersen, mededelingen en programma-overzicht.**
**19.30 Journaal en Sport.**
**20.00 Vrij als een vogel.** 20-delige Amerikaanse serie. Met: Sam Waterston, Regina Taylor, Jeremy London e.a. Laatste extra lange aflevering. Alhoewel deze serie gesitueerd is in het donkere Amerikaanse zuiden van de jaren vijftig, is het thema actueel.
**22.10 Op de koop toe.** Consumentenmagazine. Vandaag: -Test van mayonnaise; -appartementen aan de Belgische kust; -test van nat scheren; test van 2 cabrios. Presentatie: Emiel Goelen en Rita van Neygen.
**22.40 Baraka-trekking.**
**22.45 Vandaag en Sport.**
**23.10 Programma van de Liberale Televisie en Radio-Omroep.**
**23.45-23.50 Coda.** Lucienne Stassaert leest voor uit eigen werk. Vandaag: Je zou de dingen...

## België/TV 2

**17.30-20.00 Gezamenlijk programma met België/TV 1.**
**20.00-23.00 Koningin Elisabethwedstrijd 1992 voor zang.** Galaconcert, rechtstreeks vanuit het Paleis voor Schone Kunsten. De eerste 6 laureaten worden begeleid door het Nationaal Orkest van België o.l.v. Ronald Zollman. Presentatie: Fred Brouwers.



## België/RTBF 1

**12.15** Vacaturebank. **12.30** Vendetta. **12.55** Weerbericht. **13.00** Journaal. **13.15** Télétourisme. **13.55** Nouba nouba. Kinderprogramma. **17.35** Supercopter, Amerikaanse misdaadserie. **18.30** Mariés, deux enfants. Amerikaanse serie. **19.00** Ce soir. Actualiteiten. **19.30** Journaal en weerbericht. **20.05** Un nommé La Rocca, Franse speelfilm uit 1961. **21.55** Ces années-là. **22.45** Weerbericht en laatste nieuws. **22.50** Bourse. **22.55**

## België/Télé 21

**17.35** Musique: Gérard Mortier. **18.30** Cursus Italiaans. **19.00** Cursus Engels. **19.30** Journaal. **19.57** Weerbericht. **20.00** Musique: Ceci n'est pas Mozart. **20.30** Koningin Elisabethwedstrijd 1992 voor zang. **23.00** Journaal, weerbericht en beursberichten. **23.35** Un seul monde de l'art. **23.45** Ce soir. Actualiteiten.

## TV 5

**07.00** Nieuws. **07.40** Méthode Victor. **07.55** Clin d'oeil. **08.00** Canadees nieuws. **08.25** Affiches en Nieuwsflits. **08.30** Programma's uit One World Channel. **09.00** Eurojournal. **10.00** Le Canada sur deux roues. **10.30** Télétourisme. **11.00** Trois caravelles pour Seville. **11.30** Sports-loisirs. **12.00** Nieuws. **12.05** La chance aux chansons. **13.00** Nieuws. **13.30** La bonne aventure. **14.00** Santé à la une. **15.30** Magellan. **15.45** Science cartoon. **16.00** Nieuws. **16.15** L'heure de vérité. **17.10** Bonjour bon appetit. **17.40** Méthode Victor. **18.00** Questions pour un champion. Spelprogramma. **18.30** Nieuws. **18.55** Weerbericht, Affiches en Clin d'oeil. **19.00** Carré vert. Natuurmagazine. **19.30** Zwitsers nieuws. **20.00** Enjeux/Le point. Magazine. **21.00** Nieuws en Europees weerbericht. **21.30** Le sommet de Rio sur l'environnement: L'espoir vient de Rio Opening van de wereld-milieuconferentie in Rio de Janeiro. **23.30** Nieuws. **23.50** Ciel mon mardi. Amusementsprogramma. Presentatie: Christophe Dechavanne.

## RAI UNO

**06.55** Unomattina. **10.05** Una mattina economia. **11.00** Nieuwsflits. **11.55** Weerbericht. **12.00** E' proibito ballare. Serie. **12.30** Nieuwsflits. **12.35** La signora in giallo. **13.30** Nieuws. **13.55** TG 1 tre minuti di.... **14.00** Sissy la giovane imperatrice. Speelfilm. **15.00** Sette giorni al parlamento. **17.30** Parola e vita/Le radici. **18.00** Nieuwsflits. **18.05** Vuoi vincere? **18.20** Blue jeans. **18.50** Il mondo di Quark. **19.40** Il naso di Cleopatra. **19.50** Weerbericht. **20.00** Nieuws. **20.40** La piovra. Serie. **22.45** TG 1 linea notte. **23.00** Emporion. **23.15** Il supplemento. **00.00** Laatste nieuws **00.30** Appuntamento al cinema. **00.40** Mezzanotte e dintorni.

## BBC 1

**07.00** Teletekst-overzicht. **07.30** BBC Breakfast news. **10.05** Perfect strangers. **10.30** Between ourselves. **11.00** Nieuws. **11.05** Playdays. **11.25** Stoppit and tidyup. **11.35** Discovering animals.. **12.00** Nieuws. **12.05** (TT) Travel show guides. **12.35** The Hogan family. **13.00** Nieuws. **13.05** Search for the great apes. **13.55** Regionaal nieuws en weerbericht.**14.00** (TT) Nieuws. **14.30** (TT) Neighbours. **14.50** Talking terns. **15.15** Knots Landing. **16.00** Major dad.

**16.25** Bazaar. **16.50** Bodger and Badger. **17.05** Gravedale High. **17.30** (TT) Patric Pacard. **17.55** Newsround. Jeugdjournaal. **18.05** (TT) Blue Peter. **18.35** (TT) Neighbours. **19.00** (TT) Nieuws **19.30** (TT) Regionaal nieuws. **20.00** Wogan. **20.30** Classic adventure. **21.00** (TT) Television's greatest hits. **21.30** (TT) Side by side. **22.00** (TT) Nieuws. **22.30** Panorama. **23.10** (TT) Cagney and Lacey. **00.00** (TT) The Victorian kitchen garden. **00.30** Linda Rondstadt. **01.30** Weerbericht.

## BBC 2

**07.45** Open universiteit. **09.00** Breakfast news. **09.15** Canvas. **09.30** Under sail. **09.50** A week to remember. **10.00** Great experiments. **10.25** Schooltelevisie. **14.20** Fingermouse. **14.35** Dilly the dinosaur. **14.40** Schooltelevisie. **15.00** Nieuws en weerbericht. **15.15** Autosport. **16.00** Nieuws en weerbericht. **16.40** A week to remember. **16.50** Nieuws. **17.00** Wide world. **17.50** Beyond the crystal ball. **18.30** Film 92 with Barry Norman. **19.00** (TT+■) The Addams family. **19.25** DEF II. **20.00** DEF II. **20.25** Tex Avery. **20.35** (TT) Open space. **21.05** Dance house. **21.10** (TT) Horizon. **22.00** (TT) Farewell, my lovely. **23.30** Newsnight. **00.15** The late show. **00.55** Weerbericht. **01.00** Open universiteit.

## Sportnet

**08.00** Eurobics. **08.30** Paardesport. **10.00** Motorsport. **10.30** Powersports international. **11.30** Eurobics. **12.00** Autosport. **13.00** Truckracing. **13.30** Revs. Engels auto- en motorsportmagazine. **14.00** Go. **15.00** Eurobics. **15.30** American football. **17.00** NBA Action. **18.00** NHL IJshockey. **20.00** NBA Basketbal. **21.30** American football. **23.00** Spaans voetbal. **23.30** Rugby. **00.30** Atletiek. **02.00** NHL IJshockey.

## Super Channel

**05.30** Victory with Morris Cerullo. **06.00** Super shop. **06.30** Business weekly. **07.30** Europe reports. **08.00** ITN world news. **08.30** Super events. Europese culturele agenda. **08.45** The mix. **09.00** Channel E. **09.30** Super shop. **10.30** The mix. **12.00** Super shop. **12.30** Video travel guides. **13.00** Japan business today. **13.30** Wild America. **14.00** All mixed up. **14.50** Music news. **15.00** Wanted. **16.00** On the air. **17.50** Music news. **18.00** Wyatt Earp. **18.30** I spy. **19.30** Inside edition. **20.00** Prime sport. **21.00** Survival. **21.30** France actualités. **22.00** Nieuws. **22.30** Supersports news. **22.35** Europe reports. **22.45** US market wrap. **23.00** The Monday western. **00.35** Music news. **00.45** Blue night. **01.15** Super shop. **01.45** The mix all night.

## Duitsland 1

**09.00 Tagesschau.**
**09.03 ML - Mona Lisa.** Vrouwenmagazine.
**09.45 ●● Let's move.**
**10.00 Tagesschau.**
**10.03 Weltspiegel.**
**10.45 Fall auf Fall - Jedem sein Recht!** Juridisch magazine.
**11.00 Tennis.** Open Franse kampioenschappen, 8e finales dames en heren enkelspel vanuit Roland Garros, Parijs. Commentaar: Heribert Fassbender, Volker Kottkamp en Hans-Jürgen Pohmann.
**Volgende tijden onder voorbehoud.**
**17.25 WWF-Studio.**
**17.35 Latimer gegen Latimer.**
**18.30 Hier und Heute.**
**18.45 Kommissar Zufall.** Serie.
**19.58 Programma-overzicht.**
**20.00 (TT) Tagesschau.**
**20.15 ●● Nur keine Hemmungen.** Spelprogramma.
**20.59 Tagesthemen-Telegramm.**
**21.00 Report.** Uit Baden-Baden.
**21.45 In der Hitze der Nacht.** Amerikaanse misdaadserie. Met: Carrol O'Connor, Howard Rollins, Alan Autry e.a. Afl.: Strich durch die Rechnung. Detective Virgil Tibbs krijgt de opdracht Mace Trapnell op te sporen. Deze staat bekend om zijn haat tegen zwarten en wordt ervan verdacht de zwarte zakenman Erik Hayes vermoord te hebben omdat hij een ontmoeting had met de vooraanstaande blanke eigenaresse van de krant, Evie Summers.
**22.30 Tagesthemen.**
**23.00 Tennis.** Open Franse kampioenschappen, samenvatting.
**23.30 Tatort.** Serie misdaadfilms. Met: Hansjörg Felmy, Krista Keller, Matthias Fuchs e.a. Afl.: Treffpunkt Friedhof. (herh.). De huishoudster van de fabrikant Zangemeister wordt schijnbaar door een inbreker neergeschoten.. Commissaris Haferkamp stelt een onderzoek in en ontdekt dat Schassler, een naaste medewerker van Zangemeister, reden genoeg had zijn baas te haten. Heeft hij echter ook de moord gepleegd?
**00.55 Tagesschau.**
**01.00-01.05 Zuschauen - Entspannen - Nachdenken.** Junitag.

## Duitsland 2

**09.00 Gezamenlijk programma ARD/ZDF.**
**11.03 ●● Schlager '92.** Duits songfestival.
**12.55 Persoverzicht.**
**13.00 Tagesschau.**
**13.05 ARD - Mittagsmagazin.**
**13.45 Die Fraggles.** Poppenfilmserie.
**14.10 Menschenskinder!** Serie reportages.
**14.55 Matlock.** Amerikaanse serie. Met: Andy Griffith, Nancy Stafford, Kene Holliday e.a.
**15.40 Vorsicht, Falle! - extra.** Tips ter voorkoming van misdrijven.
**15.58 Programma-overzicht.**
**16.00 heute.**
**16.03 Annes erster Kuss.** Noorse kinderfilm uit 1988 van Berit Nesheim.
**16.25 Logo.** Jeugdjournaal.
**16.35 Bei uns und nebenan.** Canadese jeugdserie.
**17.00 heute.**
**17.10 Sport heute.**
**17.15 ●● länderjournal.**
**17.45 (TT) Ein Fall für zwei.** Duitse misdaadserie.
**18.15 Reclame.** Aansl.: Programma-overzicht. (VPS 18.50).
**19.00 heute.**
**19.25 Ehen vor Gericht:** Vogt gegen Vogt. Gedramatiseerde documentaire.
**20.55 ZDF spezial:** Sind wir noch zu retten?
**21.45 heute-journal.**
**22.15 Im Zentrum der Hölle.** Amerikaanse thriller uit 1987 van Bruce Seth Green met Linda Purl, Yaphet Kotto, Terry Lester, Billy Drago e.a. Susan getuigt tegen de moordenaar Reeves. Tot hat ontzetting moet zij ervaren dat de man wegens gebrek aan bewijs wordt vrijgesproken. Onmiddellijk na zijn ontslag uit arrest begint de misdadiger een psychologische oorlog tegen Susan, hij bespioneert haar en breekt zelfs in haar woning in.
**23.50 ●● Musikwerkstatt:** Münchener Biennale '92.
**00.35 heute.**
**00.40-02.00 Lebenswut.** Franse speelfilm uit 1986 van Olivier Assayas mety Wadeck Stanczak, Ann-Gisel Glass, Lucas Belvaux e.a..

## Duitsland 3 West

**08.55** Wer rastet, der rostet, gymnastiek. **09.10** Schooltelevisie. **09.40** Cursus biologie. **10.10** Schooltelevisie. **11.40** Teletekst-overzicht. **11.48** Programma-overzicht. **11.50** Das Recht zu lieben, Braziliaanse serie. **12.15** Die Wüste lebt, cabaret. **13.00** Deutschlandbilder: Ich will kein Penner sein. **13.45** Gott und die Welt: Zur Feier des Tages. **14.15** West 3 aktuell. **14.20** FensterPlatz. **15.40** Tagesgespräch. **15.55** Sport aktuell. **16.00** West 3 aktuell. **16.05** Drei im Morgenland. Serie. **16.30** Schooltelevisie. **17.30** Cursus geschiedenis. **18.00** Aktuelle Minute. **18.01** Rarg. Kinderserie. **18.30** (TT) Lindenstrasse. Serie. **18.57** Programma-overzicht. **19.00** Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met sport. **20.00** Landesspiegel: Magische Zirkel. **20.30** Auslandsreporter. **21.00** VIP-Tip. Magazine. **21.30** West 3 aktuell. **21.45** Hilferufe. Magazine over familieproblemen. **22.40** Schuss Gegenschuss. **00.12** Laatste nieuws.

## Duitsland 3 SWF

**08.15** Gevarieerd ochtendprogramma. **14.00** Europäischer Sagenkreis. **14.30** Produktionsfaktor Umwelt. **15.00** Hallo, wie geht's? **15.15** Alles, was Recht ist. **16.00** Harald und Eddi. **16.30** Solo für 12. **17.00** Telekolleg. **17.30**Sesamstrasze. **17.58** Geschichten von anderswo. **18.26 Das Sandmännchen.** **18.30** Landesprogramme. **19.00** Hallo, wie geht's? 19.15 Auslandsgeschichten. **19.30** Teleglobus. **20.00** Lindenstrasze, Duitse serie. Afl. Fieber. Else is uit rand en band omdat ze in de Lotto heeft gewonnen. Met het geld wil ze een wasserette openen. Stefan heeft ook een idee. Hij wil graag bij Isolde intrekken. Bij de familie Schildknecht daarentegen heerst een bedrukte stemming omdat de koorts van Meike blijft stijgen.**20.30** Landesprogramme Baden-Württemberg. **21.15** Weiszer Oleander, Amerikaanse griezelfilm uit 1946 van Joseph L.Mankiewickz. **22.55** Das graue Tor der Stadt. Vom Schaden der Industriearchitektur.**23.40** Report. 00.25 Aktuell. **00.30** Die 50 Besten. **00.50** Non-Stop-Fernsehen.

## RTL-plus

**06.00 Guten Morgen Deutschland.** Ontbijt-magazine.
**08.55 Gevarieerd programma.** Amerikaanse series en spelprogramma's.
**12.00 Punkt 12.**
**12.30 Wie das Leben so spielt.** Amerikaanse soapserie.
**13.15 California Clan.** Amerikaanse serie.
**14.05 Die Springfield Story.** Amerikaanse serie.
**14.50 Der Chef.** Serie.
**15.45 ChiPs.** Amerikaanse serie.
**16.40 Riskant!** Spelprogramma.
**17.15 Der Preis ist heiss.** Spelprogramma. Presentatie: Harry Wijnvoord.
**17.45 Glück am Drücker.** Spelprogramma met Al Munteanu.
**18.00 Elf 99.** Magazine.
**18.45 RTL aktuell.**
**19.15 Explosiv - Das Magazin.** Presentatie: Barbara Eligmann.
**19.45 Gute Zeiten, schlechte Zeiten.** Soapserie. Afl.15.
**20.15 Mord ist ihr Hobby.** Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Eine tödlichte Prophezeiung.
**21.15 Peter Steiners Theater-Stadl:** Jedes Haferl findt sein Deckel. omedie van Hans E. Jürgensen. Regie: Peter Steiner sen. Met: Erich Seyfried, Nino Maria Korda, Peter Steiner sen. e.a.
**22.50 10 vor 11.** Cultureel magazine gepresenteerd door Alexander Kluge. Vandaag: Das Lexicon der Emotionen.
**23.20 Männermagazin M.**
**23.50 RTL aktuell.**
**00.00 Airwolf.** Amerikaanse serie. Afl: Ein Hindernis aud dem Weg zur Macht. (herh.).
**00.55 Eine schrecklich nette Familie.** Amerikaanse serie. Afl.: Frohe Weihnacht.
**01.20 Glänzender Asphalt.** Amerikaanse serie. Afl.: Die weisse Intrige. (herh.).
**02.15 Der Chef.** Serie. (herh.).
**03.05 Dr. med. Marcus Welby.** Amerikaanse serie. (herh.).
**04.00 CHiPs.** Amerikaanse serie. (herh.).
**04.50 Gute Zeiten, schlechte Zeiten.** Soapserie. (herh.).
**05.15 Elf 99.** Magazine. (herh.).



● *Linda Purl. (Duitsland 2 – 22.15 uur).*

## SAT 1

**05.30** Regional-Report. **06.00** Guten Morgen mit SAT 1. **08.30** Bezaubernde Jeannie, Amerikaanse comedyserie. **09.00** Nieuws. **09.05** Herz ist Trumpf. Spelprogramma. **09.30** Sonntagstiere. **09.55** Vorsicht Kamera. **10.20** Der Vogelhändler, Duitse speelfilm uit 1962. **11.55** Glücksrad. Spelprogramma. **12.40** Tip des Tages. **12.45** Tele-Börse. **13.35** Unter der Sonne Kaliforniens, Amerikaanse serie. **14.30** Bezaubernde Jeannie, Amerikaanse comedyserie. **15.05** Falcon Crest, Amerikaanse serie. **16.00** MacGyver, Amerikaanse serie. **17.05** Geh aufs Ganze! **17.45** Regionale programma's. **18.15** Bingo. **18.45** Nieuws. **19.20** Glücksrad. **20.15** Dr. Kulani - Arzt auf Hawaii, Amerikaanse serie. **21.15** Skandal in Ischl, Oostenrijkse speelfilm uit 1957. **23.00** Nieuws. **23.10** News & Stories. Magazine. **23.55** Kanal 4 vor Ort, het kabaretduo Wenzel en Mensching. **00.50** MacGyver, Amerikaanse serie. (herh.). **01.45** Programma-overzicht. **01.55** SAT 1 Text.

## Eurosport

**09.00** Golf. **10.30** Tennis. **19.30** Autosport. **21.30** Eurosportnieuws. **22.00** Eurogoals. **23.00** Tennis. **00.30** Eurosport nieuws.

## MTV

**07.00** Awake on the wildside. **10.00** Paul King. **13.00** Simone. **16.00** Greatest hits. **17.00** The report. **17.15** At the movies. **17.30** News at night. **17.45** 3 From 1. **18.00** US Top 20 video countdown. **20.00** I'm your biggest fan. **20.30** More dangerous than ever. **21.00** Prime. **22.00** Greatest hits. **23.00** The report. **23.15** At the movies. **23.30** News at night. **23.45** 3 From 1. **00.00** Rock block. **02.00** Kristiane Backer. **03.00** Night videos.

## CNN

**09.45** CNN Newsroom. **12.30** Business morning. **13.30** Business day. **15.00** Larry King. **16.00** World day. **17.30** Crier and Co. **20.00** World business tonight. **21.00** The international hour. **23.00** World business tonight. **23.30** Showbiz today. **24.00** The world today. **01.00** Moneyline. **01.30** Crossfire. **02.00** Prime news. **03.00** Larry King. **05.00** Showbiz today.

## TV FILMS VIDEO

**RTL4**
11.50 Burke and Wills (1986-AUS). Groots opgezet historisch drama van Graeme Clifford over de eerste expeditie dwars door Australië, ondernomen in 1860. Met o.a.: Jack Thompson, Nigel Havers en Greta Sacchi.

**Nederland 2**
21.45 Star Trek - The Motion Picture (1979-USA). De bemanning van de 'Enterprise' is weer verenigd om kwaad te bestrijden dat de aarde bedreigd. Docter Spock en Captain Kirk full speed vooruit onder regie van Robert Wise. Met: William Shatner en Leonard Nimoy.

**BBC 2**
22.00 Farewell, My Lovely (1975-GB). Derde filmversie van Raymond Chandlers roman, deze keer van Dick Richards. Robert Mitchum speelt de vermoeide detective Philip Marlowe. Verder met: Charlotte Rampling en John Ireland.

**RTL4**
22.00 Suspect (1987-USA). Onderhoudende film van Peter Yates waarin de toegewijde advocate Cher in een bijna hopeloze zaak de dove zwerver Dennis Quaid verdedigd. Verder met: Joe Mantega en Philip Bosco.

**Super Channel**
23.00 Rage at Dawn (1955-USA). Film van Tim Whelan die redelijk de historische feiten volgt. Geheimagent komt in actie tegen de Renobroers. Als hij ze gevangen heeft weten te nemen worden ze gelynched door een woedende menigte. Met: Randolph Scott en Forrest Tucker.

**Duitsland 2**
00.40 Désordre (1986-F). Portret van een groep gewelddadige en criminele jongeren in de jaren tachtig door Olivier Assayas. De jeugd lijkt echter weinig op de moderne jeugd. Met: Wadeck Stanczak en Ane-Gisel Glass.

● *Dennis Quaid en Cher in 'Suspect'. (RTL4 – 22.00 uur).*

## radio

**Radio 1**
7.07 NCRV's hier en nu (7.30 Nws. 8.53 Woord onderweg. 12.30 Nws. 12.55 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw). 13.45 Kerk vandaag. 14.05 Veronica nieuwsradio. (17.30 Nws.). 19.04 Veronica Sportradio. 20.04 Klasse. 21.04 KRO's Jazz connection. 22.04 Op de eerste rang. 22.50 In de marge. 23.07 Met het oog op morgen. 0.02 Easy listening. 2.02 AVRO Nachtdienst. 5.02 Van-nacht naar morgen. 6.02-7.00 Sugar in the morning.

**Radio 2**
7.04 De havermoutshow (8.04-8.15 TROS Aktua). 9.04 TROS gouden uren. 11.04 Nederlandse artiestenparade. 13.04 TROS Aktua. 13.15 Gewoon Anne. 15.04 Thank you for the music. 16.04 Open huis. 16.57 EO Metterdaad hulpverlening. 17.04 Het leeuwendeel. 18.04 Tijdsein. 18.25 Hallo Nederland. 18.50 De grabbelton. 19.04 Waar waren we ook al weer? 19.20 Licht op jongerenkoren. 19.38 Hemelsbreed. 20.04 Van u wil ik zingen. 20.40 Ronduit radiaal. 21.00-7.00 Zie radio 1.

**Radio 3**
7.04 Wakker. 8.04 Popsjop. 10.04 Dolce vita. 12.04 Eeh... 13.04 Popparazzi. 15.04 Paperclip. 17.04 Basta. 18.04 De avondspits. AKN: 19.04 Forza. 20.04 Filter. 22.04 Rock City. 23.04-24.00 Liefdeslijn.

**Radio 4**
7.00 Nws. 7.02 Aubade (8.00 Nws). 9.30 Daar word ik stil van. 10.00 KRO-Klassiek. I. Fluitsonates. II. Pianomuz. 12.00 In antwoord op uw schrijven. 13.00 Nws. 13.04 KRO-Klassiek. I. Soliman II, opera van Kraus. Koor en Ork. van de Koninklijke Zweedse Opera o. l.v. Philip Brunelle met sol. II. Acis und Galatea, pastorale KV 566 van Händel/Mozart. RIAS Kamerkoor en Freiburger Barokork. o.l.v. Marcus Creed met sol. 16.00 Zin in muziek. 17.00 Schnittke. 18.00 Nws. 18.04 Muziekjournaal. 19.00 Des Knaben Wunderhorn. Liederen. Holland Festival 1992, opening van dit festival. 23.00-24.00 Het zout in de pap.

**Radio 5**
6.30-6.49 Scheepvaart- en uitgebreid weerbericht. 8.30 IKON vroeg. 9.00 Nws. 9.02 NOS Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Grensgevallen. 10.00 Faktor 5. 12.00 Nws. 12.05 Het voordeel van de twijfel. 13.00 Nws. 13.10 Faktor 5 met om 14.30 Gesproken portret; 15.00 Bericht uit het koninkrijk; 16.00 De eeuw van Edison. 16.30 Verhaal. 17.00 NOS-taal. 17.30 Start. 17.55 Mededelingen en schippersberichten. 18.00 Nws. 18.10 Even muziek. 18.20 PvdA. 18.30 Overzicht. 18.40 7e Dags Adventisten. 18.55 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Turks. 19.30 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Marokkaans en Berbers. 20.15 Nieuws en actualiteitenrubriek in het Chinees. 20.30 Een proces voor twee, met om 20.30 Turks. 20.50 Arabisch. 21.10 Nederlands. 21.30-22.20 Scoop.

**Omroep Limburg**
7.00 Limburg Aktueel. 8.00 Overname Radio 1 actualiteiten. 8.30 Limburg op maandag. 9.00 Licht Limburgs. 10.00 Blauwe maandag. 12.00 Limburg Aktueel. 13.00 Overname Radio 1 actualiteiten. 17.00 Limburg Aktueel. 18.00-18.30 Het podium.

**België/Radio 2**
06.00 Nieuws. 6.05 Radio 2 Regionaal. (6.30, 7.00, 7.30 nieuws). 8.00 Nieuws. 8.10 De Dapperstraat: gemengd amusementsprogramma met een overwicht op goede muziek. 10.00 Nieuws. 10.03 Kwistig met muziek. Met Ro Burms en Els van Herzele. 11.50 Het koekoeksnest. 12.00 Radio 2 Regionaal. 13.00 Nieuws. 13.10 Pluche en plastiek. 14.00 De eerste dag met Herwig Haes. 16.00 Vooruit achteruit. 17.00 Radio 2 Regionaal. 18.00 Nieuws. 18.10 Hitrevue. 20.00 Zaal Twee. Amusementsmagazine over film en video. 22.00 Nieuws 22.05 Tweestrijd. Programma rond oude muziekparels en nieuwe liedjes. 23.30-06.00 Nachtradio.

**België/BRF**
Elk heel uur nieuws.
6.05 Radiofrühstück + Spiel 'Glückstreffer' (6.15 Wort in den Tag; 6.45 Hörergrusslotterie. 7.15 Veranstaltungstips; 8.30 Presseschau). 9.10 Gut aufgelegt. Tips und Themen am Vormittag. 12.05 Musik à la carte (om 12.30 BRF-Aktuell). 13.00 Presseschau. 13.05 Musikbox. 16.05 Popcorn. 18.05 BRF Aktuell (Aktuelles vom Tage) 18.35-20.05 Frischauf.

**RTL4 Radio**
Elk heel uur nieuws.
07.03 Geeuwen met Van Leeuwen. Bart van Leeuwen. 10.03 Koffiekringen, Jan de Hoop. 12.03 Goeiemiddag Nederland, Marc Jacobs. 14.03 Oorwarmers, Ron Bisschop. 17.03 Vrijheid-Blijheid, Jan van de Putte. 19.00 Seven o'clock rock. 22.00 RTL Megahits. 01.00 RTL Nightshift.

**WDR 4**
04.05 Radiowecker. 6.00 Nachrichten. 6.05 Morgenmelodie (8.00 Nachrichten). 9.05 Der Musikpavillon (10.00 Nachrichten). 12.00 Nachrichten. 12.05 Zur Sache. 12.07 Gut aufgelegt (13.00 Mitmenschen). 14.00 Nachrichten. 14.05 Sachwort Wirtschaft. 14.07 Auf der Promenade. 15.00 Cafe-Konzert. 16.05 Heimatmelodie. 17.00 Der Tag um Fünf. 17.07 Musik-Express (18.00 Nachrichten und Wetter). 20.00 Nachrichten. 20.05 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.05 Musik zum träumen. 22.30-04.05 ARD-Nachtexpress.

Een weekend in de mannencirkel. Trommels, oerdansen, zweten. Stil zakken in je eigen diepte. Op zoek naar de tovenaar, de krijger, het kind in de man. Onze verslaggever deed mee, met bonkend hart. Geknakt door de yoga-zit, worstelend met de trommels en angstig zwetend in de hut, kwam hij tot de ontdekking dat de indiaan in hem is uitgeroeid. Terug in de consumptiemaatschappij gaf hij zich opgelucht over aan al wat slecht is voor lichaam en geest.

*Spirituele weekends voor mannen die 'diepte zoeken'*

# Oerdansen en zweten in de mannencirkel

DOOR PIETER VAN DE VLIET

De meeste mannen hebben een eigen trommel. Ik niet. Gerard Blacquière, begeleider van de mannencirkel, een weekend samenzijn met mannen in een voormalig meisjespensionaat in Ubbergen, zegt dat zulks geenszins een bezwaar is. In de heilige ruimte die wij straks zullen betreden, zijn zat trommels.

Echt geruststellend is zijn mededeling niet. Een medeman die een kolossale tamtam losjes met zich meevoert, kijkt mij onderzoekend aan (een vreemde eend in de bijt, zie je hem denken, of is dat verbeelding?).
Nimmer heb ik een trommel beroerd. Zeker niet in het gezelschap van louter mannen. De wetenschap dat dit weldra het geval zal zijn, dat hieraan niet zal zijn te ontkomen, doet het hart bonken. Wanhopig wacht ik op de kalmerende werking van reinigende kruidenthee die bij gebrek aan koffie en alcohol wordt gedronken.
In de heilige ruimte, een ruime zaal waar licht en lucht vrij toegang hebben, zet het gezelschap zich op kussens die een kring vormen op de vloer. De meesten gaan naadloos over in de yogazit. De benen gekruist, de rug recht, het hoofd geheven. Geen gemakkelijke zit voor ongeoefenden; de benen lijken altoos in de knoop te zitten en zo voelt het al snel elders in het lichaam. Nog voor we de trommels ter hand nemen knaagt een zeurende pijn in de rug en begint een grote teen te slapen.
Gerard, therapeut, oerdanser en begeleider op krachtige en heilige plaatsen in Nederland, België en Egypte, belooft dat het een weekend wordt waarin letterlijk en figuurlijk veel beweging zit. Dansen op het ritme van de trommels, maar ook gewoon stil bij elkaar zijn. Stil zakken in je eigen diepte.
In de folder waarin Gerard zijn spirituele workshops voor mannen aanprijst staat het zo: „Vroeger zaten mannen rond het vuur, hun verhalen vertellend: een krachtige gesloten cirkel. De resten daarvan proberen we soms nog te vinden in de kroeg of rond het veld, maar de cirkels zijn niet meer gesloten. Veel mannen lopen rond met een vaag gevoel van 'losse eindjes' rond hun man zijn. Wat we in deze workshops willen doen is samen weer een cirkel maken."

„Er is moed nodig om deel te nemen aan deze workshops voor mannen. In culturen waar je wordt ingewijd als volwassene wordt ook een moedige daad verwacht om toegelaten te kunnen worden tot de mannengemeenschap. Ook al kunnen we onze moed niet meer tonen door draken of leeuwen te verslaan, ons leven biedt voldoende gelegenheden om ons mannetje te staan. Mogelijkheden om op eigen benen te staan en onze mannelijke energie volledig te ontwikkelen. Mannelijke energie is spontaan opborrelende kracht die inspirerend, creatief, standvastig en overvloedig is."

Van die kracht merk ik weinig als ik een klein trommeltje krampachtig tussen de knieën klem. Hoe anders vergaat het Gerard en gastdocent Ashankit Westen (volgens genoemde folder beeldend kunstenaar, grafisch ontwerper, vader en aankomend neo-hypnotherapeut). Gerard en Ashankit doen met vliegensvlugge vingers de trommels dreunen. Op het razende ritme zwiepen hun lichamen elastisch mee. Hun gelaten glanzen, hun ogen stralen. Extatisch, oer, aards en vol innerlijke sierlijkheid. Hoe schril steekt mijn houterig getob hierbij af. Hoe zal ik zo doormodderend ooit in mijn eigen diepte kunnen zakken?

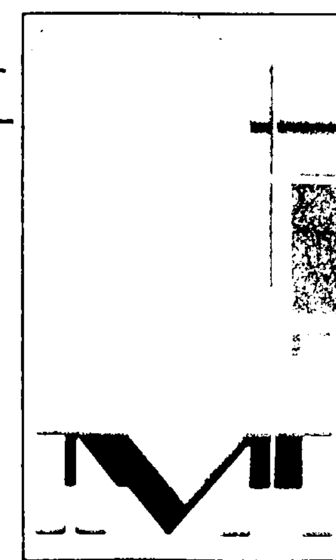
Tegen het vallen van de duisternis trekken we het woud in, zingen we samen van de sterke leeuw en van de machtige rivier. Geen alledaagse belevenis in het Gelders Landschap. Op een open plek vormen wij een kring. Gerard vertelt dat de kring het vrouwelijke is. Ontvangend, opnemend, zorgzaam, helend. In het middelpunt van de cirkel moeten wij ons krachtvoorwerp leggen en er een verhaal bij vertellen. Weer slaat de schrik toe. Ik beschik niet over een krachtvoorwerp, evenmin over een zakmes, dat tijdens het weekend evenzeer onontbeerlijk wordt geacht.

## Mes

Gastdocent Ashankit onthult dat hij zichzelf die dag een geavanceerd mes cadeau heeft gedaan. De kracht van het mes is voor hem voelbaar. Een van de mannen zoekt de kracht in een stuk hout. Hout leeft, ook als het dood is. Dat fascineert hem. Anderen zoeken de kracht in gestolde lava, in gouderts. Het klompje goud is van een gewezen vriendin, blijkt later. Verlies, falen. Pijn en smart. Daarover vertellen de mannen, bij stukjes en beetjes, met horten en stoten. Verdriet en boosheid over een vroeg overleden vader. Zelf het gevoel als vader te falen. Een van de mannen herhaalt steeds vaker dat hij ongewenst was, dat er in de vierde maand van de zwangerschap iets is gebeurd. Heeft de groeiende vertrouwelijkheid van de mannen te maken met de mannencirkel? Is het voor de mannen een ring van zelfvertrouwen? Zoeken ze daarvoor dit wigwam-gedoe op?
De cirkel is rond. Maar ik blijf me een buitenstaander voelen. Steeds maar weer elkaars handen vasthouden om de cirkel te sluiten. Dat irriteert. Blijf met je poten van me af, denk ik.
Het werkt bevrijdend me eindelijk terug te kunnen trekken in een krap kamertje waar ooit maagdelijke meisjes hun geheime verlangens koesterden.
Maar de nacht duurt kort. Al vroeg moeten wij uit de veren. Wederom naar het woud, om op nuchtere maag ontspanningsoefeningen te doen. De ademhaling blijkt niet optimaal; de consumptiemaatschappij heeft hier duidelijk haar tol geëist.
„Wat is dit voor gedoe?!", klinkt het bekakt. Een dame met een hondje is plots op de mannencirkel gestoten. Zo vroeg tien hijgende mannen op haar pad heeft ze duidelijk niet verwacht.
Gelukkig voor haar ontbeert ze die avond het uitzicht op de mannen die, naakt dan, in de achtertuin van een alternatieve villa zoemend en zingend rond een zelf gebouwde hut lopen. Na te zijn gereinigd door rook van het heilige vuur laten de mannen zich opsluiten in het van wilgetwijgen en lompen vervaardigde bouwsel. De bedoeling is dat wij daar rond roodgloeiende stenen heel diep komen.
De zweethut dus.
Terloops deelt Gerard mee dat zo'n sessie makkelijk drie uur kan duren. „Maar je bent niet alleen," voegt hij er geruststellend aan toe. Dat nu had hij niet moeten zeggen.
De aan hemel en aarde gewijde stenen zijn roodgloeiend. Ashankit, voor deze gelegenheid 'vuurman', reinigt ze voor ze de hut ingaan. Met een veer, symbool voor wind, waaiert hij de as weg. In de hut besprenkelt Gerard de stenen met water.
De zweethut moeten wij zien als een baarmoeder. Het is aardedonker. De stenen zijn bloedheet, de aarde ijskoud. Er prikt iets in de rug, er beweegt iets onder de bips. Zweet loopt onstuitbaar over het lijf. De indiaan is uitgeroeid, de indiaan in mij zelf ook.
„Ik wil er uit," schreeuw ik.
Als een haas ren ik de zweethut uit, rep mij richting consumptiemaatschappij, waar ik mij opgelucht overgeef aan al wat slecht is voor lichaam en geest.



● *Tekening Walter Donker.*





● *Bamboe wordt de nieuwe rage. De schoonheid en verrassende effecten maken de plant tot meer dan een stokje om kamerplanten te stutten.* Archieffoto

# Bamboe-rage bedreigt populariteit bonsai

DOOR JUDITH LISSENBERG

Het bonsaiboompje lijkt zijn langste tijd te hebben gehad. Als de nieuwste trend aanslaat, snellen de Nederlanders binnenkort naar de tuincentra voor een bamboeplant. Minder bewerkelijk dan een bonsai, en bovendien winterhard en blijvend groen.

Een fanclub heeft de tuinplantenontdekking van de jaren negentig ook al: de Nederlandse afdeling van de European Bamboo Society zetelt in Enkhuizen.

Hans van Biemen uit Tiel en Jan van Doesburg, oud-Tielenaar, nu woonachtig in Dodewaard, schreven het eerste Nederlandse boek over bamboe, dat sindskort in de winkels ligt. De uitgave 'Bamboe, een verrassende plant in uw tuin' bevat informatie over 42 soorten winterharde bamboe, 40 kleurenfoto's en 26 door Van Doesburg gemaakte tekeningen. De schrijvers houden zich al jarenlang bezig met het vergaren van kennis over de bamboeplant. Van Doesburg ontdekte de bamboe, van oorsprong een oosters gewas, via de Japanse prentkunst. Niet lang daarna arriveerde het eerste polletje sierlijk groen in zijn achtertuin.

Van Biemen leerde de bamboeplant kennen tijdens zijn werk in een botanische tuin. Dagelijks klom hij daar in de stengels om de toppen uit de plant te zagen, om te voorkomen dat het razendsnel uitschietende gewas het glazen dak van de kas zou ontzetten. Met warm weer groeit bamboe tientallen centimeters per dag, ook in Nederland.
Van nature komt de bamboeplant voor in Amerika, Australië en Azië. De Chinezen waren volgens Van Doesburg en van Biemen de eersten die van de schoonheid, vitaliteit en veelzijdigheid van het gewas gebruik maakten. Bamboe is geschikt voor de bouw van huizen en bruggen, consumptie, meubels, gereedschap, wapens, matten, manden, schoenen, hoofddeksels, papier, kammen, waaiers, paraplufframes, muziekinstrumenten, schuttingen, eetstokjes, scheepskabels, vishengels, verpakkingen en medicijnen. De plant wordt zelfs gebruikt voor het wapenen van beton. Het is flexibel, taai, duurzaam, licht en – in het Verre Oosten – vooral heel goedkoop.

Dat goedkope gaat hier nog niet op. De Nederlander moet bereid zijn een flinke prijs te betalen voor een polletje bamboe in de vensterbank of tuin. Het is een winstgevend handeltje, vinden de auteurs van het boek. Maar dat heb je nu eenmaal met een nieuwe trend. Voordeel is wel dat bamboe gezond is en het ook in potten en kuipen op vensterbank, balkon of terras goed doet. De kick dat er iets exclusiefs in je tuin staat dat ook nog blijft leven en zelfs woekert, vergoedt veel.
De groeiende populariteit van bamboe houdt volgens de auteurs geen verband met het feit dat de plant het lievelingskostje is van de al even populaire reuzenpanda. Bamboe is vooral geliefd om zijn schoonheid en verrassende effecten. De variatie is groot: je hebt ze met zwarte, gele, bruine, groene, gevlekte, gestreepte, gladde, bobbelige, dikke en dunne stengels. Het blad varieert in grootte, maar blijft altijd groen. In de winter maken ijzel, sneeuw en rijp de bamboe extra artistiek.
Eén ding kan het gewas beter niet doen: bloeien. Na de mysterieuze en onvoorspelbare bloei, die soms jaren op zich laat wachten en dan vaak wereldwijd alle planten van een bamboesoort met zich meesleept, volgt doorgaans de ondergang van de plant. Het lijkt het enige wat de bamboe-rage zou kunnen stoppen.

*Maastricht internationale politiemuziekstad*

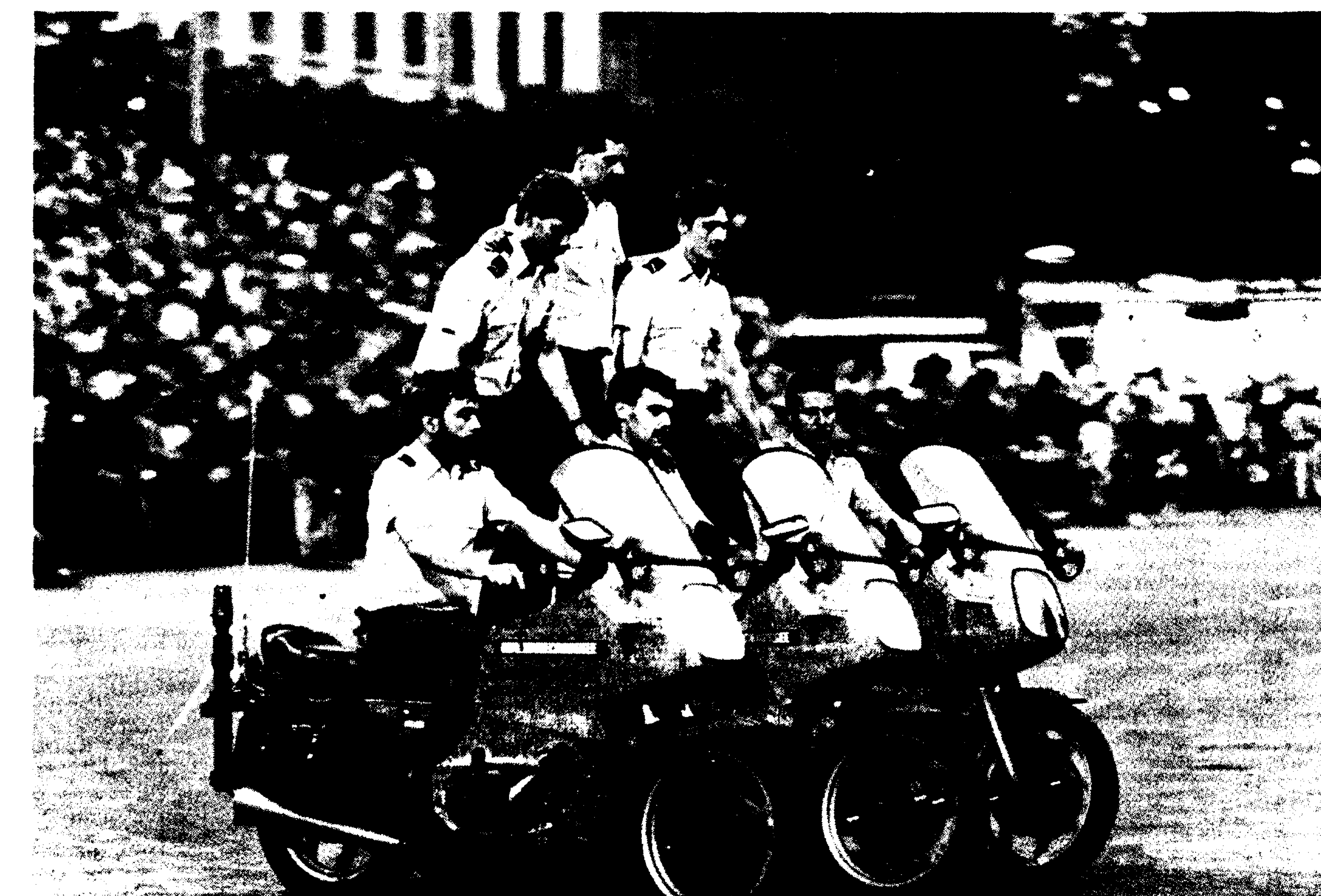
# Muziek gaat niet altijd voor dienst

DOOR MAURICE UBAGS

MAASTRICHT – Keek een vreemde 'étranger' van buiten de stad gisteren misschien nog vreemd op toen hij op het Vrijthof Bobbies, Polizisten, Mounties, Carabinieri en agenten zag patrouilleren, voor de burgerij in Maastricht is dat al bijna een vetrouwd stadsbeeld geworden. De bevolking van de provinciehoofdstad geniet dan al drie dagen van de muzikale optredens van de wetsdienaren uit alle streken van Europa en Canada. Van donderdag tot zaterdagavond: Maastricht Internationale Politiemuziekstad.

De muziekkapellen hebben bij aankomst in ons land ieder twee begeleiders van de gemeentepolitie Maastricht gekregen, die hun gasten wegwijs maken in de stad en in de charmes ervan. Onderwijl trakteren de 'blauwe' muzikanten het publiek in de binnenstad op fraaie concerten. „De buitenlandse korpsen hebben zich verwonderd over de gastvrijheid van Maastricht. Veelvuldig zijn ze aangesproken door de mensen en bedankt voor hun optredens", zeggen de begeleiders in koor.

Geen betogingen dus in de stad tegen de muziekkapellen zoals bij militaire taptoes wel eens gebeurt. Met name de Engelsen van de Lancashire en Kent Police moeten zich daar over verbaasd hebben. Daar schijnt een dergelijk groot evenement met veel publieke belangstelling, zelfs al speelt de politie de hoofdrol, veel raddraaiers op de been te brengen.



● *Wat een normale weggebruiker niet mag, mochten de wachtmeesters van de verkeersdienst van de rijkspolitie afgelopen weekeinde in Maastricht wel.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Niet alleen het publiek maar ook de baas hierboven lijkt in het weekend wel een politiepet te dragen. Juist voor het slotakkoord, de grote Internationale Politie Muziekshow op het Vrijthof zaterdagavond, houdt een hevig onweer op boven de provinciehoofstad.

De muzikale prestatie verraadt niet dat de agenten van de korpsen allemaal vrijwilligers zijn.

## Interpol

Het ceremonieel tenue dat de meesten dragen tijdens een optreden hangt in de kast met de persoonlijke standaarduitrusting dan ook naast de gewone uniformen. Alleen de Kölner Polizeikapelle is in dit opzicht een buitenbeentje omdat het een beroepskapel is. Bij de andere gezelschappen is vaak wel een regeling getroffen voor de leden dat de muziek voor de dienst gaat.

Maar voor een aantal genodigden gaat tijdens de muziekfinale werk boven alles. Een officier van een elite-eenheid van de Italiaanse Carabinieri geeft dat ruiterlijk toe. De luitenant van de zogenoemde 'Raggruppamento Operativo Speciale' - een eenheid binnen de Carabinieri die zich bezighoudt met de bestrijding van georganiseerde misdaad, zoals Mafia en Camorra, terreurbestrijding en kidnappings - legt uit: „We houden ons vanuit Rome en 25 andere steden binnen Italië alleen bezig met grote zaken. Onze tegenstanders opereren internationaal, voor hen lijken geen grenzen te bestaan. In de praktijk hebben we daarom geregeld behoefte aan snelle betrouwbare informatie. Daarom moet je elders bij de politie in Europa goede contacten hebben. Het is dan van belang mensen persoonlijk te kennen, dat werkt het beste".

De officier die zijn naam niet wil noemen in verband met de aard van zijn werk, vertelt onder de show dat de reeds via bevriende relaties verkregen informatie altijd ook nog wordt aangevraagd langs de officiële kanalen, via Interpol. „In bepaalde gevallen is dat de enige weg, maar meestal komt de aanvraag neer op een officiële bevestiging achteraf".

Volgens de rechercheur is enkele jaren geleden het eerste contact gelegd met de gemeentepolitie Maastricht. In welk verband wil hij niet kwijt. „Drugslijnen tussen Maastricht en Italië? Zou kunnen", zegt hij. Zijn begeleider van de gemeentepolitie laat in eerste instantie weten zelf 'administratief medewerker' te zijn om enkele seconden later te vertellen „recherchewerk te doen, maar verder toch niets te kunnen vertellen over zijn werk".

'Maastricht Internationale Politiemuziekstad' instrument in de strijd tegen de georganiseerde misdaad, wie had dat gedacht?

imburgs agblad

Maandag 1 juni 1992 ● Pagina 11

*Van Basten: 'Voor enthousiaste verhalen nog te vroeg'*

# Moordende concurrentie houdt Oranje wakker

DOOR ALBERT GEESING

**UTRECHT – Van de acht Ajacieden die Rinus Michels heeft genomineerd voor het Nederlands elftal zitten er bij het EK in Zweden waarschijnlijk zes op de bank. Alleen Dennis Bergkamp en Bryan Roy doen een serieuze gooi naar een plaats in de basis, die voor de rest - op Feyenoorder Rob Witschge na - bestaat uit de gouden formatie van '88. Zo liet de bondscoach Oranje opdraven tegen Oostenrijk (3-2) en handhaafde hij die beginopstelling drie dagen later tegen Wales (4-0).**

Tegen Wales fungeerde Danny Blind als vervanger van Koeman en kwam Frank de Boer al vroeg in het veld voor de geblesseerd geraakte Van Tiggelen. Verdedigend deed Blind het zeker niet slecht, maar opbouwend-aanvallend moet de Ajacied het duidelijk afleggen tegen de specifieke kwaliteiten van de Barcelona-vedette. Blind weet dat en rekent nu heimelijk op een eerlijk gevecht met Van Aerle. Ook dat is vechten tegen de bierkaai, omdat Michels in de kuitenbijter uit Helmond een betere mandekker ziet dan in Blind.

**Nederland - Wales 4-0 (2-0).** 15. Roy 1-0, 36. Van Basten 2-0, 73. Winter 3-0, 83. Jonk 4-0. Scheidsrechter: Palsi. Toeschouwers: 15.000. Gele kaart: Aizlewood (Wales).
**Nederland:** Van Breukelen; Van Aerle, Koeman en Van Tiggelen (16. De Boer); Rijkaard (46. Winter), Wouters (73. Jonk), Bergkamp (64. Bosz) en Witschge; Gullit (46. Van 't Schip), Van Basten (46. Kieft) en Roy.
**Wales:** Southall; Bodin (51. Phillips), Aizlewood, Symons en Speed; Horne, Melville, Blackmore (82. Nogan) en Pembridge (61. Bowen); Hughes en Saunders.

## Bui

Met het EK in zicht, voelen de meeste Ajacieden de bui hangen en weten zij dat ze in Zweden zijn veroordeeld tot een plaats op de bank. De bondscoach kan op papier weliswaar nog alle kanten op, in werkelijkheid staat de ploeg zo vast als een huis. Dat is even slikken voor Menzo, Blind, De Boer, Jonk, Winter en Van 't Schip.

Niet eerder had een Nederlandse bondscoach de keuze uit zoveel goede voetballers als Michels en Advocaat nu ter beschikking staan. Zijn aanpak is tot nu toe zo helder als glas. Het Nederlands elftal speelde ook in Utrecht voluit op de aanval en deed dat andermaal met een geestdrift en bezieling, die we sinds jaren niet meer van Oranje hebben gezien. Dat is de grootste winst van de interlands tegen Oostenrijk en Wales. Ronduit gevaarlijk is echter de plotselinge euforiestemming rond Oranje. Dat vindt ook Marco van Basten. „Vrijdagavond tegen Frankrijk zal blijken hoe ver we echt zijn. Voor enthousiaste verhalen is het nu nog te vroeg."

Desondanks loopt het met Oranje gesmeerd. „Het is de kracht van deze ploeg", analyseert Van Basten, „dat vrijwel alle posities dubbel bezet zijn en iedereen wil laten zien dat hij niet de mindere is". Dat viel zaterdagavond af te lezen aan de tweede helft. Zonder het trio van Milaan, van wie Ruud Gullit erg veel overtuiging uitstraalt, scharnierde het Nederlands elftal minstens zo soepel als voor de rust. Van de invallers lieten Winter, Jonk en Kieft zien dat zij moeiteloos kunnen worden ingepast, maar was het eveneens opvallend dat Wouters zonder Rijkaard in de buurt veel beter tot z'n recht kwam."

Heel wat beter verging het Roy en Witschge aan de linkerkant. Het duo speelde met meer flair en zelfvertrouwen dan drie dagen eerder in Sittard. Vooral het optreden van Bryan Roy deed Michels deugd. „Ik ben blij dat Michels vertrouwen in me heeft gehouden, maar ik vind het nog verrassender dat hij mij in de basis heeft gezet. Ik heb mijn kans gepakt en wil pieken in Zweden".

De frele Ajacied speelde in Utrecht z'n zevende interland en scoorde voor de eerste keer. Roy stond na een kwartier aan het einde van de aanvoerlijn Wouters-Gullit en kon de bal simpel intikken. Nummer twee viel zeven minuten voor de rust en kwam op naam van Van Basten, die na voorbereidend werk van Van Aerle, Gullit en Rijkaard de bal met de buitenkant schoen langs doelman Southall prikte. In het slotkwartier voerden Winter en Jonk de score op tot 4-0, beide keren na een getructe hakbal van Kieft.

Michels was na afloop dik tevreden. „Over het resultaat, de goals en de manier van spelen. Wales was een betere tegenstander dan Oostenrijk, stug en defensief. Daar hadden wij het in het begin even moeilijk mee". De bondscoach heeft er weinig moeite mee dat Oranje in de ogen van half Nederland ineens weer favoriet is voor de titel. „Dat maakt mij niet uit. Als Europees kampioen ligt er toch al een extra druk op onze schouders. De verwachtingen zullen nu nog hoger zijn, daar moeten wij maar mee leren leven."



● *„Vrijdag tegen Frankrijk zullen we weten hoe ver we echt zijn", merkte Marco van Basten (links), die hier in duel is met Kit Symons, na afloop van de oefeninterland tegen Wales op.* Foto: ANP.

## Dopingcontroleur gezocht

KERKRADE - Atleten zijn normaliter als de dood voor dopingcontroleurs. Zeker wanneer hun plasje later door de befaamde speurneus Donike in Keulen wordt onderzocht. Want die vindt altijd wat. Ook wanneer men niets heeft gebruikt. Twee Tsjechische hoogspringster daarentegen hebben zaterdag tijdens het atletiekgala in Kerkrade vergeefs uren gezocht naar een controleur. Sarka Novakova en Sarka Kasparkova voldeden met respectievelijk 1.95 en 1.92 meter aan de olympische limiet. Bovendien betekende de 1.95 meter van Novakova een nationaal record. Om die prestaties officieel te erkennen schrijven de Tsjechische reglementen voor dat er binnen 24 uur op dopinggebruik moet worden gecontroleerd. Paniek dus bij de atletes en bij de organisatie. Omdat Kerkrade (2500 bezoekers) geen IAAF- of EAA-erkenning heeft, is er geen verplichting om vijf controles door te voeren. Daarom waren in het sportstadion geen spullen voorhanden om de controle te doen. Wim van der Sluis, bestuurslid van Unitas en bondsgedelegeerde, bracht uitkomst. Hij had thuis nog wat benodigde flesjes, etuitjes en zegels en voerde zondagochtend de controle door. Een verpleegster hield toezicht op de de correcte gang van zaken bij de afname van de urine. Even later werden de goed verpakte A- en B-proeven van de opgeluchte Tsjechische hoogspringsters naar Keulen gebracht.

Zie verder pagina 16
● **Versteeg uitsmijter in Kerkrade**

## Boycot overvalt sportend Joegoslavië

NEW YORK/NEWPORT/LEK SAND – Resolutie 757 van de Ve ligheidsraad van de Verenigde Na ties heeft zaterdag een onmiddellij einde gemaakt aan de droom van d Joegoslavische voetballers. Ve moedelijk ook aan die van Joegosla vische Olympiërs. Het Joegosla visch elftal werd door de UEFA o grond van de VN-sancties uitgeslo ten voor deelneming aan het EK i Zweden. De selectie van Joegosla vië, donderdag als eerste van d acht landen in Zweden aangeko men, verlaat vandaag gedesillusio neerd het trainingskamp in Lek sand. Denemarken is vervanger, a levert dat de Zweedse organisato ren een aantal praktische proble men op. Formeel is Joegoslavi door een aantal sportorganisatie geschorst.

Een aantal internationale sportorga nisaties volgde gisteren het beslu van de Verenigde Naties. Het Inte nationaal Olympisch Comité (IOC wil eerst de exacte inhoud van d resolutie bestuderen alvorens voo zitter Samaranch in de loop van d week commentaar zal geven. He IOC is volgens het Olympisch hanc vest een autonoom lichaam en be slist zelf wie uitgenodigd word voor het vierjaarlijkse sportfestijn Regeringen van kandidaat-organ satoren moeten het IOC zelfs d schriftelijke verklaring overlegge dat zij het Olympisch handvest zul len naleven. Samaranch verklaard op persoonlijke titel te verwachten dat het IOC het VN-besluit zal vol gen. Binnen twee of drie weken wordt een beslissing van het IOC verwacht.

Werd het embargo van de VN tegen Servië en Montenegro overgeno men door de FIFA (voetbalwereld federatie) met in het spoor de UE FA (Europese Voetbal Unie), de or ganisatoren van de Franse tennis kampioenschappen peinsden e niet over Monica Seles uit te slui ten. De Internationale Tennis Fede ratie volgt de resolutie waar het offi ciële landentoernooien betreft: Da vis Cup, Federation Cup en de we reldbeker voor junioren.
Seles, geboren in Novi Sad en beho rend tot een Hongaarse minderheid werd gehandhaafd op basis van he feit dat het in Parijs gaat om een in dividuele strijd.

*Slechts één Limburger aan finish: Marcel Nuy, 39ste op vijf minuten*

# Van der Vliet afmaker in Ronde van Limburg

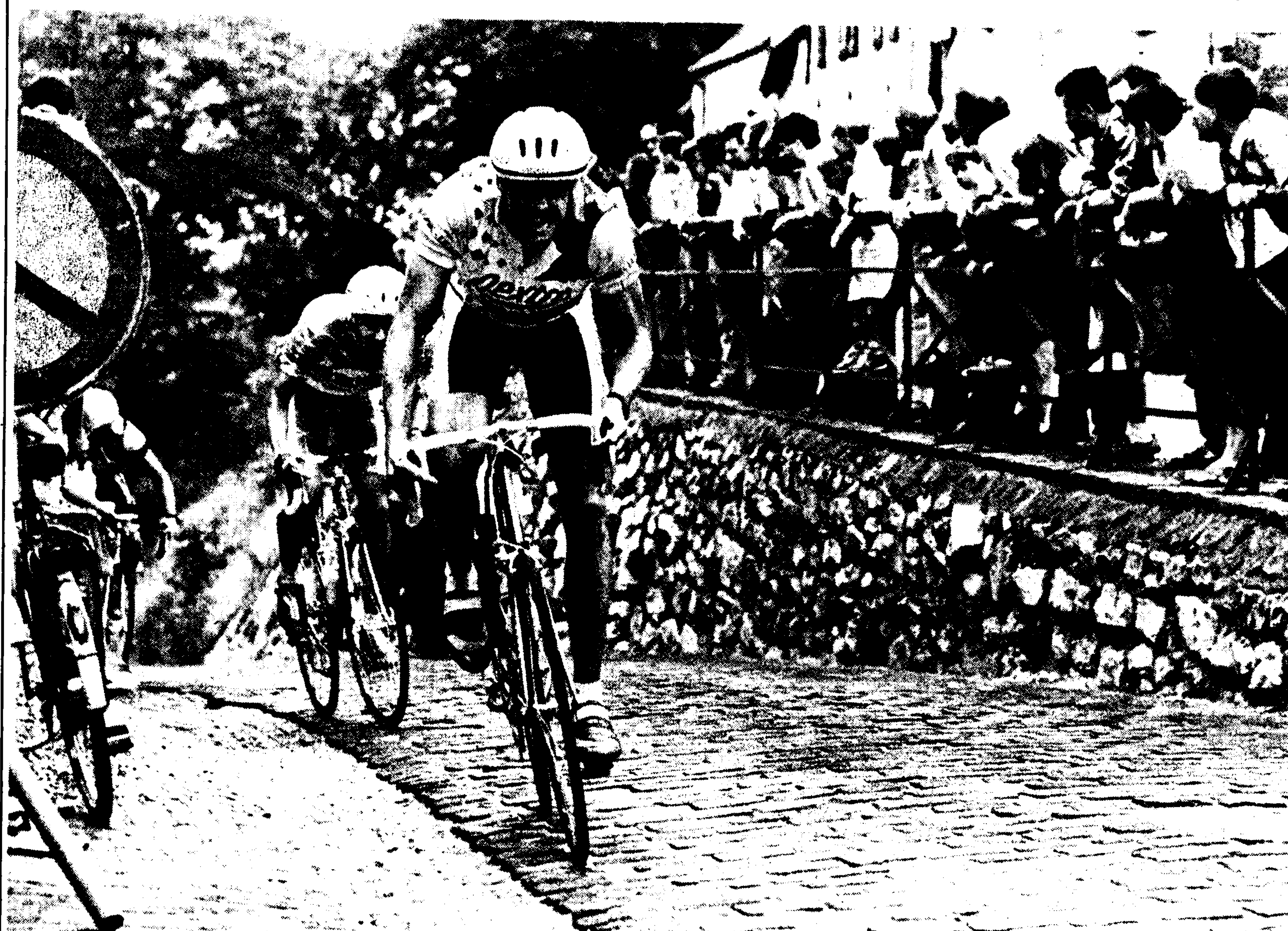
DOOR WIEL VERHEESEN

STEIN – In de door Marcel van der Vliet uit Den Haag gewonnen Ronde van Limburg voor amateurs speelden gisteren weliswaar diverse Limburgers een belangrijke rol, maar het betrof het organisatorische deel. Dat was door de inzet van een groot aantal vrijwilligers, inclusief politie-begeleiding, uitstekend. Op de fiets ging het met de „thuisrijders" allerbelabberdst. Het aantal provinciegenoten tussen de 134 deelnemers was bij de start al niet groot, het dieptepunt bleek enkele uren later. Van de dertien Limburgers kwam alleen Marcel Nuy over de eindstreep. De renner uit de Heerlense wijk Heksenberg werd ... negenendertigste van de eenenveertig, die de moed konden opbrengen om in de drukkende hitte vol te houden.

Toen Marcel Nuy na 186 kilometer Stein bereikte was het al vijf minuten geleden, dat de 23-jarige Marcel van der Vliet zich de sterkste van drie koplopers had getoond. Vjatsjeslav Kovaliovas uit Litouwen werd tweede; Bart Voskamp uit Wageningen (deeluitmakend van de nationale selectie en kandidaat voor de ploegentijdrit op de Olympische Spelen) legde beslag op de derde plaats.
„In de slotfase had ik gezien, dat beiden door hun beste krachten heen waren", aldus Van der Vliet. „Toen wij voor de laatste keer de Snijdersberg opreden, even later gevolgd door de Maasberg in Elsloo, heb ik bewust het tempo zo hoog mogelijk gehouden. Dat deed ik niet omdat ik bang was, dat uit de achtergrond nog concurrenten konden opdagen. Wél om mijn metgezellen geen kans meer te geven te demarreren. Zelfs iemand, die snakt naar het einde kan nog voor een uitval zorgen."

Commentaar van Voskamp: „De derde plaats vind ik in de gegeven omstandigheden nog een verrassing. Eerder in de wedstrijd geloofde ik niet, dat ik op zo'n klassering beslag zou leggen. Ik miste de slag toen zich na 60 kilometer (nabij Camerig, red.) een kopgroep van negentien man vormde. Op een gegeven moment reed ik in een pelotonnetje, dat ruim drie minuten achterstand had opgelopen. De sprong naar de eerste groep kostte uiteraard de nodige kracht. Die kwam ik in de sprint te kort."
Vjatcheslav Kovaliovas kon, in zijn beste Engels, niet alleen zeggen, dat de tweede plaats een bevestiging was van zijn goede rijden in Olympia's Ronde van Nederland vorige week, toen hij zesde werd. Tevens had hij lof voor de Ronde van Limburg als evenement. „De zwaarste en mooiste wedstrijd, die ik tot dusver in Nederland reed." Gevraagd naar eventuele profambities zei de 25-jarige Litouwer, die ook de komende maanden met zijn teamgenoten in Capelle aan de IJssel verblijft: „Eerst proberen topamateur te worden, daarna kan ik altijd nog een aantal landgenoten volgen, die reeds dit jaar als prof voor een Colombiaanse ploeg uitkomen."

Zie verder pagina 15
● **'Sfeer werkt motiverend'**



● *Latere winnaar Marcel van der Vliet geeft het tempo aan bij de beklimming van de Maasberg in Elsloo. In zijn spoor volgen Bart Voskamp en de als tweede eindigende Litouwer Kovaliovas.* Foto: PETER ROOZEN

## Van Grinsven tekent bij MVV

MAASTRICHT – Jan van Grinsven, de doelman van BVV Den Bosch dat gisteren via een 3-0 overwinning in de nacompetitie op Go Ahead Eagles promoveerde naar de eredivisie, tekent vandaag bij MVV. De transfervrije keeper wordt daarmee de opvolger van Alloy Agu, die komend seizoen het doel verdedigt van Club Luik.
Van Grinsven zal drie jaar in de Geusselt actief zijn. De rossige doelman werd na afloop van het promotieduel Den Bosch - Go Ahead door de Bossche supporters als eerste op de schouders gehesen. „Het kost me moeite om Den Bosch nu te verlaten, maar als ik voor MVV bedank, zou ik toch een dief van mijn eigen portemonnee zijn," aldus Van Grinsven.



## Senna doorbreekt zegereeks Mansell

MONTE CARLO – In een zenuw slopende finale van de Grote Prijs van Monaco heeft Ayrton Senna een einde gemaakt aan de zegereeks van Nigel Mansell in de Formule 1 De Braziliaan bleef de excellerende Britse Williams-coureur, dit seizoen winnaar van de eerste vijf wedstrij den, in de laatste ronde op het nauw we en bochtige stratencircuit ter nauwernood voor. Het verschil op de streep bedroeg amper 0,2 secon de.

Zie verder pagina 12
● **Bandenwissel fataal voor Nigel Mansell**

## IAAF nog niet niet klaar met affaire Krabbe

**TORONTO – Katrin Krabbe, de wereldkampioene op de 100 en 200 meter en haar clubgenotes Grit Breuer en Silke Möller zijn nog niet gerechtigd internationaal te starten. Het bestuur van de Internationale Amateur Atletiek Federatie (IAAF) besloot bij een vergadering in Toronto de dopingaffaire rond de drie atletes voor een nieuw onderzoek voor te leggen aan een arbitragecommissie van de bond. De commissie doet vóór 30 juni, de dag waarop de Duitse Olympische selectiewedstrijden beginnen, uitspraak. Tegen de belissing van de arbitrage commissie is geen beroep mogelijk.**



## scorebord

### eerste divisie

**inale nacompetitie, tweede wedstrijd:** VV Den Bosch-Go Ahead Eagles 3-0 (1-0). 3. Van der Looi 1-0, 47. Nijhuis 2-0, 69. russelers 3-0. Scheidsrechter: Van der Ene. Toeschouwers: 8500. Rode kaart: 7. laaskant (Go Ahead Eagles). Gele kaart: leulendijk (BVV Den Bosch), Knippenerg, Maes (beiden Go Ahead Eagles). Eerte wedstrijd: 0-1. Den Bosch promoveert aar eredivisie, Go Ahead Eagles speelt op en 8 juni twee beslissingswedstrijden teen FC Den Haag.

### buitenland

ELGIE

**lalve finales bekertoernooi, returns:** FC ntwerp-AA Gent 1-0 (1-0). 13. Czerniatinsy 1-0. Eerste wedstrijd 1-1.

tandard Luik-KV Mechelen 0-2 (0-0). 72. lbert 0-1, 88. Arambasic 0-2. Eerste wedtrijd: 1-1.

inale (7 juni Brugge): KV Mechelen-FC ntwerp.

SPANJE

| | |
|---|---|
| ogrones-Osasuna | 0-0 |
| spanol-Barcelona | 0-4 |
| Mallorca-Real Sociedad | 2-1 |
| urgos-Zaragoza | 0-1 |
| lbacete-Oviedo | 2-0 |
| a Coruna-Atletico Madrid | 1-1 |
| eal Madrid-Valencia | 2-1 |
| porting Gijon-Tenerife | 1-1 |
| evilla-Cadiz | 0-0 |
| thletic Bilbao-Valladolid | 2-0 |

**Stand:** Real Madrid 37-54 (76-29), Barcelona 37-53 (85-37), Atletico Madrid 37-51, Valencia 37-46, Real Sociedad 37-43, Zaragoza 37-41, Albacete 37-40, Burgos 37-37, Sporting Gijon 37-37, Logrones 37-35, Oviedo 37-34, Sevilla 37-34, Osasuna 37-33, Athletic Bilbao 37-33, Tenerife 37-32, Espanol 37-31, La Coruna 37-29, Cadiz 37-27, Mallorca 37-25, Valladolid 37-25.

### lotto/toto

**Toto 22:** winnende kolom: -1-2-1-2-1-3-3-1-3-3-1.
**Lotto 22:** winnende getallen: -24-29-34-38-40. Reservegetal 2. Cijferspel: 46619.
**Belgische lotto:** winnende getallen: -5-7-17-23-30. Bijkomend nummer 41. Jokerspel: 3005228.
**Duitse lotto:** winnende getallen: -19-21-32-33-36. Reservegetal: 6. Spel '77: 189709.

## Sporttotalisator komt met nieuw kansspel

UTRECHT – De stichting de Nationale Sporttotalisator wordt een serieuze concurrent van de illegale toto op de werkvloer van vele bedrijven. Zaterdag, voor de interland Nederland-Wales, was de presentatie van het nieuwe spel Winnerstip. Uw gouden tip is geld waard, meldt de brochure.

Via de legale weg probeert de stichting mee te profiteren van de wedlust in Nederland en daarmee tevens meer geld bij te dragen aan sport, welzijn en cultuur. Elk zichzelf respecterend bedrijf heeft tegenwoordig wel een toto, waarin werknemers de uitslagen van voetbalwedstrijden of ritwinnaars in de Tour de France kunnen raden. De omzet loopt in de miljoenen.

Dinsdag is de introductie van Winnerstip. Het eerste spelformulier vermeldt drie vragen. 1. Welk land wint het EK voetbal? 2. Wat wordt de finale? 3. Wat wordt de uitslag van Nederland - Schotland?
Later zullen andere sporten volgen. Olympische Spelen, Wimbledon, WK schaatsen, noem maar op.

Hoe het spel werkt? Verspreid over het land staan tweeduizend monitoren opgesteld, bijvoorbeeld bij de sigarenboer op de hoek. De bijbehorende computer verwerkt de formulieren, die tot vlak voor de wedstrijd welkom zijn. Net als bij de toto kan een deelnemer verschillende kolommen invullen.

Elke tien minuten is op de monitor de nieuwe stand van zaken te zien, hoe het gesteld is met de uitbetalingsfactor bijvoorbeeld. Het is als bij de bookmakers. Hoe meer wedders verwachten dat Nederland Europees kampioen voetbal wordt, hoe lager de uitbetaling.

## Haanen haalt biljarttitel

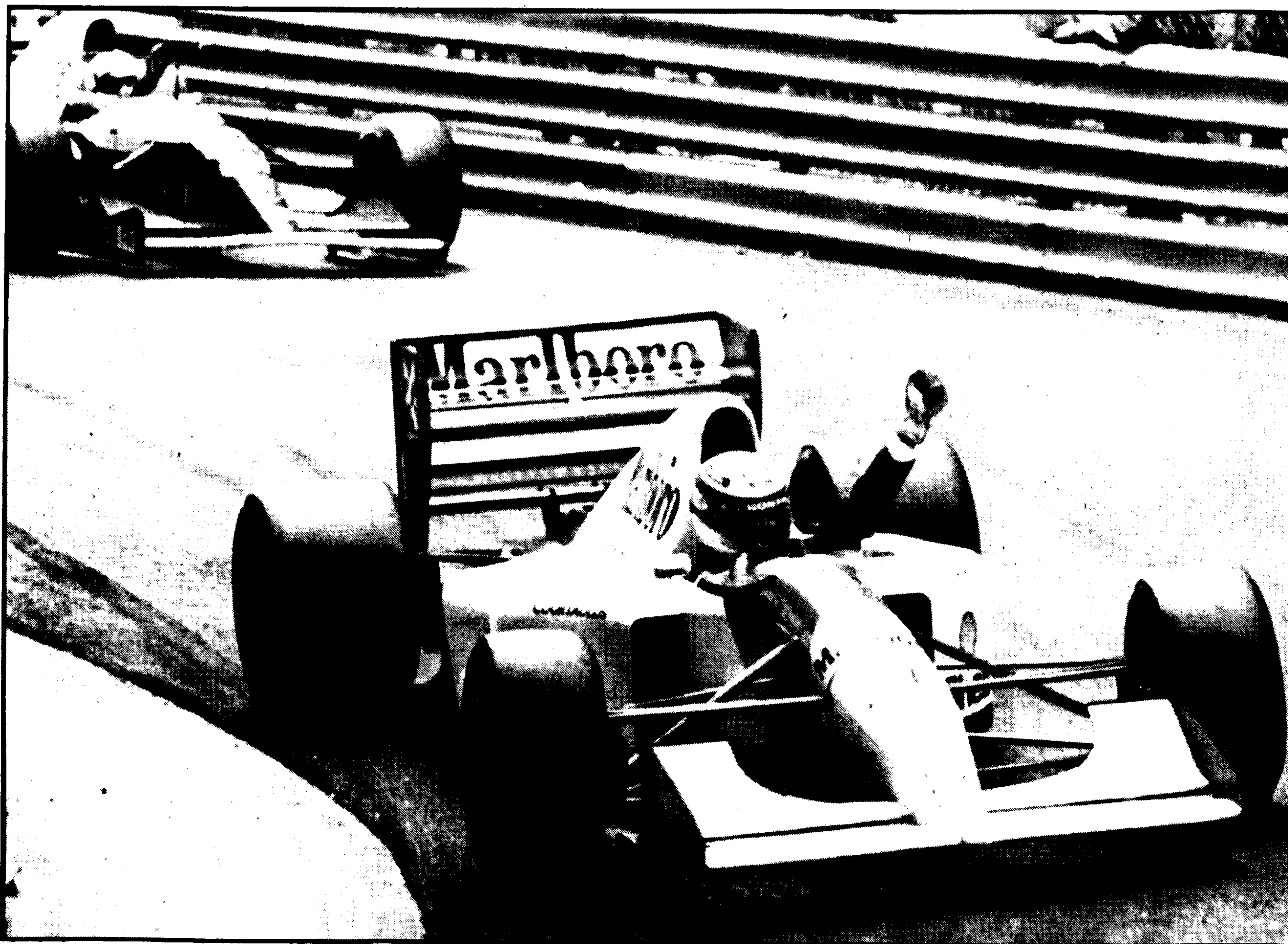
LANDGRAAF – Voor eigen publiek sleepte Peter Haanen uit Maastricht op ongenaakbare wijze de nationale titel bandstoten-klein in de wacht. In het Streperkruis in Schaesberg verloor hij alleen zijn eerste partij van Vonhof uit Lunteren, waarna hij geen enkele fout meer maakte. De Maastrichtenaar scoorde een hoogste serie van 45 caramboles en tegen de Nijkerker Veer was zijn partij gemiddelde zelfs 11.11, hetgeen zijn supervorm bewees.
De Heerlenaar Spriertz scoorde negen wedstrijdpunten hetgeen hem op een gedeelde derde plaats bracht. In de eindrangschikking kwam hij echter door zijn slechte gemiddelde van 4.39 niet verder dan een vijde plaats. De confrontatie - eigenlijk de finale omdat beiden kansen hadden op de titel - tussen de beide Limburgers werd gewonnen door Haanen.

● WIJCHEN – De biljartvereniging Sibbe heeft bij het nationaal kampioenschap in Wijchen een tweede plaats behaald. Voor de zilveren medaille in de kadercompetitie klein biljart speelden Piet Gerrits, Jacques Hendriks en Jan Brouwers voor BV Sibbe. Laatstgenoemde behaalde een moyenne van 30.0 en was daarmee de absolute uitblinker. Nationaal kampioen werd 't Centrum uit Deventer.

*Ayrton Senna profiteert en doorbreekt hegemonie van Brit*

# Bandenwissel fataal voor Nigel Mansell

● *Ayrton Senna uit zijn vreugde na de onverwachte overwinning in de Grand Prix van Monaco.*
Foto: REUTER




MONTE CARLO – Negen ronden voor het einde van de Grote Prijs van Monaco mocht Senna in zijn McLaren de kopspositie van Mansell overnemen. De Britse veelvraat meldde zich met een comfortabele voorsprong van ruim dertig seconden plotseling bij zijn monteurs voor een bandenwissel. De opnieuw voorspelbare strijd kreeg daardoor toch nog een bloedstollend slot. Slechts met de grootst mogelijke moeite kon Senna, zijn fel aandringende rivaal van het lijf houden.

Voor Senna was het de vierde opeenvolgende zege in Monte Carlo en de vijfde in totaal. De wereldkampioen, die voor 34ste keer een Grand Prix op zijn naam schreef, kwam op gelijke hoogte met de Brit Graham Hill, die in de jaren zestig eveneens vijf wedstrijden in Monaco won. Mansell, die voor de tweede keer in het Prinsdom de beste startpositie bemachtigde, zegevierde nog nooit in het belastingparadijs.

„De enige hoop en kans die ik op de overwinning had, was in de buurt blijven van Mansell voor het geval er iets zou gebeuren", legde een dolblije Senna uit. „Gelukkig voor mij kreeg Mansell inderdaad problemen. Ik was op het juiste moment op de juiste plaats".

Senna had genoten van de climax. „Het was een groots gevecht in de laatste tien ronden. Mansell reed met nieuwe banden, terwijl ik bijna geen grip meer op het wegdek had. Ik heb alles gedaan om aan kop te blijven".

Mansell bekende zwaar teleurgesteld te zijn. „Dit is een zware tegenvaller, vooral voor het team. Ik had de race bijna zeventig ronden lang volledig onder controle. Een lekke band linksachter bleek fataal. Ik voelde de wagen wegglijden toen ik door de tunnel reed. Ik verloor bijna de macht over het stuur. Ik moest langzaam naar de pits rijden en dat kostte veel tijd. Toen ik Senna langs zag flitsen, wist ik dat ik geklopt was. Ik kon echter nog verrassend dichtbij komen".

Op ruim 31 seconden van het superieure tweetal eindigde Riccardo Patrese, de stalgenoot van Mansell, op de derde plaats. De Duitser Schumacher en de Brit Brundle, beiden lid van het Benetton-team, kwamen nog in dezelfde ronde als vierde en vijfde over de streep. Slechts twaalf deelnemers haalden de finish. De rest moest met motorpech of wegens schade na een aanrijding uitvallen. Bij de vele ongelukken raakte niemand gewond. De start, altijd een uiterst gevaarlijke aangelegenheid in Monte Carlo, verliep zonder problemen.

In het klassement om de wereldtitel blijft Mansell met 56 punten de onbewtiste leider. Patrese staat tweede met 28 punten, Schumacher is derde met 20. Met een achterstand van 38 punten op Mansell bezet titelverdediger Senna de vierde positie.

*Botbreuken in schouder en enkel na valpartij*

# Zeelenberg kan TT vergeten

BARCELONA – Wilco Zeelenberg en Arie Molenaar zijn bij races om de Grote Prijs van Europa op het circuit van Catalunya bij Barcelona ten val gekomen. Voor de 25-jarige Zeelenberg uit Bleiswijk kwam er gisteren een einde aan het seizoen. Hij werd met botbreuken in enkel en schouder per helicopter overgebracht naar een ziekenhuis in Barcelona. Molenaar (27) hield aan zijn schuiver een pijnlijk achterwerk over.

Hans Spaan finishte in de 125 cc als elfde. De zege ging naar de Italiaan Ezio Gianola. In de 250 cc behaalde Luca Cadalora zijn vierde overwinning in zes races. Wereldkampioen Wayne Rainey ging in de 500 cc voor de eerste keer in dit seizoen winnend over de streep.

Zeelenberg raakte in de 250 cc in de tweede ronde de macht over het stuur van zijn Suzuki even kwijt. De Nederlandse Mike Hailwood, zoals de Bleiswijker door zijn fans wordt genoemd, slingerde over de baan. De Italiaan Capirossi en Japanner Shimizu konden hem niet ontwijken. Van de drie was Zeelenberg er met een gebroken schouder en enkel er het ergst aan toe. Hij kan de TT op 27 juni vergeten. Capirossi kwam er van af met een hersenschudding, Shimizu met lichte verwondingen.
Arie Molenaar kwam ten val in de opwarmronde van de 125 cc. De 27-jarige coureur uit IJsselstein werd per brancard naar het medisch centrum gebracht. Daar werden geen botbreuken vastgesteld. De Aprilia-rijder bekeek de race staande, zitten ging niet wegens een te pijnlijk zitvlak.
In de 125 cc reed Gianola voor de tweede opeenvolgende keer winnend over de streep. De 31-jarige coureur uit Como had geen last van Waldmann, de aanvoerder in het WK-klassement. De Duitser had bandenproblemen en eindigde als twaalfde. Desondanks behield hij de leiding in het klassement. Al bracht Gianola de achterstand terug tot 19 punten (72-53).
Hans Spaan deed niet mee in de strijd om de punten. Als zevende gestart verloor hij al snel zijn plaats bij de eerste tien. De Castricummer kwam er nooit meer in de buurt. Hij eindigde als elfde, wederom teleurstellend. Loek Bodelier haalde het einde niet. Hij viel uit met een blokkerende voorrem.

Een fotofinish moest de beslissing in de 250 cc. Vier rijders reden wiel aan wiel naar de eindstreep. Cadalora, Reggiani, Biaggi en Bradl volgden elkaar binnen de seconde. In die volgorde finishte het kwartet. In het klassement nam Cadalora een straatlengte voorsprong op Reggiani (110-58).

Mike Doohan waande zich in de 500 cc te vroeg winnaar. De Australiër reed 23 van de 26 ronden voor de 115.000 toeschouwers op kop. Wereldkampioen Rainey volgde in de slipstream, maar ondernam nauwelijks pogingen tot inhalen. Dat deed de Amerikaan pas drie ronden voor het einde. Doohan werd verrast, probeerde nog wel terug te komen maar werd op de streep geklopt.

# Swift wint eigen Jo Gerristoernooi

ROERMOND – Swift Roermond heeft het handbalseizoen afgesloten met winst van het eigen Jo Gerristoernooi. De Roermondse handbalsters wonnen de tiende uitvoering van het evenement, waaraan traditioneel alle eredivisieploegen deelnemen, door in de finale SEW, ook al tegenstander in de beslissnde best-of-three-finale om het kampioenschap van Nederland, na het nemen van strafworpen te verslaan. Na de reguliere speeltijd was de stand 13-13 en ook na twee maal vijf minuten verlenging was er nog geen beslissing gevallen: 15-15.

Met het veroveren van de eerste plaats in het Jo Gerristoernooi heeft Swift dit seizoen alle maar denkbare titels gewonnen. Eerst werd de reguliere competitie als winnaar afgesloten; daarna volgde een triomf in het NHV-bekertoernooi en vorige week grepen de Roermondse dames de landstitel.

Swift was er uiteraard veel aan gelegen haar suprematie twee dagen lang uit te drukken voor eigen publiek. Helemaal van een leien dakje ging dat niet. In de poule-wedstrijden werd onverwacht verloren van Aalsmeer. Op doelsaldo bereikte de ploeg van trainer Gabrie Rietbroek de kruisfinale, waarin werd afgerekend met Quintus.

In de finale liep Swift lange tijd achter de feiten aan. Pas in de slotfase konden twee doelpunten achterstand alsnog worden omgebogen in een gelijkspel. Nadat ook de verlenging geen uitsluitsel had gebracht moesten strafworpen de beslissing brengen. Na de eerste serie van ieder vijf 'pingels' stond de stand nog gelijk. Pas toen Marianne Bult voor SEW miste en vervolgens nieuwkomer Diana Mouton scoorde was de eindzege voor Swift een feit.



● *Angeline Gerris (vierde van links) met de beker tussen de dolgelukkige Swift-dames.*
Foto: PAUL KUIT

Een dolgelukkige Angeline Gerris, de weduwe van de legendarische Jo Gerris naar wie het toernooi is vernoemd, kon vervolgens de beker uitreiken.
V&L leek ook lange tijd op weg naar een topklassering. De Geleense dames verloren hun laatste groepswedstrijd echter van Quintus, waarna het doelsaldo net niet voldoende was om de kruisfinales te bereiken. In de strijd om plaats vijf en zes versloeg V&L vervolgens Aalsmeer met 13-12.

**Eindstand Jo Gerristoernooi:** 1. Swift Roermond, 2. SEW, 3. Quintus, 4. Hellas, 5. V&L, 6. Aalsmeer, 7. OSC, 8. PSV, 9. Initia Hasselt, 10. Bollenstreek, 11. Bevo, 12. VZV.

## Sins mist poortje

NOTTINGHAM – Michael Reys heeft tijdens een wedstrijd om de wereldbeker kanoslalom vormbehoud getoond, waardoor hij dichtbij uitzending naar de Olympische Spelen is. Op de wildwaterbaan van Nottingham eindigde hij in een sterk veld als achtste. Frits Sins is al aangewezen voor de Olympische wedstrijd op de baan van Seu d'Urgell. Van de 54 deelnemers, uit 24 landen, werd Sins slechts 44ste. Na de eerste manche stond hij tiende. In de tweede miste hij een poortje. Door de vijftig strafseconden zakte hij naar de achterhoede van het klassement. De zege ging naar de Amerikaan Scott Sheaply.

## Dubbele winst volleyballers

CALGARY – Het Nederlands volleybalteam heeft gisteren in Calgary de tweede wedstrijd tegen Canada voor de World League in vier sets gewonnen. De setstanden waren 12-15, 15-10, 15-12 en 15-11. De ontmoeting duurde twee uur en twintig minuten.
Zaterdag zegevierde Nederland in een vijfsetter. De formatie van bondscoach Arie Selinger leidt in groep B na zes wedstrijden met tien punten. Alleen tegen Canada werd vorige week zaterdag in Den Haag een keer verloren. Cuba is tweede met acht uit zes. De Cubanen wonnen en verloren dit weekeinde in Karlsruhe van Duitsland.

Eerder was Canada een keer te sterk voor Cuba.

## Geen verrassing bij zijspanrace

LIEROP – Eimbert Timmermans en Eric Verhagen hebben in Lierop beide manches in de strijd om het Nederlands kampioenschap zijspan gewonnen. Daarmee herhaalde het duo uit Schijndel het kunststukje van de vorige wedstrijd. Na drie wedstrijden hebben het Timmermans en Verhagen een voorsprong van veertig punten. De coureurs zijn pas halverwege de NK-cyclus. Naar alle waarschijnlijkheid kunnen Timmermans en Verhagen reeds voor de laatste wedstrijd hun vierde nationale zijspantitel incasseren.

## Tien dagen na crash winnaar

WOBURN – Tien dagen geleden na een confrontatie met de dood bij een helicoptercrash in Ierland behaalde Christy O'Connor de grootste overwinning uit zijn lange golfloopbaan. In het Engelse Woburn won de bijna 44-jarige Ier hij het Dunhill Britse Masters na een play-off tegen de Zimbabwaan Tony Johnstone. Zeer geëmotioneerd nam hij de beker en een cheque van 330.000 gulden in ontvangst. Chris van der Velde, de eerste Nederlandse deelnemer in acht jaar, werd na twee ronden met twee slagen boven par, uitgeschakeld.

## Veertien zeilers naar Barcelona

MEDEMBLIK – Waterland Nederland is straks goed vertegenwoordigd in de Olympische zeilboot. Het NOC wees na de Sparegatta in Medemblik veertien zeilers aan voor Barcelona. Verbondstrainer Jeroen Pels had voor alle deelnemers aan het laatste examen een praatje klaar, een soort rapportcijfer. De met lof geslaagden waren: Benny en Jan Kouwenhoven (470), Willem Nico en Gerhard Potma (FD), Stephan van den Berg (Lechner), Roy Heiner, Han Bergsma en Peter Burggraaff (Soling), Mark Neeleman en Jos Schrier (Star), Ron van Teylingen en Paul Manuel (Tornado), alsmede bij de vrouwen Martine van Leeuwen (Europa) en Dorien de Vries (Lechner). In zeker acht van de tien klassen doet Nederland dus mee. Stavenuiter en Kramer (470 vrouwen) kunnen zich nog kwalificeren.

## Dames VCH pakken beker

NIJMEGEN – De volleybaldames van VCH Heerlen hebben zaterdag in de Gofferthal te Nijmegen het seizoen op een prima wijze afgesloten. Na winst op Flexa Animo en Veerman Martinus 2 kon de NSW-beker in de prijzenkast worden bijgezet. Ook de heren van VCL Landgraaf bereikten de finale, al waren ze een maatje te klein voor Rentokil 2.

## Drie koplopers bij NK dammen

SURHUISTERVEEN – Na drie ronden is het veld in het toernooi om de nationale damtitel in Surhuisterveen nog dicht ineengeschoven. Drie koplopers (Van Berkel, Clerc en Meijer) hebben vier punten, drie achterblijvers (Heusdens, Van der Kooij en ook oud-wereldkampioen Van der Wal) twee en de overige acht spelers staan op een score van vijftig procent. Harm Wiersma, die in 1984 stopte met het spelen van persoonlijke wedstrijden, maar wel actief bleef als bondscoach, heeft zich nog niet aan de middenmoot kunnen onttrekken. Ook zaterdag kwam hij in de derde ronde tegen Van der Zee niet verder dan remise.

## Pollietaer snel in Seizoensrally

BOCHOLT – De seizoensrally werd gewonnen door Pollietaer en Herman de Maegd met een Ford Sierra Cosworth. De equipe uit West-Vlaanderen troefde favoriet Guygrammet af. De rijder uit Vilvoorde keek tegen een ruime achterstand aan toen hij op Gerdingen zijn Ford Sierra met een kapotte versnellingsbak aan de kant moest zetten. De gebroeders Brouwers werden op ruim twee minuten achterstand tweede met hun groep N-Ford Sierra. Willy Vaessens en Harrie Poulissen eindigden met hun Opel Manta op een sterke twintigste plaats in de eindrangschikking. Leon Meyers en Leo Gommans werden 25ste met de Lada. Ruim de helft van het deelnemersveld moest voortijdig de strijd staken. Ook Jo Arndts en Richard Ubaghs werden geconfronteerd met een kapotte motor in de Opel Corsa in Kaulille.

## Bowlingtitel voor Plummen

HEERLEN – Ton Plummen uit Heerlen heeft beslag gelegd op de Nederlandse bowlingtitel bij de heren. In het Heerlense bowlingcentrum Hoeve De Aar bleef de 34-jarige ABP-er in de finale Marcel van de Bosch uit Lelystad met 462 tegen 391 de baas. De Sittardse Jeannet van de Looverbosch eindigde bij de dames op de tweede plaats.



## Van Tiggelen komt terug

UTRECHT – De blessure die Adri van Tiggelen aan de rechter enkel opliep lijkt zijn voorbereiding op de EK niet in gevaar te brengen. „Een paar dagen rust, dan gaat het wel weer", zei de PSV'er in Utrecht. Van Tiggelen viel zaterdag tegen Wales al na iets meer dan een kwartier uit. De eerste keer in zijn loopbaan dat de verdediger zich noodgedwongen moest laten vervangen. Hij werd er letterlijk uitgeschopt door Horne.

## Gouden Zweep voor Kamminga

WASSENAAR – De 38ste editie van de draverij om de Gouden Zweep is op Duindigt uitgedraaid op een zware nederlaag voor de favorieten. Pikeur Kees Kamminga gaf met outsider Edycair S een lesje in koersverdelen, waarop de concurrentie geen antwoord had. Edycair S, wegens zijn geringe winstsom van kop af vertrokken (Yellowa, Zmanza Princess en IJzeren Hein moesten veertig meter voorgeven), ving halverwege de snel oprukkende Yellowa op en bood zo hardnekkig tegenstand dat het paard van Ton Blok in de laatste bocht in ademnood raakte en roemloos naar de achterhoede verhuisde.

## India klopt hockeyteam

WASSENAAR – Als er één ding duidelijk werd in de twee oefenduels tussen de hockeyers van Nederland en India was het in Wassenaar wel de herwonnen kracht van de Aziaten. De Indiërs sloten een uiterst succesvolle toernee van een maand door Europa af met twee overwinningen van 2-1 op de wereldkampioenen, die aan het thuisfront ongetwijfeld met gejuich zullen worden begroet. Drie dagen voor het begin van het vijflandentoernooi in Amstelveen, met Groot-Brittannië, Spanje, Duitsland en Pakistan, is Oranje er nog maar eens aan herinnerd dat er een hoop arbeid verzet moet worden op weg naar het felbegeerde Olympische goud.

## Amerikanen verrassen Ieren

WASHINGTON – Ierland heeft zich in de openingswedstrijd van het toernooi om de US Cup lelijk verkeken op de huidige kracht van het Amerikaanse voetbalteam. Bondscoach Jack Charlton incasseerde in Washington zijn zwaarste nederlaag met de nationale ploeg, 1-3. Voor de Verenigde Staten, dat nagenoeg in de sterkste opstelling aantrad, was het de eerste overwinning in vijf duels tegen Ierland. Vorige maand werd in Dublin nog kansloos met 1-4 verloren.

## Zwemster Strauss half jaar geschorst

MÜNCHEN – De Duitse zwembond heeft Astrid Strauss van SC Magdeburg met onmiddellijke ingang geschorst voor zes maanden. De zilverenmedaillewinnares van Seoul zwom bij de Duitse kampioenschappen in München wel de 800 meter, waar zij als tweede eindigde. Strauss is bij dopingcontrole betrapt op het gebruik van testosteron. Op verzoek van Strauss' trainer werd de beslissing van de DSV pas na de finale van de 800 meter aan de zwemster meegedeeld. Voor de start was er op de tribune een spandoek zichtbaar dat vermeldde: „Geen doping-titels, weg met bedriegers".

## Van Zelst wint op Lanzarote

LANZAROTE – Ben van Zelst heeft de eerste Ironman op de Canarische eilanden op zijn naam gebracht. Onder tropische hitte en tussen de lavavelden legde de 30-jarige prof de volle triathlon op Lanzarote af in 9.01.10 uur. Van Zelst ondervond op Lanzarote de meeste concurrentie van de Amerikaan Mac Martin, drie jaar geleden nog tweede in Almere. Hij kwam gelijktijdig met de Amerikaan na de 3800 meter zwemmen uit de Atlantische Oceaan en loste hem tijdens het fietsen na 130 van de 180 kilometer. Martin liep zich in de marathon total-loss. Hij werd gepasseerd door de Belg Moureau, die een kwartier achterstand had op Van Zelst.

## Elf buitenlanders in GOS-selectie

MOSKOU – De selectie van het GOS voor het EK voetbal telt elf buitenlanders. Coach Bisjovets nam drie spelers op die aanwezig op de Europese titelstrijd van 1988 in Duitsland. Daar verloor de Sovjetunie in de finale in München met 2-0 van Nederland.

De selectie van 20: Doel: Sjarin (CSKA Moskou), Tsjertsjessov (Spartak Moskou). Verdediging: Tsjadadse, Tvanov, Tsjernisjov (allen Spartak Moskou), Zveijba (Dinamo Kiev), Oleg Koeznetsov (Glasgow Rangers). Middenveld: Michailitsjenko (Glasgow Rangers), Sjalimov (Foggia), Kansjelskis (Manchester United), Aleinikov (Lecce), Dimitri Koeznetsov (Espanol), Dobrovolski (Servette), Ledjasjov, Oeopko (beiden Spartak Moskou), Kornejev (Espanol). Aanval: Kolivanov (Foggia), Joeran (Benfica), Kirjakov (Dinamo Moskou), Ljoeti (MSV Duisburg).

# Terugspelen op doelman wordt beperkt

NEWPORT – Terugspelen op de doelverdediger zal met ingang van het nieuwe seizoen drastisch verminderen. De International Board, de instantie van de FIFA, die zich bezig houdt met de spelregels, heeft bepaald dat de doelman de bal niet in zijn handen mag nemen, indien die door een ploeggenoot met de voet en bewust in zijn richting wordt gespeeld.

De wijziging van de spelregels, die ingaat op 25 juli, is ingevoerd omdat herhaaldelijk terugspelen op de doelman vertragend werkt en als onsportief moet worden beschouwd. De straf op de overtreding is een indirecte vrije trap op de plaats waar de doelman de bal in zijn handen heeft genomen. Indien geen sprake is van opzettelijk terugspelen en ook wanneer de bal door een veldspeler met het hoofd, de borst of met de handen (uit een ingooi) naar de doelman wordt gespeeld, kan de doelverdediger ook na 25 juli de bal in zijn handen nemen.

Doeltrappen mogen voortaan van iedere plaats binnen het doelgebied genomen worden. Scheidsrechters zullen spelers, die van het veld gestuurd worden na een tweede overtreding die met een gele kaart wordt bestraft, zowel de gele als de rode kaart moeten tonen.

## Becks behoudt turntitel

DEN BOSCH – Elvira Becks en Christian Selk hebben hun nationale turntitels geprolongeerd. Elvira Becks voelde in Den Bosch de concurrentie van Monique Slootmaker. Bij het paardspringen was Becks, die op dit onderdeel zowel bij het WK in Parijs als het EK in Nantes de finale haalde, niet te evenaren, maar aan brug ging het met haar vluchtelement helemaal mis.

Dat overkwam daarna ook Slootmaker, waardoor de stand weer in 'evenwicht' kwam. Slootmaker verspeelde haar kansen op de evenwichtsbalk.

In klasse 4A turnde na een lange blessureperiode Sabrina Peters (Wilskracht Voerendaal). Zij won na een goede wedstrijd met 31,40 punten haar eerste nationale medailles in een fraaie zesde plaats.

In de jongste categorie won Nathalie Beijersbergen (Swentibold Sittard).

In klasse 4A verdedigde Jeroen Geraedts en Remco van der Zee (Olympia Roermond) de Limburgse eer met een fraaie tweede plaats.

Overige Limburgse prestaties: turners: 5A: 15. R. Classen (Roermond); klas 6A: 10. S. Noija (Roermond); 11. S. Tanghe (Roermond).

Turnsters: 6A: 14. Y. Patje (Sittard); 18. N. Cuijper (Echt) en 22. K. Telings (Roermond).

### *Schouderblessure 'velt' Krajicek ook op Roland Garros*

# 'Bijltjesdag' in Parijs

Van onze verslaggever

**PARIJS – De pijnscheuten die door de schouder van Richard Krajicek trekken, zijn tot tussen zijn oren voelbaar. De tennisser, die zaterdag in de derde ronde van open Franse titelstrijd zijn partij tegen Diego Perez zomaar weggaf, krijgt het op sommige momenten te kwaad met zichzelf. De fysieke klachten brengen hem ook psychisch in de war. De 20-jarige Hagenaar erkende na de genante vertoning (4-6, 1-6, 1-6) dat hij de kleedkamermuren in Stade Roland Garros met zijn racket wilde bewerken. Maar Krajicek was niet de enige vallende topper in Parijs. Ook kopstukken als Michael Stich, Stefan Edberg en Michael Chang verdwenen van het toneel.**

Richard Krajicek was woedend. „Het is om gek van te worden. Je kunt het moeilijk accepteren, de wetenschap dat je zonder die pijnlijke schouder de partij waarschijnlijk gewoon wint. Twee keer moet ik in een Grand Slam-toernooi vanwege een blessure afhaken, dat is verschrikkelijk", aldus Krajicek, die in normale doen vrijwel zeker over de nummer 239 (!) van de wereld zou zijn heengewalst met zijn sterkste wapen, de opslag.

De hardste service die dit seizoen werd gemeten is van Krajicek. Vuurpijlen van 208 kilometer per uur liet hij begin dit jaar noteren. Maar de kanonskogels vragen ook bijzonder veel van de arm, die blessuregevoelig blijkt te zijn. Krajicek produceerde tegen Perez vanwege de pijn soms boogballetjes die in de huisvrouwencompetitie niet zouden misstaan.

Perez, die in het begin nog wel enkele aces om zijn oren kreeg, gaf toe dat hij een plaats bij de laatste zestien in de schoot geworpen kreeg. „Met een fitte Krajicek zou dit natuurlijk een hele andere wedstrijd zijn geweest", zei de 30-jarige Uruguayaan, die als 'qualifier' voor de nodige opschudding zorgt bij de Open Franse.

In september zal hij wellicht een andere Krajicek treffen als Nederland in eigen land (op een snelle baan) voor de Davis Cup uitkomt tegen Uruguay. Maar dat zal Perez een zorg zijn ('al speelt Nederland op ijs'), in Parijs bereikte hij over de rug, zeg maar schouder, van Krajicek het hoogtepunt in zijn niet al te glorieuze loopbaan.

Krtajicek: „Het spijt me als dat zo is overgekomen. Misschien is het stom van me. Het begint onderhand op sado-masochisme te lijken. Ik heb Ted Troosts seintje gezien, maar ging toch verder. Wie weet had ik in Australië die partij tegen Courier ook gewoon gespeeld als Ted er niet bij was geweest".

Krajicek overweegt na de nieuwe tegenvaller meer rust te nemen en zijn drukke programma aan te passen. Zijn optreden in Rosmalen (volgende week) en zelfs Wimbledon (over drie weken) worden dubieus.

Omdat de onderste helft relatief zwak bezet is, kan daar Henri Leconte misschien doorstomen naar de finale. De 28-jarige Fransman liet zaterdag Stade Roland Garros op haar grondvesten trillen. De linkshander bracht zijn landgenoten op de banken tijdens de partij tegen Michael Stich die hij sensationeel in drie sets won, 7-6 (7-3), 6-4, 6-4.

Nicklas Kulti zorgde ook voor opschudding. De 21-jarige Zweed stuurde Michael Chang naar huis. De Amerikaan, drie jaar geleden winnaar in een legendarische finale tegen Lendl (met onderhandse service), boog in een zware vijfsetter, 7-6 (7-5), 2-6, 6-3, 3-6, 8-6. Stefan Edberg blijft zoeken naar zijn eerste zege op Roland Garros. De Zweed bleef in de derde ronde steken tegen Andrei Cherkasov: 6-4, 6-3, 7-6 (7-4).

Michiel Schapers werd geëlimineerd door Petr Korda (6-4, 6-2, 3-6, 6-1). Nederland telt na nog een vertegenwoordigster het toernooi, althans in het enkelspel: Manon Bollegraf. De Ermelose zag haar partij tegen Nathalie Tauziat gisteren twee keer onderbroken door de regen en komt vandaag bij een stand van 6-4 1-6 1-1 opnieuw op de baan.



● *Stefan Edberg ziet het niet meer zitten. De Zweed moet het even later dan ook afleggen tegen Cherkasov uit het GOS.* Foto: EPA

## Tom Nijssen uitgeschakeld

PARIJS - Tom Nijssen is uitgeschakeld in het herendubbel op Roland Garros. Het als vijfde geplaatste koppel Nijssen/Suk strandde in de tweede ronde op het koppel Garnet/Svantesson. In de eerste set bij de stand 6-5 hadden Nijssen en Suk op de service van Svantesson een 40-15 voorsprong. De Zweed wist met enig geluk de setpunten ongedaan te maken. In de tiebreak wonnen ze met 7-5. Vanaf dat moment gingen Garnet en Svantesson beter spelen en wonnen met 7-6, 6-1.

Nijssen verliest daardoor zijn plaats in de top 10 van het herendubbelspel. In het gemengd dubbel komt Nijssen vandaag met Manon Bollegraf in actie tegen Langrova/Pimek.

## Turken geeft Duitsland goed partij

GELSENKIRCHEN – Wereldkampioen Duitsland heeft zeer matig gespeeld in zijn voorlaatste oefenwedstrijd voor de eindronde van het Europese kampioenschap. In Gelsenkirchen werd met 1-0 gewonnen van Turkije, één van de Europese kleintjes en in de kwalificatieronde voor het WK 1994 in dezelfde groep als Nederland ingedeeld.

Rudi Völler maakte in de 64e minuut van zijn 82e landenwedstrijd het doelpunt. Het was de 43e treffer van de bij Roma spelende spits. Hij kwam, daarmee op gelijke hoogte met Uwe Seeler en heeft op de Duitse topscorerslijst achter Karl-Heinz Rummenigge (45) en Gerd Müller (68) voor zich.

# Den Bosch terug in eredivisie

DEN BOSCH – BVV Den Bosch heeft zich op eigen veld verzekerd van een plaatsje in de eredivisie. De Brabanders wonnen de tweede wedstrijd in de finale van de nacompetitie met 3-0 van Go Ahead Eagles. De Deventenaren hadden het eerste duel met een 1-0-zege afgesloten. Go Ahead Eagles speelt als verliezende ploeg de komende week tegen FC Den Haag, de nummer zestien van de eredivisie, twee promotie-degradatiewedstrijden, met als inzet één startbewijs in de hoogste afdeling.

Go Ahead Eagles, dat behalve de periodewinst dit seizoen middelmatig presteerde, werd zondag geheel verdiend van de lonkende promotie afgehouden. De ploeg moest al na zeven minuten voorstopper Maaskant missen die de doorgebroken Derksen horizontaal trok en rood kreeg van arbiter Van der Ende.

Feit was dat de snelle numerieke minderheid Go Ahead Eagles verlamde. Na dertien minuten blunderde de anders zo klemvaste doelman Ensink bij een half mislukte kopstoot van Van der Looi: 1-0. De ploeg uit Deventer werd vervolgens volledig overklast door Den Bosch dat kans op kans kreeg.

Pas na de hervatting drukte Den Bosch het niet alleen aanstaande klasseverschil in twee doelpunten uit. Nijhuis (na een gruwelijk misverstand) en Brusselers (na goed voorbereidende werk van Brocken) waren de makers. Het feest kon beginnen, waarbij de supporters nog even de wantoestanden van de bekerfinale 1992, tegen Feyenoord, trachtten te imiteren. Datzelfde Feyenoord is volgend seizoen opnieuw tegenstander van Den Bosch, in de Brabantse hoofdstad kan men daarop nauwelijks wachten. De twee clubs hebben immers nog wel wat uit te vechten.

Go Ahead Eagles, dat door een blessure van Maes met negen man eindigde, moet zien nieuwe energie te vergaren voor de dubbel tegen FC Den Haag. „De spelers zijn geestelijk moe", repte Versleijen over de weinig florissante vooruitzichten voor zijn ploeg.



● *Feest in de kleedkamer van Den Bosch, dat op overtuigende wijze naar de eredivisie promoveerde.* Foto: ANP

## Ready degradeert

HEERLEN – Het tennisteam van Ready is uit de eerste klasse gedegradeerd. Na de vier singels zag het nog hoopvol uit. De ploeg stond tegen leimonias 2 met 3-1 voor. Alleen Nadine Vanormelingen kon haar enkelspel tegen Mireille Bink niet in winst omzetten. In het damesdubbel ging het vervolgens mis. Vanormelingen en Stephanie Gomperts verloren met 6-3, 7-5. In het herendubbel gingen Pascal Savelkoul en Pascal Hos vervolgens onderuit tegen Hielke Bakker en Robin Verbeet. De stand was 3-3 en daarmee was het doek voor de Maastrichtse ploeg reeds gevallen. Coach Van Heck: „We zijn terecht gedegradeerd. Al weken hebben we onnodig punten laten liggen. Zeker bij Strokel, de andere degradent, hebben we moeten winnen".

In dezelfde afdeling speelde Van Horne met 4-4 gelijk tegen Zuiderpark 2. Twee verliespunten werden cadeau gedaan omdat Pascale Druyts deze week twee penicilline kuren achter de rug heeft en niet kon spelen. Het kampioenschap kwam bij Halfweg terecht, dat in het laatste duel 4-4 speelde tegen Pellikaan Tennis. In deze wedstrijd verloor Evelyne Dullens met 6-0, 6-4 van de nationale jeugdkampioene Lara Bitter.

In afdeling 2 sloot GTR/NIP de competitie met een 7-1 zege tegen Bosheim 2 af.

Beslissingen tenniscompetitie: Gemengde competitie: 1e klasse: gedegradeerd: Ready 2e klasse: gedegradeerd: Kimbria, SLTC 2. 3e klasse: gedegradeerd: Brunssum 2, SLTC 3 en GTR 2. 4e klasse: kampioen Blerick 2 en de Burght. gedegradeerd: Ready 3, Rulec, GTR 3 en Ubach over Worms. 5e klasse: kampioen: van Horne 2, SLTC 4 en Voerendaal. gedegradeerd: Maasbree, Kerkrade 3, Blerick 5, Brunssum 5, BRZ, Muntsergeleen en Rulec 2. 6e klasse: kampioen: Stennis, Schinveld, Ubach over Worms 2, Rapid S 2, Ready 5, Rapid S, Arcen, Elsloo 2 en Broekhuizen. gedegradeerd: Herkenbosch, de Burght 3, Gewanneb, Ubach over Worms 5, Eijsden 2, Kimbria 4, Stevensweert, Ubach over Worms 4, Orient, Muntsergeleen 2, Aldenghoor, Weert-Oost, Velden 2, Munster, Tonido en Horst. 7e klasse: kampioen: Tegelen 2, Tegelen, Eijsden 3, Kerkrade 4, Simpelveld, Born, Rapid S 4; Oirsbeek 2, Hulsberg, Wessem 2, Bosdael, Wessem 3, Wimbledonck, Horst 2 en Blerick 7.

Herencompetitie: 1e klasse: gedegradeerd: Ray Prickers. 2e klasse: gedegradeerd: Venlo, Panta Rhei en BRZ. 3e klasse: kampioen: ATIVU. gedegradeerd: Brunssum, Gennep en Maasbree.

## Antwerp en Mechelen in bekerfinale

BRUSSEL – Eric Viscaal kan zich ongestoord voorbereiden op de eindronde van de Europese titelstrijd in Zweden. De neo-international werd met zijn club AA Gent uitgeschakeld in de halve finale van het toernooi om de Belgische beker.

FC Antwerp won voor eigen publiek de tweede wedstrijd met 1-0, nadat het eerste duel in 1-1 was geëindigd. Viscaal heeft nu geen verplichtingen meer bij zijn club, die dit seizoen kwalificatie voor Europees voetbal miste. De oud-speler van PSV meldt zich maandag weer in het trainingskamp van Oranje en zal de groep tot na het EK niet meer verlaten.

FC Antwerp treedt op 7 juni in Brugge in de finale tegen KV Mechelen aan, dat Standard Luik op eigen veld met 0-2 verraste. De doelpunten vielen in de slotfase. FC Antwerp is het komende seizoen in elk geval verzekerd van Europees voetbal, omdat KV Mechelen zich al heeft geplaatst voor de UEFA-beker. FC Antwerp is voor dat toernooi de eerste geplaatste op de wachtlijst.

FC Antwerp bereikte voor de derde keer de finale van het Belgisch bekertoernooi. Het beslissende doelpunt kwam op naam van oudgediende Czerniatynski, die in de dertiende minuut raak kopte. AA Gent, zonder Verkuyl (ex-Ajax) die in de eerste wedstrijd een enkelbreuk opliep, wierp veel fysiek geweld in de strijd, maar FC Antwerp liet zich niet afschrikken. De forse speelwijze van Gent leverde vier gele kaarten en één rode op. De Roover werd in de 85ste minuut van het veld gestuurd na een overtreding op de doorgebroken Kiekens.

De wedstrijd tussen Standard Luik en KV Mechelen was grimmig. Arbiter had acht gele kaarten, gelijk over beide ploegen verdeeld, en één rode kaart nodig om het duel in de hand te houden. De Braziliaan Cruz (Standard) werd in 73ste minuut uitgesloten na een grove overtreding op Arambasic. De doelpunten in het harde en enerverende treffen werden gemaakt door Albert (70ste minuut) en Arambasic (90).



*Nieuwe hoofdklasser nu ook bekerfinalist*

# Chevremont wil alles

Van onze correspondent
PIET CROMBACH

**CHEVREMONT-MEERSSEN: 1-0 (0-0).** 68. Loop 1-0. Scheidsrechter: Steyns. Toeschouwers: 700. Boeking: Huynen (Chevremont).

CHEVREMONT: Bemelmans, Kroon, Dautzenberg, Trags, Huynen, De Mey, Otten, Bodelier (75. Schleepen), Wijnhoven, Van der Linden, Loop.
MEERSSEN: Dusseldorp, Van Dijk, R. Smeets, Kleinen, Scheffers (70. Neven), E. Smeets, Quesada, Van de Leeuw, Reynders, Dahlmans, Vrijhoeven (60. Alfonso).

HEVREMONT - Kersverse oofdklasser Chevremont en imburgs beste amateurclub leerssen, schotelden de ruim 00 toeschouwers een sprankelende bekerwedstrijd voor, ie verrassenderwijs werd gewonnen door de ploeg uit erkrade: 1-0. Meerssen kreeg eker vier uitgelezen mogelijkeden om reeds in de beginfae het pleit in zijn voordeel te eslechten.

lede door knullig uitverdedigen an de Chevremont-achterhoede en et tomeloze tempo dat de gasten anteerden, kreeg de thuisclub het aak Spaans benauwd. Inzetten van o Dahlmans, Harold Reynders en wee keer Eric Smeets werden op iraculeuze wijze vlak voor of zelfs p de doellijn gekeerd. Meerssenainer Piet van Dijk: „Benutten wij de eerste helft een paar bijna niet missen kansen, dan wordt dit hevremont gewoon van de grasat gespeeld".

hevremont mazzelde echter en akte de zaken na rust veel energieer aan. Meerssen kon het hoge empo van de eerste helft niet meer olhouden en kreeg prompt de reening gepresenteerd. Nadat Roel oop vlak voor rust ook al een keer ia een snelle uitval de paal had geaakt, stuurde Chevremont-aanoerder Jack Huynen in de 68ste inuut met een diagonale pass de nelle aanvaller wederom de ruimte n. Vrij voor Meerssen-doelman Vim Dusseldorp maakte Loop geen out: 1-0. De wedstrijd stond finaal p zijn kop. Meerssen zette aan voor en alles-of-niets slotoffensief maar ndanks enkele bloedstollende moenten over en weer kwam er in eze uitslag geen verandering meer.

hevremont-trainer Jo Quaedflieg: Het wordt bijna angstaanjagend. Vij hebben binnen een week drie inalewedstrijden gespeeld en zijn teeds als overwinnaar uit de bus ekomen. Waar en wanneer houdt it in hemelsnaam op ?"



● *Ivo Dahlmans (9) haalt uit. Zijn schot zal geen doel treffen. Patrick Wijnhoven (links) en Huub Dautzenberg proberen namens Chevremont te blokkeren. Eric Smeets (tweede van links) en Patrick de Mey (rechts),kijken toe.*
Foto: DRIES LINSSEN

## Lokatie finale nog niet bekend

KERKRADE - De bekerfinale tussen Panningen en Chevremont wordt komende zaterdag (18.00 uur) gespeeld. Waar de wedstrijd zal plaatsvinden is nog niet duidelijk. De KNVB had het voorstel gedaan de wedstrijd te laten spelen op het terrein van Almania te Broeksittard. Beide ploegen, die in onderling overleg een ander veld mogen kiezen, zijn het met dit voorstel niet eens. De wedstrijd zal nu worden gespeeld óf op het veld van Panningen óf op dat van Chevremont.

*Wanordelijkheden overschaduwen promotieduel*

# Slenaken vierdeklasser

Van onze correspondent
LEO JASPERS

**SLENAKEN-DAALHOF 2-1 (0-0).** 50. Guus Sassen 0-1; 60. Marc Lennartz (strafschop) 1-1; 87. Rudy Lennartz 2-1. Toeschouwers: 350. Scheidsrechter: Merx. Boekingen: Veugen, Lejeune en Smeets (Daalhof), Beckers (Slenaken). Uit het veld gestuurd Ghelen (Daalhof).

SLENAKEN - Driemaal werd voor SV Slenaken uiteindelijk toch scheepsrecht. Na twee keer in de slotfase het kampioenskarwei tegen Lemirsia niet te hebben kunnen klaren, diende zaterdagavond Daalhof wel te capituleren, waardoor Slenaken voor het eerst in het 29-jarig bestaan naar de vierde klasse promoveert.

Het ging allemaal niet van een leien dakje, zaterdagavond. Scheidsrechter Merx staakte het duel tot twee keer toe geruime tijd. Eerst wegens onweer en vervolgens op grond van wanordelijkheden. Wanordelijkheden, die volgens Daalhof-secretaris Mart Gelissen nog een staartje krijgen.

Scheidsrechter Merx nam een slaande Daalhof-speler waar, wilde die ook uit het veld sturen doch kon de dader in het tumult niet meer aanwijzen. Hij drong er daarom bij Daalhof-aanvoerder Adriaan Limpens, op aan de dader aan te wijzen. Na overleg in de Daalhofgelederen werd de aangeslagen Armand Ghelen als zondaar naar voren geschoven. Secretaris Gelissen: „En die jongen heeft werkelijk niets gedaan. Trouwens de neutrale grensrechters zeggen ook niets te hebben gezien. We gaan dit beslist aan de KNVB rapporteren. Want wij zijn wel zwaar benadeeld door die scheidsrechterlijke dwaling. Slenaken scoorde immers in de navolgende periode de winnende treffer".
Reactie van scheidsrechter Merx: „Ik heb duidelijk een slaande Daalhofspeler gezien. Ik kon me alleen het gezicht niet meer herinneren".

Slenaken deerde het na afloop allemaal niet. Voorzitter Henk van Empel, tranen overvloedig over de wangen biggelend, en voor de derde keer binnen veertien dagen (en nu niet tevergeefs) met bloemenruikers zeulend: „Het was vandaag een ware thriller". De dolgelukkige en oververmoeide Slenakenspelers wierpen ondertussen alle remmen los en gingen danig uit hun bol. Trainer Piet Lumey werd hun lijdend voorwerp. Zij sjouwden met hem in de rondte en scandeerden zijn naam en zongen met het overgebleven laatste restje ademtocht: „Zo'n goeie hebben wij nog niet gehad".

Voor de promotie van Slenaken droegen de volgende spelers, allen inwoners van het 60o zielen tellende dorp, zorg: René Sangers, Harold Sangers, Jean-Marie Kreutzer, Eric Sangers, Mark Lennartz, Jo Beckers, Piet Sangers, John Moonen, Edward Moonen, Hans Abels, Rudy Lennartz, Hub Wenders, Jo Colen, Alex Sangers, Harm Lemmens, Paul Lemmens, Stefan Kuppen. Trainer: Piet Lumey.

# SCKR maakt opstap naar vierde klasse

KLIMMEN - SCKR is zaterdag gepromoveerd naar de vierde klasse. De ploeg van trainer Arthur Isenborgh had in de laatste wedstrijd van de nacompetitie voldoende aan een gelijkspel tegen Wijnandia. Dat gelijkspel kreeg de Ransdaalse ploeg: 1-1. Daarbij kwam overigens een ferme portie geluk kijken, want Wijnandia was duidelijk de sterkere ploeg.

Tweehonderd toeschouwers zagen een duel waarin de sterker spelende gasten, voor wie niets meer op het spel stond, zes minuten voor tijd de leiding namen door Kols. Bij die stand als einduitslag, zou Kakertse Boys de lachende derde van de nacompetitie in de eerste klasse C van de afdeling Limburg zijn geworden. Drie minuten later zorgde Lipsch ervoor dat SCKR alsnog op gelijke hoogte kwam, waardoor het volgend jaar een klasse hoger mag uitkomen.

De groep, die de promotie van SCKR bewerkstelligde, bestond uit: Bert Winthagen, Jos Lassauw, Guido Linden, Harry Houben, John van Liere, Henk Habets, Maurice Konsten, Martin Steyns, Sander Brouns, Marcel Linden, Bas Heiligers, Eddie Eussen, Erik Lassauw, Frans Lipsch, Maurice Linden, Rolf Habets, Henk Simons, Jos Lipsch, Dion Leunissen, Paul Eussen, Patrick Thönissen en trainer Arthur Isenborgh.

# Thijs Doensen schiet Panningen in finale

Van onze correspondent
JO KERSTEN

**PANNINGEN-MVV 2 3-1 (0-0).** 30. Doensen 1-0; 43. Doensen 2-0; 60. Maas 2-1; 70. Doensen 3-1. Toeschouwers: 400. Scheidsrechter: Vermeer.

PANNINGEN - In een pittige wedstrijd heeft Panningen ten koste van MVV 2 de bekerfinale van Zuid II bereikt. De slechte wedstrijdomstandigheden dwongen scheidsrechter Vermeer uit Venlo in de eerste helft een pauze in te lassen. Na de stortbui wist Thijs Doensen na een half uur de stand op 1-0 te brengen. Dezelfde speler wist enkele minuten voor de thee de thuisclub naar 2-0 te tillen.

Na de hervatting kwam er van MVV-zijde meer druk, maar er was een overtreding van René Janssen in het strafgebied voor nodig om de gasten via Eric Maas uit een strafschop 2-1 te laten doelpunten. Daarna nam Panningen het intiatief weer over en kon Thijs Doensen in de zeventigste minuut zijn derde treffer aantekenen: 3-1.

## op de stip

● Het gemeentelijk voetbaltoernooi van Maasbracht is bij de standaardelftallen gewonnen door Stevensweert. Linne werd tweede.

● Secretaris Jo Lenders van SV Heythuysen is door de KNVB onderscheiden met de gouden speld.

● Tijdens de receptie van het zestigjarige Megacles heeft de NKS de gouden speld van verdienste uitgereikt aan Jac. Niën en de zilveren speld aan Chris Drossaert.

● Halsteren doet het verre van goed in de strijd om de Nederlandse titel bij de zondagamateurs. De Brabanders verloren met 2-0 bij Rheden, dat aan kop gaat in de kampioenscompetitie. In de strijd om de nationale titel bij de zaterdagamateurs

## Vijlen de klos

MAASTRICHT/ROERMOND - Vijlen acteert volgend seizoen in de vierde klasse na de 1-0 nederlaag tegen SC WVV'28. De ploeg, die eerder dit seizoen nog in de kop van 3B meedraaide en uiteindelijk als negende finishte, is in feite de klos geworden van de maatregel, om volgend seizoen in alle derde klassen een gelijk aantal clubs te hebben. Na een gelijkopgaande eerste helft dompelde André Stevens de Vijlenploeg halverwege het tweede bedrijf in diepe rouw: 1-0.
Het andere duel tussen Swift'36 en RKDEV eigdigde in een 1-1 gelijkspel. In een wedstrijd, die het aanzien nauwelijks waard was, scoorde Bert Munnecom al in de eerste minuut voor de thuisclub. Marc Janssen maakte echter weer heel snel gelijk: 1-1.
**Eindstand:**

| | |
|---|---|
| SC WVV'28 | 3-5 (5-3) |
| RKDEV | 3-3 (4-3) |
| Swift'36 | 3-3 (4-4) |
| Vijlen | 3-1(1-4) |

## RKHVC wint damesbeker

**RKHVC-SPORTCLUB'25: 0-0. Na verlenging 1-1. RKHVC wint na strafschoppen. 108. Van Mook 0-1; 109. Smeets-Van de Vin 1-1. Scheidsrechter: Maassen. Toeschouwers: 300.**

STEIN - Het Hunselse RKHVC is winnaar geworden van de Limburgse damesvoetbalbeker. Op het veld van De Ster toonde RKHVC zich, na strafschoppen, de meerdere van Sportclub'25.
Sportclub '25 domineerde in de eerste helft. RKHVC nam de tweede helft voor zijn rekening. Twee minuten voor het einde van de tweede verlenging wist Marijke van Mook voor Sportclub '25 te scoren. De Bocholtse dames waanden zich reeds zeker van de beker. Enkele seconden voor het einde gooide Yvonne Smeets-V.d. Vin via een vrije trap roet in de Bocholtse feestdis.

## Boekoel gestaakt

**FC STEYL '67-BOEKOEL 1-2 gestaakt (0-2).** 3. en 20. Van Aarssen 0-1 en 0-2; 60. Van Rhee 1-2. Toeschouwers: 200. Scheidsrechter: Peters.

STEYL - De beslissende promotiewedstrijd tussen FC Steyl '67 en Boekoel (naar de vierde klasse) is zaterdagavond 23 minuten voor tijd gestaakt. Spelers en toeschouwers moesten toen voor de tweede keer voor een noodweer vluchten en daar het zich niet liet aanzien, dat dit zou overtrekken, werd besloten er een punt achter de zetten.

De resterende 23 minuten worden komende zaterdag om 18.00 uur in Steyl afgewerkt. De thuisclub moet nog minimaal twee goals maken om te kunnen promoveren.

## Rob Landsbergen naar Panningen

PANNINGEN - Oud PSV-er Rob Landsbergen speelt volgend seizoen voor hoofdklasser Panningen. Landsbergen maakte een aantal jaren geleden deel uit van de hoofdmacht van de Eindhovense ploeg. Bovendien komen John Rongen (Volharding), Leon Theeuws (Blerick), Jef Keyzers (Wilhelmina'08), Maurice Seegers (Fortuna Sittard) en Jos Van Aerts (Eindhoven, ex-FC VVV) de club versterken. Vertrekkers bij Panningen zijn Thijs Doenzen (Merfeldia), John Versleeuwen (stopt) en Frans Nijssen (Meijel).
Leon Vievermans (Straelen) en Frank Elbers (Olympia Boxmeer) zijn de nieuwe aanwinsten van Venray, dat Noud Janssen, Jack Lenssen (beiden gestopt), Wim Cuppen (Wittenhorst) en Stefan Versteegen (De Treffers) ziet vertrekken.

## Chevremont

De nieuwe hoofdklasser Chevremont heeft het spelersplaatje voor volgend seizoen rond. Naast Bernd Körfer (SVN) en Reno Walraven (RKONS) krijgen de Kerkradenaren ook versterking van Raymond Frijns (La Calamine) en Jos Meens (Waubachse Boys). Ron Bemelmans (Abdissenbosch), Willy Schleepen (FC Gracht), René Meerman (Miranda) en Patrick de Mey (Kolonia) vertrekken.
Nieuwkomers bij VV de Ster zijn Frans Kellens en Dirk Stickelbroek (beiden MVV), Leo Kroon (Kluis), Patrick Schuermans (Maasmechelen) en Rudi Bongartz (Obbicht). Bij de club uit Stein vertrekt niemand.
Nieuwe gezichten bij FC Vinkenslag zijn: Jos Schmeitz (Sittard), Alex van Hooren (EHC), Maurice Verjans (RKBFC), Rudy Delamboye (Leonidas), Gian Hendriks (Vijlen). Matty Dassen heeft overschrijving aangevraagd naar Amicitas.

## sport in cijfers

### TURNEN
**Den Bosch. NK. Vrouwen. Vierkamp** 1. Becks 38,55, 2. M. Slootmaker 36,95, 3. Karten 36,85.

**Mannen. Zeskamp** 1. Christiaan Selk 54,50, 2. Geurts 54,30, 3. Alexander Selk 53,75, 4. Borisov 49,90, 5. De Greef 48,85.

### HOCKEY
**Wassenaar. Vriendschappelijk, mannen**: Eerste wedstrijd: Nederland - India 1-2 (1-2). 12. Jagdev Singh 0-1 (sc), 32. Pargat Singh 0-2 (sc), 34. Bovelander 1-2. Scheidsrechters: Stappaerts en Van Beneden (Bel). Toeschouwers: 400. Gele kaart: 30. Jagdev Singh (Ind).
Tweede wedstrijd: Nederland - India 1-2 (1-0). 7. Van Grimbergen 1-0, 63. Jagbir Singh 1-1, 68. Jagbir Singh 1-2. Scheidsrechters: Stappaerts en Van Beneden (Bel). Toeschouwers: 1500.

### MOTORSPORT
**Barcelona. GP Europa motoren. 125 cc:** 1. Gianola Honda 104,434 km in 43.35,994 (143,717 km/u), 2. Debbia Honda 0,074, 3. Gresini Honda 6,628, 4. Gramigni Aprilia 6,956, 5. Raudies Honda 7,180, 11. Spaan Aprilia 34,741.
**WK stand na 6 van de 13 races:** 1., Waldmann 72 punten, 2. Gianola 53, 3. Gramigni 51, 4. Casanova 49, 5. Gresini 46, 6. Raudies 41, 18. Spaan 2.
**250 cc:** 1. Cadalora Honda 112,928 km in 45.03,411 (151,712 km/u), 2. Reggiani Aprilia 0,240, 3. Biaggi Aprilia 0,423, 4. Bradl Honda 0,903, 5. Schmid Yamaha 10,452.
**WK stand na 6 van de 13 races:** 1. Cadalora 110 punten, 2. Reggiani 58, 3. Bradl 57, 4. Cardus 35, 5. Puig 34, 6. Chili 32.
**500 cc:** 1. Rainey Yamaha 123,422 km in 47.31,348 (155,878 km/u), 2. Doohan Honda 0,057, 3. Chandler Suzuki 14,762, 4. Schwantz Suzuki 16,333, 5. Kocinski Yamaha 28,147.
**WK stand na 6 van de 13 races**: 1. Doohan 110 punten, 2. Rainey 65, 3. Schwantz 62, 4. Chandler 54, 5. Kocinski 28, 6. Garriga 23.

**Lierop. NK zijspan. Eerste manche:** 1. Timmermans/Verhagen, 2. Kops/Van de Venne, 3. Van Heugten/Visser. Tweede manche: 1. Timmermans/Verhagen; 2. Van Werven/Michielsen, 3. Bakens/De Bresser, 6. Kops/Van de Venne. Tussenstand NK: 1. Timmermans/Verhagen 120 punten, 2. Goovaerts/Paredaens 79, 3. Kops/Van de Venne 68, 4. Bakens/De Bresser 63, 5. Van Werven/Michielsen 55,6. Van de Lagemaat/Van de Lagemaat (Zijderveld) 49, 7. Van Doorn/Hurkmans 44, 8. Van Heugten/Visser 43, 9. Bens/Toonen 37, 10. Nuyts/Van Geloven 28.

### AUTOSPORT
**Monte Carlo. Formule I GP Monaco.** 1. Senna McLaren 259,584 km in 1.50.59,372 (gem. 140,127 km/u), 2. Mansell Williams 0,215, 3. Patrese Williams 31,843, 4. Schumacher Benetton Ford 39,294, 5. Brundle Benetton Ford 1.21,347, 6. Cachot Venturi 1 ronde, 7. Alboreto Footwork 1 ronde, 8. Fittipaldi Minardi 1 ronde, 9. Lehto Dallara 2 ronden, 10. Comas Ligier 2onden, 11. Suzuki Footwork 2 ronden, 12. Boutsen Ligier 3 ronden.
**Stand WK na zes races:** 1. Mansell 56 punten, 2. Patrese 28, 3. Schumacher 20, 4. Senna 18, 5. Berger 8, 6. Alesi (Fra) 7.

**Delphi. Akropolis-rally.** Stand na eerste etappe: 1. Auriol/Occelli Lancia 47.22, 2. Schwarz/Hertz Toyota 0.29, 3. Alen/Kivimäki Toyota 0.32, 4. Biasion/Siviero Ford 0.45, 5. Kankkunen/Piironen Lancia 0.46, 6. McRae/Ringer Subaru 0.59.

### BILJARTEN
**Zundert. Finale EC driebanden, poule A.** Teletronika (Ned) - BSV München (Dui) 2-0. Jaspers - Aguirre 2-0, Havermans - Stenzel 2-0, Broeders - Schirmbrand 0-2, Van de Ven - Zenkner 2-0.

### ATLETIEK
**Kerkrade. Internationale wedstrijden. Vrouwen. 100 m:(-1,2 m)**: 1. Drechsler 11,46 (serie 11,37), 2. Cooman 11,51 (serie 11,43), 3. Opara 11,61. **800 m:** 1. Van Langen 2.00,55 (B-limiet OS), 2. Vriesde 2.01,90, 3. Aukema 2.02,99. **1500 m:** 1. Ivan 4.14,50, 2. Toonstra 4.15,10, 3. Koens 4.16,26. **3000 m:** 1. Kimayo 8.56,92, 2. Sollarova 9.03,93, 3. Van Hulst 9.06,17. **100 m horden:** 1. Delplancke 13,45, 2. Langenhuizen 13,64, 3. Zackiewicz 14.08. **ver:** 1. Payne 6,30 m, 2. Vervaet 6,24 m, 3. Rokuhl 6,00 m. **hoog:** 1. Novakova 1,95 m (nat. rec), 2. Kasperkova 1,92 m. **discus:** 1. Hellmann 60,34 m, 2. Goormachtigh 57,10 m, 3. Geldhof 52,98 m.

**Mannen 100 m**: A-loop: 1. Tuffour 10,41, 2. Hackett 10,51, 3. Franklin 10,62. B-loop: 1. Snoek 10,80, 2. De Mol 10,87, 3. Adams 10,88. **400 m:** 1. Van der Vloot 47,64, 2. Carlier 47,72, 3. Roeske 48,43. 800 m: 1. Baltus 1.47,77, 2. Ngedhi 1.47,91, 3. Haan 1.47,92. **1500 m:** 1. Stenzel 3.41,34, 2. Kulker 3.44,71, 3. Corstjens 3.44,86. **3000 m:** 1. Van Dijck 8.10,18, 2. Van de Broek 8.20,13, 3. Reith 8.20,41. **5000 m:** 1. Omwoyo 13.25,48, 2. Versteeg 13.26,29 (A-limiet OS), 3. Martin 13.28.18. **polshoog**: 1. Krasnov 5,50 m, 2. Lubensky 5,40 m, 3. Keysers 5,00 m. **discus:** 1. De Bruin 63,00 m, 2. Möllenbeck 62,12 m, 3. Avrunin 58,78 m.

**San José (VSt). Grand Prix. Vrouwen: 200 m:** 1. Cuthbert 22,15 (bwp), 2. Guidry 22,46. **400 m:** 1. Stevens 50,65, 2. Williams 52,12. **1500 m:** 1. Mutola 4.07,28, 2. Hamilton. **3000 m:** 1. Plumer 8.50,89, 2. Jennings 8.54,09. **100 m horden:** 1. Devers 12,60 (rw), 2. Martin 12,74. **Discus:** 1. Price 64,00 m, 2. Costian 62,82 m. **Ver:** 1. Joyner-Kersee 7,17 m, 2. Loud 6,73 m. **Mannen: 100 m:** 1. Marsh 9,99 (rw), 2. Drummond 10,15. **200 m.** 1. Mark Witherspoon 20,25, 2. Little 20,33. **400 m:** 1. Everett 45,08, 2. Takano 45,59. **800 m:** 1. Gray 1.44,84 (bwp), 2. Davis 1.45,58. **1500 m:** 1. Falcon 3.37,96, 2. Harrington 3.38,18. **3000 m:** 1. Guisto 7.51,29, 2. Ramirez. **400 m horden:** 1. Young 48,48 (bwp), 2. Neal 49,31. **Hoog:** 1. Conway 2,27 m, 2. Stanton 2,24 m. **Discus**: 1. Schmidt 65,48 m, 2. Hafsteinsson 63,26 m. **Kogel:** 1. Tafralis 21,18 m, 2. Toth 20,99 m.

**Stockholm. Marathon. Mannen:** 1. Hugh Jones 2.15.58, 2. Kvalheim 2.18.23, 3. Jermasjev 2.18.27. **Vrouwen:** 1. Milo 2.39.10, 3. Noy 2.42.24, 3. Harding 2.43.26

**Deurne, 15 km.:** 1. Hamers (AVON Heerlen) 46.51, 2. R. Jaspers 47.09, 3. Weijers 47.40, 4. M. Jaspers 47.43, 5. Driessen 47.47, 6. Van de Mortel 48.23. **Vrouwen:** 1. Timmermans 54.58, 2. Heijnen 55.45, 3. Van de Ven 55.49.

**Dordrecht. Snelwandelen. (Vierlandenwedstrijd) 35 km.:** 1. De Jonckheere 2.40.51, 2. Bertoldi 2.46.24, 3. Van Beek. **Landenklassement**: 1. Belgie 21 punten, 2. Zwitserland 19 punten, 3. Denemarken 13 punten, 4. Nederland 8 punten.

### KRUISBOOG
**Roermond. Nationaal concours Korpsen Ere:** 1.St. Mathias Weert, 789; 2.Willem Tell Weert 785; 3.Limburgia Roermond 780. A: 1.Willem Tell Weert 772; 2.Treffers Ospel 770; 3. Cupido Weert 769. B: 1.Steeds om 't Roosje Weert 754; 2.Heidebloem Schijndel 753; 3.St.Jacobus Zeeland 752.C: 1. St.Martinus Dichteren 758; 2.St.Theobaldus Overloon 747; 3.Salvator Mundi Nederasselt 747. D: 1.Beugen 730; 2.Willem Tell Roermond 707 punten.

**Persoonlijk: Ere:** 1. Geert Key, St.Mathias Weert 199; 2. Jo Schuman, Limburgia Roermond 199; 3. Jos Cox, Robin Hood Roermond 198. A: 1. Jo van Hanenberg, DVS Rosmalen 197; 2. Leon Ramakers, Willem Tell Weert 195; 3. Jac.Laenen, Treffers, Ospel 194. B: 1. G.de Wildt, Salvator Mundi Nederasselt 195; 2. Peter-Paul Hodzelmans, Robin Hood Roermond 194; 3. Hugo van Kimmenade, Willem Tell Weert 193. C: 1. Ad Kandelaars, St.Jacobus Zeeland 193; 2. Ron v.d. Bergh, St.Hubertus Groesbeek; 3. Broer Donkers, Steeds om 't Roosje, Weert 191. D: 1. A. van Doornik, Heidebloem Schijndel 194; 2. Rob Heiligers, Robin Hood Roermond 192; 3. Wim Vermeer, Heidebloem Schijndel 191. Junioren: 1. Marco Beelen, Willem Tell Weert 198; 2. Eric Eikholt, St. Hubertus Groesbeek 195; 3. Marcel Lamerigts, Cupido Weert 193; Aspiranten: 1. Jeroen Hendriks, St.Theobaldus, Overloon 194; 2. Jimmy Hendriks, St. Theobaldus Overloon 189; 3. John Wolfs, Willem Tell Weert 187 punten.

### PAARDESPORT
**Eindhoven, CSI: Derby, na twee omlopen:** 1. Brown Gringo 0-142,86, 2. Thomas Fuchs Jogger 4-143,21, 3. Fisher Activate 4-152,56, 8. Kersten Zagal 8-142,62. **Grote Prijs, tabel A, na barrage:** 1. Lansink Libero 0 strafpunten - 29,12 seconden, 2. Fisher/Monterrey 0-29,93, 3. Hendrix Aldato 0-30,97, 4. Van der Vleuten Baltazar 0-31,42. **Springconcours in twee fasen:** 1. Raymakers Rinnetou Z 25,98, 2. Thomas Fuchs/Lampire 26,58, 3. Guerdat Biscayo 27,29, 6. Van de Pol, 8. Neefs Barok 30,59. **Springconcours op tijd:** 1. Rodrigo Pessoa Coronel 0-70,23, 2. Raymakers/Rinnetou Z 0-70,73, 3. Brown/Hasty Exit 0-76,14, 4. Van der Vleuten/Derby 0-76,53, 5. Van der Weijden Wellington 0-79,76, 6. Willemsz Geeroms Dante 0-84,05.
**Young Riders Landenwedstrijd:** 1. Engeland 12, 2. Frankrijk 15,25, 3. Zweden 16, 4. Zwitserland 27, 5. Nederland 28,25. **Jachtspringen:** 1. Humbel Topas 72,70, 2. Fenton Tim Bobbin 73,92, 3. Etter Cartouche 74,43, 4. Van der Velde Bondstreet 75,11.

**Hamburg. CSI/CDI Derby, na twee omlopen:** 1. Nelson Pessoa Vivaldi 0-146,53, 2. 2. Ludger Beerbaum Rasman 4-166,96, 3. Ludger Beerbaum/Athletico 4-171,96. **Grote Prijs, na barrage:** 1. Sloothaak Walzerkönig 0-35,69, 2. Turi Abbeville 0-40,24, 3. John Whitaker/Hopscotch 4-35,10. **Puntenspringconcours:** 1. Sloothaak/John Blunt 26-75,72, 2. Röthlisberger Trevor 23-75,65, 3. Dempsey Little King 22-73,14.

**Hickstead. CSIO Landenwedstrijd, na twee manches:** 1. Groot-Brittannië 12 strafpunten 2. Frankrijk 20, 3. Ierland 24, 4. Duitsland 28,25, 5. Nederland 36,5.

**Schoten. CDI-W Kür op muziek (kwalificatie wereldbeker):** 1. Bartels-De Vries Olympic Courage 68,20 procent, 2. Dallos Aktion 67,63, 3. Bontje Olympic Larius 66,84, 11. Haazen Olympic Windsor 59,68. **Stand na twee wedstrijden:** 1. Bartels 17 punten, 2. Van Grunsven 12, 3. Loriston-Clark Dallos 9, Bontje 7. **Grand Prix Special:** 1. Werth Gigolo 1475, 2. Van Grunsven/Olympic Bonfire 1409, 3. Dover Lectron 1391..**Grand Prix (A)**: 1. Werth/Gigolo 1677, 2. Van Grunsven/Olympic Bonfire 1570, 3. Dover/Lectron 1554, 4. Lavell/Gifted 1538, 5. Kyrklund Edinburg 1526, 6. Sanders Montreux 1524, 15. Van Cuyk (Ned) Mr. Jackson 1424. **Grand Prix (B)**: 1. Bontje/Olympic Larius 1535, 2. Capelmann-Lütkemeier/Cypris 1529, 3. Bartels/Olympic Courage 1507, 4. Hunt/Zindar 1487, 5. Davison/Master 1485, 10. Haazen/Olympic Windsor 1407.

**Margraten concours hippique.** Ring 1 Midden 1: 1. A. Hendriks met Elmorinto 2. e.a. B. Nitsch met Valentine en H. Vaessen met Brit. Ring 2 Licht 2: 1. P. Rensen met Fleetwood 2. M. v. Houtem met Bonheur 3. N. Slabbekoorn met Galaxi. Ring 3 Licht 1: 1. e.a. J. Drummen met First Lady en A. Salden met Sarina 3. H. Jacobs met Gentle. Ring 4 Beginners: 1. B. Spauwen met Kashmir 2. T. Vallinga met Gentlemen 3. C. Curfs met Furino. Ring 3a Licht 1: 1. A. Nelissen met Fanatic 2. e.a. J. Rooding met Diablo en S. v. d. Heyden met Toronto. Ring 1a Zwaar1: 1. W. Voorspuy met Beauty Boy 2. J. Nijsten met Mr Freedom 3. M. Slabbekoorn met Censor. Ring 1a Zwaar 2: 1. G. v. Herten met San Diego. Ring 2a Midden 2: 1. S. Nieling met Arpad 2. M. Parren met Venus. Ring 5 Beginners: 1. M. Golstein met Farnah 2. B. Giltay met Talaska 3. M. Bisschops met Eelco. Ring 4a Beginners: 1. D. Westerkamp met Geraldo 2. R. Hambuckers met Fur Elise 3. F. Hendriks met Galanto.
**Springen:** Beginners: 1. N. Slabbekoorn met Borettaa 2. N. Slabbekoorn met Fany 3. T. Lemeer met Pascal. Licht: 1. B. Nitsch met Valentino 2. M. Schouweberg met Cleo 3. H. Jorissen met Fulette. Midden: 1. B. Boessen met Royal Fantasy 2. L. Gradussen met Everywere 3. P. Houtvast met Tiger. Zwaar: 1. M. Joosten met Corbeille 2. W. Brentjens met NN 3. M. Joosten met Duskey.

### BOWLING
**Heerlen, NK: Mannen:** 1. Plummen, 2. Van de Bosch, 3. Van Baest. **Vrouwen:** 1. Greiner, 2. Van der Looverbosch, 3. Dreijer.

### DAMMEN
**Surhuisterveen. NK mannen. Derde ronde:** Heusdens - Van der Wal 2-0, Van Aalten - Clerc 1-1, Van Leeuwen - Van Berkel 1-1, Meijer - Van der Kooij 2-0, Wiersma - Van der Zee 1-1, Scholma - Wesselink 1-1, Jansen - Van der Pal 2-0. Zondag: Heusdens - Van der Wal. **Stand:** 1. Van Berkel, Clerc en Meijer, 4. Van Aalten, Jansen, Van Leeuwen, van der Pal, Scholma, Wesselink, Wiersma en Van der Zee 3, 12. Heusdens, Van der Kooij en Van der Wal 2.

### TENNIS
**Parijs. Open Franse kampioenschappen.** Mannen enkelspel, derde ronde: Korda - Schapers 6-4 6-2 3-6 6-1, Leconte - Stich 7-6 6-4 6-4, Pioline - Jonsson 6-2 6-7 6-2 6-2, Perez - Krajicek 6-4 6-1 6-1, Oncins - Prinosil 6-3 6-2 6-2, Leconte - Stich 7-6 6-4 6-4, Tsjerkasov - Edberg 6-4 6-3 7-6, Filippini - Krickstein 6-2 1-0 opgave, Kulti - Chang 7-6 2-6 6-3 3-6 8-6. **Vierde ronde:** Ivanisevic - Costa 6-3 4-6 6-1 6-1, Courier - Medvedev 6-1 6-4 6-2. Afgebroken: Agassi - Emilio Sanchez 6-1 6-3 1-1.
**Vrouwen enkelspel, derde ronde:** Seles - McNeil 6-0 6-1, Kijimuta - Durie 6-7 6-4 6-4, Sabatini - Halard 6-1 6-3, Pierce - Strnadova 7-6 6-4, Capriati - Habsudova 4-6 6-4 6-3, Hy - Brjoekovets 6-0 7-5, Mesjki - Ferrando 1-6 7-6 6-4, Martinez - Grossman 6-2 6-2. **Vierde ronde:** Sabatini - Hy 6-3 6-1, Graf - Novotna 6-1 6-4, Zvereva - Hack 6-3 6-3, Sanchez-Vicario - Date 6-1 6-2, Seles - Kijimuta 6-1 3-6 6-4. Afgebroken: Bollegraf - Tauziat 6-4 1-6 1-1, Martinez - Mesjki - Martinez 6-4 5-5. **Mannen dubbelspel, tweede ronde:** Garnett/Svantesson - Nijssen/Suk 7-6 6-1, Kratzmann/Masur - Eltingh/Kempers 6-7 6-4 6-4. **Vrouwen dubbelspel, eerste ronde:** Muns-Jagerman/Schultz - Date/Kidowaki 6-1 7-5. Tweede ronde: Driehuis/Van Lottum - Glitz/Kuhlman 6-2 6-1, Gigi Fernandez/Zvereva - Jaggard/Vis 6-3 6-2, Bollegraf/Adams - Burgin/De Swardt 4-6 6-4 6-3, Pierce/Tarabini - Kiene/Oremans 7-6 6-3, Harvey-Wildt/Stubbs - Muns-Jagerman/Schultz 4-6 7-6 6-4. **Gemengd dubbel, eerste ronde:** Medvedeva/Lozano - Van Lottum/Davids 2-6 6-1 6-4, Langrova/Pimek - Field/Oosting 6-4 6-3, McNeil/Shelton - Vis/Kempers 2-6 7-5 6-3. Tweede ronde, afgebroken: Oremans/Eltingh - Stubbs/Warder 4-3.

### GOLF
**Woburn, Dunhill Brits Masters:** Eindstand: 1. O'Connor jnr 270 (71 67 66 66) wint na playoff van Johnston 270 (69 67 65 69), 3. Richardson 271 (67 66 69 69), 17. Ballesteros 279. Van der Velde na 2 ronden uitgeschakeld.

### TRIATHLON
**Lanzarote (Spa). Ironman (3,8 km zwemmen-180 km fietsen-42 km lopen) Mannen:** 1. Van Zelst 9.01.10, 2. Moureau 9.16.25, 3. Martin 9.19.40. **Vrouwen:** 1. Daley 10.58.20, 2. Roberts.

**Milaan (Ita). Derde ETU-triathlon (1,5 km zwemmen, 40 km fietsen, 10 km lopen):** 1. Ferraresi 1.46.22, 2. Mauch 1.47.25, 5. Pessink 1.48.01, 7. Van der Marel 1.48.56, 13. Van Diesen 1.51.26. **Vrouwen:** 1. Mortier 1.57.14, 4. Wiltenburg 2.03.40.

**Haute de Seine (Fra). Run-Bike-Run (5 km lopen, 40 km fietsen, 10 km lopen):** 1. Girard 1.46.17, 2. Allen 1.46.50, 3. Barel 1.47.37, 5. Van den Bos 1.49.41, 7. Everts 1.50.03.

**Zundert (1,5 km zwemmen-40 km fietsen-10 km lopen):** 1. Venderbosch 1.53.33, 2. Van Dort 1.53.44, 3. De Bruijn 1.54,23, 4. Heldoorn 1.54,55, 5. Van Trigt 1.55.19, 6. Driesschen 1.55.49. **Vrouwen:** 1. Pool 2.07.54, 2. Jansen 2.09.18, 3. Heeren 2.10.44.

● *Johan Capiot, onstuitbaar in Midden-Zeeland.* Foto: RAYMOND KERCKHOFFS

*Nelissen zesde ● Strouken pechvogel*

# Capiot snelste in Midden-Zeeland

Van onze correspondent
RAYMOND KERCKHOFFS

GOES – De achtertuin van de twee Zeeuwse ploegleiders Jan Raas en Cees Priem lijkt ieder jaar meer hun speeltuin te worden. In de zeven jaar dat het duo ieder een eigen wielerploeg leidt kon de concurrentie geen overwinning meer wegkapen in de Ronde van Midden-Zeeland. De renners van Raas wonnen vijf maal, terwijl Cees Priem met Peter Pieters in 1988 en afgelopen zaterdag middels de Belg Johan Capiot twee van zijn renners zag winnen. Het was voor Capiot de zesde zege in dit seizoen.

Enkele meters voorbij de finish zei hij zonder enige emotie: „Weer vijftig punten in het FICP-klassement. In de komende weken hoop ik mijn contract bij Cees Priem te verlengen. Deze overwinning verstevigt natuurlijk mijn positie in de onderhandelingen."

De gehele dag leek het wel alsof het peloton op het toeristische en windstille Noord-Beverland een vakantiedag had opgenomen in plaats van een werkdag. Na tien kilometer kwam Michel Cornelisse „toevallig" op kop. Genietend van de streek kreeg hij een minuut voorsprong en toen de stoptrein richting Vlissingen het peleton achter hem nog tweeënhalve minuut ophield, had hij na vijftien kilometer koers een marge van vier minuten. Die voorsprong breidde hij uit naar elf minuten, zonder dat hij een trap teveel deed. Toch werd Cornelisse in zijn solo van 130 km gesloopt. Het peloton achterhaalde hem.

Op de Zeelandbrug brak de koers zestig kilometer voor de finish open. Eerst demarreerde Rob Mulders, terwijl later Frans Maassen, Jacques Hanegraaf, Ad Wijnands en Søren Lilholt een poging waagden. Ze kregen echter geen vrijheid.
Een groep van eenentwintig man ontsnapte op bijna twintig kilometer voor de streep. Daarbij waren van Limburgse zijde Ad Wijnands, Danny Nelissen, Rob Mulders en Patrick Strouken. De snelle Strouken had echter pech doordat hij in de laatste tien kilometer lek reed.

Strouken: „In het anderhalve jaar dat ik prof ben heb ik nog nooit zo'n goede benen gehad als dit keer. De aankomst was een kolfje naar mijn hand en een plaats bij de eerste drie had er ingezeten. Tegen pech kun je echter niets doen"

Ondanks enkele demarrages werd de overwinning in een sprint betwist. Johan Capiot ging razendsnel door de laatste twee bochten op het spekgladde wegdek. Van de tien meter voorsprong die hij daar op Veenstra en Van der Poel pakte had hij op de streep ruim voldoende over. Danny Nelissen werd zesde nadat hij twee dagen eerder de GP Wallonië won.
Capiot was weer de getapte man. Echter ook Ad Wijnands deelde mee in het succes van zijn ploegmaat. Capiot bedankte de Eijsdenaar uitbundig voor het vele werk dat hij in de finale verrichte. Wijnands: „Capiot is bij ons dit jaar de man in vorm. Vandaar heb ik mezelf ook weggecijferd om hem betere overwinningskansen te gunnen."

De 28-jarige Capiot is dit jaar in zijn eentje bijna alle publiciteit voor TVM aan het vergaren. Winst in de klassieke Omloop het Volk, Brabantse Pijl, Fayt-Le Franc, tweede in Gent-Wevelgem en derde in Parijs-Roubaix zijn een deel van zijn voorjaarsbuit.

## Voortbestaan Tulip-ploeg onzeker

GOES – Manager Ludo Voeten van de Tulip-ploeg kwam tijdens de Ronde van Midden-Zeeland met slecht nieuws. „Tijdens de aandeelhoudersvergadering van Tulip zou mede-directeur Hetzenauer hebben gezegd dat het bedrijf stopt met de sponsoring van de wielerploeg. Na de Amstel Gold Race had meneer Romein (het andere directielid, red.) nog verklaard een jaar door te gaan. Hij zou nu zijn teruggefloten door de raad van commissarissen. Ik weet nog van niks, maar als het echt zo is dan zou dat heel triest zijn voor de coureurs."

## sport kort

● SCHAKEN – Voor de derde achtereenvolgende keer heeft Volmac in Zwolle de Nederlandse schaakbeker veroverd. De landskampioen klopte Hilversum in de finale met 2½-1½.

● ZWEMMEN – Alexander Popov heeft het Europees record 50 meter vrije slag met twee-honderdste verbeterd: 22.31 seconden.

## Strijdlust beloond in Omloop van Maasvallei

Van onze correspondent
BAIR VERHEESEN

STEIN – De negentiende uitgave van de Omloop van de Maasvallei voor junioren werd zaterdag een overwinning voor Wally Buurstede uit St. Willibrord. Op de streep hield de renner uit het Westbrabantse wielerdorp ploeggenoot Erik Hoevenaars uit Gilze ruim achter zich. Genoemd tweetal was in de slotfasee weggesprongen bij vier medevluchters, met daarbij Jarno Klaucke uit Laaghalen. Hij zag zich, naast zijn vierde plaats, ook nog beloond met de titel strijdlustigste renner.

Als bestgeklasseerde Limburger kwam Ivan Peeters (Reuver) uit de strijd te voorschijn. Hij werd twintigste met ruim 3 minuten achterstand. Peeters, een van de aanvallers van het eerste uur, probeerde in de slotronde om nog eneigszins „van voren" te komen. „Helaas, het lukte niet", vertelde hij na afloop. Op viereneenhalve minuut eindigde Stephan Lotz van de organiserende vereniging Bergklimmers op de 21ste plaats.

Twee ronden oftewel bijna 50 km voor het einde kwam de goede ontsnapping tot stand. Zes renners kwamen aan de leiding. Nadat in de slotfase Erik Hoevenaars vanuit de kopgroep probeerde weg te komen, werd hij door ploeggenoot Buurstede en de rest teruggepakt. Tenslotte kwam Hoevenaars toch met Buurstede aan de leiding.
„Bij de laatste bergsprint ben ik weggesprongen", aldus laatstgenoemde na zijn eerste overwinning als junior. Twee jaar geleden mocht de thans 17 jarige HAVO-leerling zich al Nederlands kampioen noemen bij de nieuwelingen.

*Ronde van Limburg-winnaar Van der Vliet rijdt graag bergop*

# 'Sfeer werkt motiverend'

DOOR WIEL VERHEESEN

STEIN – De 23-jarige Marcel van der Vliet mag met recht een veelzijdig wieler-amateur genoemd worden. De winnaar van de Ronde van Limburg kan redelijk sprinten, zoals hij gistermiddag na 186 kilometer toonde toen hij in de Stadhouderslaan van Stein de Litouwer Kovaliovas en de Gelderlander Voskamp aftroefde. Toch noemt hij de sprint allerminst zijn sterkste wapen. Liever rijdt hij bergop, zonder dat het werk te schuwen op vlakke wegen waar de wind het peloton vaak in waaiers uiteenslaat. Voeg daarbij zijn soepele pedaaltred op de piste (Van der Vliet nam al eens deel aan de Toekomstzesdaagse van Antwerpen) en het is duidelijk, dat in Stein een allrounder op de hoogste trede van het erepodium stond.

„Heel belangrijk is ook de ploeg waartoe ik behoor, Dextro/Volendam. De sfeer daarin werkt motiverend. Ik heb geen moment spijt. dat ik mijn vroegere club, Breda, heb verruild voor mijn huidige omgeving."
Toen Marcel van der Vliet dit zei, was de afgang voor de Limburgse renners al héél lang een feit. Ruud Poels, Pascal Appeldoorn, Roger Hendrickx, Roger Vrancken, Flavio Pasquino, Leon Linssen, Patrick Linckens, noem maar op, streden op het tweede plan en sommigen niets eens meer dáár toen het er echt op aan kwam. Afsprinten in een groep, die wegens te grote achterstand in de voorlaatste van de twee slotronden (telkens 24 km) uit koers moet, kan men moeilijk een eervol resultaat noemen. Alleen Marcel Nuy werd geklasseerd, maar toen had de winnaar zijn verhaal al lang verteld.
De Limburgse amateur-wielersport is hard aan bezinning toe, al konden sommige renners van wie men nog het een en ander mag verwachten hun kansen niet verdedigen, gewoon omdat zij niet tot de deelnemers behoorden. Roger Vaessen, bijvoorbeeld, is actief in de open Ronde van Engeland en de piepjonge Marc Lotz, Roger Smeets en onder meer Roy Görtzen ontbraken omdat hun respectievelijke ploegleider toevallig een andere selectie had gemaakt of het team niet inschreef.
Winnaar Marcel van der Vliet, die de wielersport combineert met avondstudie en twee dagen per week administratief werk, zit al vanaf zijn achtste jaar op de koersfiets. Toen hij een seizoen of vier geleden naar de amateurs kwam leek het verdacht veel op, dat het einde van zijn rennersloopbaan nabij was.
„Ik gooide er inderdaad een beetje met de pet naar", gaf hij eerlijk toe. „Pas na twee jaar pakte ik het wielerwerk serieus aan. Ik sloot mij aan bij de wielervereniging Breda, waarmee ik vaak in het buitenland vertoefde. Daar won ik ook diverse keren in het middengebergte, onder andere een etappe in een Spaanse rittenkoers en twee etappes in de Tour de Rousillon op de Franse wegen."
In de voorbije weken werd hij een keer tweede in een etappe in Olympia's Ronde, voorafgegaan door de tweede plaats achter John den Braber in de Omloop der Kempen. „Mijn laatste zege dateert van 5 mei, toen ik in Den Haag het criterium van het Capitool won. De Ronde van Limburg is mijn vierde overwinning dit jaar."
Het peloton (23 ploegen van ieder maximaal zes man) trok gisteren vanuit Stein in het eerste anderhalf uur meestal gegroepeerd door en rond Valkenburg, zonder dat de vlam in de pan sloeg. De vlucht, die de Zeeuw Eric Vereecken ondernam in de buurt van Wahwiller en Mechelen, zette de boel evenmin op stelten. In de contreien van Vaals (Camerig, 61 km) klonk daarentegen het sein voor de aanval. Edwin Ophof en Arnold Stam kregen in een kort tijdsbestek zeventien medestrijders aan hun zijde. Daarbij drie man van de nationale selectie: Rob Compas, Jan Boven en Anton Tak, die daarmee van alle teams het sterkst vertegenwoordigd waren.
De negentien leiders zouden het verdere koersverloop grotendeels bepalen. Zij klauterden goed samenwerkend over de Gulperberg (na 75 km), Koning van Spanje, Piemert en Mheerelindje, vervolgens over De Bukel en 't Rooth, voordat zij met achterlating van een paar moegestredenen na 107 kilometer de Cauberg voor de wielen kregen.
In het verbrokkelde peloton legden sommigen, zoals Bart Voskamp, nationaal kampioen Twan Bok, Godert de Leeuw, Tonnie Teuben en de Litouwer Rumsas zich echter niet bij de nederlaag neer. Zij maakten, de een eerder dan de ander, een geslaagd overstapje. Van hen was tenslotte alleen Voskamp bij machte om in de slotfase, toen de uiteengeslagen karavaan een paar keer over Snijdersberg en Maasberg trok, met Van der Vliet en Kovaliovas het heft in handen te nemen. Er moesten toen nog twintig kilometer worden afgelegd.

● *Op het erepodium van de Ronde van Limburg in Stein. V.l.n.r. winnaar Marcel van der Vliet, Vjatsjeslav Kovaliovas uit Litouwen en de als derde geëindigde Bart Voskamp.* Foto: PETER ROOZEN.

*Val in Ronde van Italië deert Indurain niet*

# Winst voor oude en nieuwe sprintmeester

MELFI/AVERSA – Het tweede weekeinde in de Ronde van Italië bracht etappezeges voor de oude en de nieuwe Italiaanse sprintmeester. Zaterdag in Melfi won Guido Bontempi, zondag in Aversa Mario Cipollini. De Spanjaard Miguel Indurain handhaafde zich, ondanks een val, als leider in de algemene rangschikking.
In beide etappes deden zich valpartijen voor. De Italiaan Stefano Colage brak zaterdag een heup. In de slotkilometers van de achtste etappe deden zich twee valpartijen voor. Bij de eerste was Indurain betrokken. Hij liep geen letsel op en kon tijdig weer aanpikken bij het peloton. Bij de tweede raakte zijn landgenoot Moreno licht gewond aan hoofd en rechterbeen. Hij kan vandaag starten in de negende etappe.
Bontempi, 32, bijgenaamd „De Buffel", heeft in de sprints tegenwoordig niets meer in te brengen. Qua koersinzicht kan haast niemand tegen hem op. Zaterdag lanceerde hij de tegenaanval achter zijn landgenoot Perini. Met gepaste demarrages schudde hij al zijn vluchtgezellen van zich af, sprinter Petito tijdens de laatste kilometer. Het betekende zijn veertiende etappezege in de Giro d'Italia.
Zondag kwam het in Aversa bij Napels tot een ouderwetse massasprint. Prompt zegevierde Cipollini. Hij was voor de zoveelste keer dit seizoen sneller dan de Oezbeek Dzjamolidin Abdoesjaparav. Voor Cipollini, eerder winnaar van de vijfde Giro-etappe, was dit al de elfde overwinning van het seizoen. „Ik ben de beste sprinter. Elke volgende massasprint wordt opnieuw een prooi voor mij", sprak hij overmoedig.

● *Het zoveelste sprintfestival in de Ronde van Italië. Mario Cipollini (rechts) geeft iedereen het nakijken.* Foto: REUTER

# Kassa rinkelt voor Emma-Jane Brown

Van onze correspondent
TOINE RAMAEKERS

EINDHOVEN – Hoogtepunt van de internationale springwedstrijd aan de Karpendonkse Plas in Eindhoven is natuurlijk de Philips Spring Derby. Het prijzengeld van het 1075 meter lange parcours met eenentwintig hindernissen was naar 85.000 gulden opgetrokken. Voor de winnaar lag 28.000 gulden klaar. Deze cheque verween dit jaar in het handtasje van Emma Jane Brown. De 29 jarige Britse was met haar paard Everest Gringo de enige combinatie die het loodzware parcours foutloos aflegde. Beste Nederlandse combinatie was de Limburger Pieter Kersten met zijn paard Zagal.
Voor het duizendkoppige publiek (volgens de politie 25.000 personen) was het jammer dat toppers als Jos Lansink, Piet Raymakers en Emiel Hendrix niet op de startlijst voorkwamen. De eerste twee wilden hun toppaarden niet inzetten, terwijl Emiel Hendrix zich naar Baarlo spoedde voor een communiefeest.
De Nederlandse bijdrage moest toen van 8 combinaties komen waarvan er vier uit Limburg kwamen.
Naast natuurlijk de prima foutloze rit van Emma Jane Brown zetten de Zwitser Thomas Fuchs, de Brit James Fisher en de Ier John Ledingham met vier fouten ook een prima prestatie neer. De 8 fouten die Pieter Kersten en Rob Ehrens lieten noteren leverde Pieter een achtste plaats (1000 gulden) op terwijl Rob Ehrens net buiten de prijzen viel.
Eerder op de dag had Piet Raymakers nog een twee fasen rubriek gewonnen. Het was een troostprijs voor de ruiter van Leon Melchior voor het feit dat hij niet tot barrage van de Grote Prijs was doorgedrongen met zijn toppaard Optiebeurs Ratina Z. De Grote Prijs werd opnieuw een prooi voor Jos Lansink. Nederlands beste ruiter zette daarmee een unieke prestatie neer want binnen drie dagen wist hij twee keer een Grote Prijs te winnen. In vergelijking met het prijzengeld van Hickstead (80.000 gulden) was de 8000 gulden in Eindhoven een goede fooi voor de pasgetrouwde ruiter uit Weerselo.
Emiel Hendrix uit Baarlo, nog steeds in de race voor de Olympische Spelen, reed een bijzonder goede en vooral ook degelijke Grote Prijs. Zijn paard, Optiebeurs Aldato, wilde niet in de buurt van de balken komen en reed in de barrage, waarvoor zich 9 combinaties hadden geplaatst, keurig naar de derde plaats.

## Margraten

Al enige weken springt de jeugdige Maurice Joosten zich regelmatig in de prijzen maar het lukte steeds net niet om eerste te worden. Tijdens het concours hippique van de LRV Ros Beyaert in Margraten was het dan eindelijk zover. Hij deed meteen geen halve zaken want naast de overwinning met Corbeille pakte hij ook nog eens de derde plaats met Duskey. De tweede plaats ging naar William Brentjens. In de hoogste dressuurklasse ging de overwinning opnieuw naar Guillaume van Herten terwijl in de klasse zwaar I Willy Voorspuy Jos Nijsten van de overwinning afhield.

## wielerstrijd in cijfers

**Ronde van Italië, zevende etappe, Roccaraso - Melfi:** 1. Bontempi 232 km in 6.33.26, 2. Petito 0.03, 3. Pierdomenico 0.56, 4. Chioccioli, 5. Botarelli, 6. Sciandri, 7. Bordanali, 8. Chiappucci, 9. Zaina, 10. Emonds, 122. Meijs 9.06, 164. Lammerts 15.41. **Achtste etappe, Melfi - Aversa:** 1. Cipollini 184 km 5.11.59, 2. Leoni, 3. Abdoesjaparov, 4. Baffi, 5. Fidanza, 6. Sciandri, 7. Francois Simon, 8. Allocchio, 9. Di Basco, 10. Pagnin, 65. Lammerts, 97. Meijs. **Algemeen klassement:** 1. Indurain 33.34.09, 2. Furlan 0.30, 3. Conti 0.59, 4. De las Cuevas 1.26, 5. Chiappucci 1.28, 6. Giovanetti, 7. Herrera 2.17, 8. Chioccioli 2.28, 9. Vona 2.31, 10. Jaskula 2.45, 11. Hampsten 2.46, 12. Lelli 2.49, 13. Botarelli 2.50, 14. Sierra 2.53, 15. Petito 3.29, 129. Meijs 47.32, 156. Lammerts 56.01.

**Ronde van Groot-Brittannië, profs en amateurs. Zesde etappe, Sheffield - Liverpool:** 1. Gilkes 176 km in 3.59.45, 2. Petersen, 3. Huygens, 4. Rendell, 5. Marcussen 3.05. **Zevende etappe, Southport - Preston:** 1. Michaelsen 118 km 2.42.57, 2. Boogaard, 3. Sutton, 4. In 't Ven, 11. Roger Vaessen, 14. Vergeer 1.16, 15. Hermes 1.23, 18. Van de Meulenhof 1.25, 22. Van Elburg. **Algemeen klassement:** 1. Willems 25.22.46, 2. Andersen 0.29, 3. Soerkov 0.33, 4. Smith 0.41, 5. Van de Meulenhof 0.42, 6. Verbeken 0.44, 7. Stephens 1.04, 8. Huygens 1.09, 9. Möller 2.40, 10. Papez 3.16, 38. Hermes 29.44, 46. Van Elburg 35.10, 64. Vaassen 50.14, 75. Vergeer 58.53, 81. Boogaard 1.05.18.

**Ronde van Midden-Zeeland, profs, start en finish in Goes:** 1. Capiot 206 km 5.26.53, 2. Veenstra, 3. Adri van der Poel, 4. Verhoeven, 5. Frison, 6. Danny Nelissen, 7. De Koning, 8. Jo Planckaert, 9. Märki, 10. Van den Akker, 11. Biets, 12. Kulas, 13. Roes, 14. Jentner, 15. Mulders, 16. Hanegraaf 0.14, 17. Colijn 0.18, 18. Wijnands 0.27, 19. Koerts 0.47, 20. Vanderaerden, 21. Patrick Strouken 1.46, 22. Jac van der Poel 3.40, 23. Vos 3.43, 24. Khrabzov, 25. Peeters, 26. Herinne, 27. Neskens, 28. Sels, 29. Le Grand, 30. Bouillon.

**Ronde van Morbihan, profs, start en finish in Lorient (Fr):** 1. Peter de Clerq 200 km in 4.56.25, 2. Wust, 3. Boucanville, 4. Morelle 0.03, 5. Jerome Simon, 6. Chaubet, 7. Bourguignon, 8. Deneut, 9. Virenque, 10. Mathieu Hermans 0.09.

**Hofbräu Cup, Stuttgart: Vierde etappe:** 1. Mario de Clercq 195 km 4.34.57, 2. Popp 4.37,07, 3. Naessens, 5. Van Loenhout. **Eindklassement:** 1. Elli 13.15.47, 2. Meinert op 4.44, 3. Sörensen 5.29, 9. Schurer 10.24.

**Amsterdam, dernykoers profs:** 1. Ludwig, gangmaker Smadke, 2. Breukink (Zijlaard), 3. Cornelisse (Verdoorn), 4. Pieters (Walrave), 5. Maassen (Bergman), 6. Lauritzen (Noo), 7. Nijdam, 8. Wijnands.

**Ronde van Belgisch-Limburg, profs, start en finish in Sint Truiden:** 1. Jans Koerts 170 km 3.59.00, 2. Jo Planckaert, 3. Van Brabant, 4. De Vos, 5. Vanderaerden, 6. Sels, 7. Elaut, 8. Meyvisch, 9. Hanegraaf, 10. Bouillon, 17. Patrick Strouken, 20. Van de Vin, 21. Jac van der Poel, 32. Zuyderwijk, 36. Kools, 37. Goense, 42. Vink, 45. Alain Strouken.

### AMATEURS

**Ronde van Limburg, amateurs, start en finish in Stein:** 1. Marcel van der Vliet (Den Haag) 186 km 4.38.55, 2. Kovaliovas (Litouwen), 3. Voskamp, 4. Van Steen op 0.35, 5. Gerritsen, 6. Godert de Leeuw 0.42, 7. Compas, 8. Teuben, 9. Bok, 10. Zaina (GOS), 11. Rousis (Litouwen), 12. Ophof, 13. Wolfkamp, 14. Frank Groenendaal, 15. Vereecken 1.06, 16. Van Elzakker 1.13, 17. Tissingh, 18. Rutte, 19. Tak op 1.26, 20. Schalkers 1.52, 21. Wiebe Veenstra 2.37, 22. Naberman, 23. Farenhout, 24. Boven 2.40, 25. Reijrink 2.45, 26. Warmerdam, 27. Pijpers, 28. Snioka (Litouwen), 29. Torrachenko (GOS), 30. Stakenas (Litouwen) op 2.49, 39. Marcel Nuy 4.58, 41ste en laatste van de 134 deelnemers: Antoine Lagerweij op 10.08. **Bergklassement:** 1. Marcel Gerritsen (Hooglanderveen) 13 pnt, 2. M. van Steen 9 p, 3. N. van de Elzakker 9 p. **Ploegenklassement:** 1. Nationale selectie (Voskamp, Compas, Tak), 2. Dextro/Volendam, 3. Litouwen.

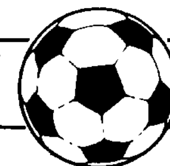
**Stein, afwachtingscriterium B-amateurs/veteranen:** 1. Peter Schmitz (Geleen) 75 km in 1.38.25, 2. Tickelaar, 3. Peeters, 4. John Sijen, 5. Koch, 6. Quadflieg, 7. Van Rens, 8. Moonen, 9. Pouwels, 10. Visser, 11. Aspers, 12. Van de Wijst, 13. Van Leyen, 14. Moors, 15. Van IJzenossen, 16. Ger Nelissen, 17. Jos Sijen, 18. v.d. Weerd, 20. Person, 20. Ritzen. Leidersprijs J. Visser.

**Omloop Maasvallei, junioren, Stein:** 1. Wally Buurstede (St.Willebrord) 123 km in 3.10.30, 2. E. Hoevenaars op 2 sec, 3. D. Venema 0.31, 4. J. Klaucke, 5. S. Olije 0.34, 6. A. de Haan 1.08, 7. J. Visser 1.21, 8. A. van Melis 1.23, 9. R. Brakkee 2.27, 10. S. van Entschot 2.47, 11. E. Gelens 2.58, 12. I. van Geloven 3.04, 13. L. Martens 3.08, 14. H. Hekkelman, 15. S. Bijnen, 16. R. v.d. Ven, 17. L. van Anrooij, 18. A. v.d. Ploeg, 19. P. Graal 3.12, 20. I. Peeters 3.16, 21. St. Lotz 4.29, 27. R. Konisser, 31. R. Logtens, 33. L. Senden 9.23. Buurstede won het bergklassement, hetv district Zuid-West Brabant won ploegenklassement. **Nieuwelingen:** 1. Jeroen Lenting (Delft) 73,3 km in 1.54.08, 2. J. Bruinsma, 3. M. Barendse, 4. M. van Kuik op 9 sec, 5. R. van Kan 0.16, 6. R. v.d. Brand, 7. M. Schure, 8. Jacques Peeters, 9. J. ten Boske, 10. Tim Bijnen, 11. J. Jonker, 12. D. v.d. Oever, 13. Tim Heemskerk, 14. A. Ribbers, 15. M. Kamp, 23. Jos Lucassen, 24. Danny Sijen, 47. Patrick Schellings 5.46, 51. Jorn Willems 7.49.

**Ronde van Oostenrijk, amateurs.** Tweede etappe, Linz - Elmau: 1. Eric Dekker 198 km in 4.33.40, 2. Roland Königshofer, 3. Jonsson, 27. Reinerink 0.11, 32. Richard Groenendaal, 85. Van Dijk, 91. De Poel 14.09. Derde etappe, Elmau - Zell-im-Zillerthal: 1. Totschnig 3.54.39, 2. Bonka z.t, 3. Hauer 1.04, 32. Dekker 3.16, 35. Groenendaal, 63. Van Dijk 7.40, 79. Reinerink 12.10, 81. De Poel. **Algemeen klassement:** 1. Totschnig 12.41.09, 2. Bonka 0.16, 3. Vacek 1.22, 13. Dekker 3.00, 24. Groenendaal 3.47, 76. Reinerink 12.14, 81. Van Dijk 13.14, 88. De Poel 26.35.
**Ronde van Midden-Zeeland, amateurs, Goes:** 1. Vinorskis (Letland) 164 km 3.49.05, 2. Primo, 3. Kovaliovas, 4. Daelman 0.06, 5. Mark Rasch.

**Omloop Hoekse Waard, amateurs:** Eindstand: 1. Noordermeer (Rockanje) 5.56.30, 2. Koppers 0.10, 3. De Marreiros lem) 0.15.

**Vrouwen, Ronde van Spanje.** Derde etappe. San Lorenzo-San Lorenzo, 66 km: 1. Knol, 2. Van der Giessen, 3. Teutenberg. Vierde etappe: 1. Knol 56 km in 1.28.36, 2. Van der Giessen, 3. Teutenberg. **Eindklassement:** 1. Monique Knol 7.41.37, 2. Teutenberg, 3. Ruano, 4. Van der Giessen 0.13, 5. Unruh, 6. Bijlsma, 10. Van Smoorenburg, 36. Van Geffen 13.29.



## *Elly van Hulst gaat gebukt onder ordinaire limietstress*

# Versteeg uitsmijter in Kerkrade

DOOR FRANS DREISSEN

**KERKRADE - Marcel Versteeg, al bijna afgeschreven als eeuwig talent, heeft zijn hardloopcarrière opnieuw de sporen gegeven. De 26-jarige Veenendaler tracteerde het atletiekgala in Kerkrade op zijn langverbeide uitsmijter. Op een verre van ideale baan - korte en scherpe bochten - slechtte de slungelachtige Versteeg met 13.26.29 minuten de olympische barrière op de 5000 meter. Bemoedigend was vooral ook het solide optreden van Ellen van Langen. Met 2.00.55 op de 800 meter maakte de economiestudente een prima rentree na een maandenlange absentie. In schril contrast daarmee stond het optreden van Elly van Hulst. Nederlands meest gelouterde en gelauwerde loopster gaat gebukt onder ordinaire limietstress. Van Hulst faalde hopeloos op de 3000 meter (9.06.17).**

Marcel Versteeg dartelde vrolijk over het tartan. Hij drukte zijn trainer Has van Cuyk herhaaldelijk aan de borst en liet zich uitbundig fêteren. Hij had de zege na een bijtende eindsprint dan wel aan de Keniaan Wilsom Omwoyo moeten laten, maar treurde daar allerminst om. „Ik heb alleen nog op de klok gelet". Versteeg had de afgelopen etmalen al lopen dagdromen over de Spelen. De vrijwilliger bij de Veenendaalse sportstichting had drie weken lang op hoogte in zuurstofschuld getraind en wilde daar nu wel eens de wonderlijke vruchten van plukken.

De plensbuien hadden pal voor de 5000 meter de broodnodige verkoeling en extra zuurstof gebracht. „Ik heb gegokt op deze dag", verklapte Versteeg, net een week terug van Font Remeu. „De eerste drie kilometer gingen heel makkelijk. Daarna begon de wedstrijd pas". Versteeg had in Omwoyo een prima doelwit. „In de laatste kilometer had ik het nog even moeilijk en moest ik Omwoyo laten gaan". De laatste 400 meter (56 seconden) liep Versteeg echter zo ontspannen en helder van geest als nimmer tevoren. „Het was alles of niets en hopen dat het licht nog even aanbleef".

Versteeg, die na de Spelen aan de slag gaat als projectsportbegeleider voor alochtonen in de gemeente Veenendaal, wil zich nu eerst in alle rust concentreren op de belegen nationale records van Jos Hermens (3000 en 5000 meter). „Die gaan er deze zomer nog aan".

Ellen van Langen is weer helemaal terug van weggeweest. De Amsterdamse toonde zich bijna euforisch met haar heroptreden op de 800 meter. In augustus vorig jaar had ze haar laatste race gelopen (WK-serie). Hardnekkige problemen met de achillespezen noopten tot een langdurige herstelperiode. „De wedstrijd ging zo soepel en relaxed. Als ik het eerste rondje wat sneller was doorgekomen, had ik zeker de limiet gepakt". Over de NOC-eis maakt Van Langen zich echter allerminst zorgen. „Die komt wel vanzelf".

Onbevangenheid is de grote kracht van de voormalige voetbalster Van Langen. Hoe bescheiden ze ook is, haar lopen straalt in elk geval weer overtuiging uit. Voor het ingaan van de laatste bocht versnelde ze en stevende ze Krista Aukema en Letitia Vriesde voorbij. „Het was best wel een raar gevoel: lopen en niet weten wat je kan", aldus Van Langen, die komende week alweer start in de Grand Prix van Sevilla.

Tegenover de opluchting en blijdschap bij Van Langen stond de ontgoocheling bij Elly van Hulst. De meest ervaren Nederlandse atlete was onthutst na de deceptie op de 3000 meter. „Ik kan de ontspanning niet meer opbrengen in de wedstrijd. Ik zit vast".

Van Hulst, hersteld van een vermaledijde rugkwetsuur, is hopeloos op zoek naar het juiste ritme. Was het begin dit jaar nog een virus dat Van Hulst dwars zit, nu is het de limietstress die de Rotterdamse parten speelt. „Ik ken 't van 1984. Toen heb ik voor het laatst een limiet moeten lopen". De limiet dreigt een obsessie te worden, de jacht een wedloop met de tijd. „Het is aftellen. Weer een wedstrijd weg. Ik leg een te zware druk op me. Bovendien speelt misschien mee dat ik anderhalf jaar uit roulatie ben geweest. Ik wil me laten zien, bij de top behoren", aldus Van Hulst, die met een ultieme krachtsinspanning in de slotfase nog net haar landgenotes Freriks en Harms wist te passeren.

Van redelijk gehalte waren in Kerkrade de serie van discuswerper Erik de Bruin (vijf keer over 60 meter, met een winnende van 63.00 meter) en de sprint van Nelli Cooman (11.43 in series en 11.51 in de finale). Cooman moest het in de finale echter afleggen tegen de gerenommeerde Duitse Heike Drechsler (serie 11.37, finale 11.46). Het verspringduo Maas/Mellaard kwam niet aan de bak. Mellaard heeft knieklachten. Maas achtte het interessant genoeg om in het door regen geteisterde Kerkrade zijn krachten te meten met twee kanslozen.

Er waren echter meer atleten die in Kerkrade verstek lieten gaan. Jens-Peter Herold bijvoorbeeld. De Europees kampioen liet de organisatie weten nog niet in vorm te zijn en een hoogtestage te prefereren. Daarentegen liep hij afgelopen weekeinde toch in Berlijn en scoorde daar de beste seizoentijd op de 1500 (3.33.52). „Herold zal bij ons dus nooit meer aan de start komen", foeterde en verbolgen organisator.

● ATLETIEK De Duitse atlete Heike Henkel heeft tijdens wedstrijden in Wörrstadt een hoogte van 2,04 meter bedwongen. Daarmee voert Henkel de wereldranglijst van dit seizoen aan.

● ATLETIEK – In Zug (Zwitserland) stootte Werner Günthör de kogel 21,30 meter. De beste wereldseizoenprestatie.



● *De start van de 100 meterfinale. Heike Drechser (tweede van rechts) klopte Nelli Cooman (geheel rechts) met gering verschil.* Foto: DRIES LINSSEN

# Weg vrij voor Zuid-Afrika

TORONTO – De internationale atletiekfederatie (IAAF) heeft tijdens de vergadering in Toronto voor Zuid-Afrika de weg vrijgemaakt om mee te doen aan de Olympische Spelen van Barcelona. Daarentegen werd de deur voor de neus van Harrie „Butch" Reynolds dichtgeslagen. De wereldrecordhouder op de 400 meter, die wegens doping twee jaar aan de kant werd gezet, zal als het aan de IAAF ligt zijn schorsing helemaal uitzitten. Er werd zelfs dreigende taal geuit aan het adres van atleten die overwegen samen met Reynolds in actie te komen. Hen wacht een schorsing.

De 24 leden van het IAAF-bestuur kende Zuid-Afrika het voorlopige lidmaatschap toe. Het definitieve kan pas volgend jaar augustus worden verstrekt bij het grote congres in Stuttgart. Volgens secretaris Istvan Gyulai betekent de provisorische erkenning dat Zuidafrikaanse atleten met onmiddellijke ingang kunnen meedoen aan evenementen die onder auspiciën van de IAAF worden gehouden. Het betekent ook dat Zuid-Afrika voor het eerst sinds 1960 in Rome, waar een geheel blanke ploeg aantrad, weer kan starten bij Olympische Spelen.

De IAAF heeft amnestie verleend aan alle atleten die in de tijd van de sportboycot tegen Zuid-Afrika in dat land aan wedstrijden deelnamen. Atleten die zich destijds niets aantrokken van de boycot, konden rekenen op een schorsing voor alle evenementen onder auspiciën van de IAAF.

Naar schatting vijftien atleten profiteren van de amnestie, waaronder speerwerper Tom Petranoff.

## Atletiekunie wil atleten thuis controleren

KERKRADE - De Nederlandse Atletiekunie (KNAU) bekijkt momenteel of het juridisch legaal is om atleten tijdens de trainingen thuis op doping te controleren. Tot dusver hoefde jaarlijks alleen een tiental sporters dat aan de centrale trainingen op sportcentrum Papendal deelnam, zijn plasje in te leveren. 'Thuiswerkers' als bijvoorbeeld Erik de Bruin en Robert de Wit bleven daarmee gevrijwaard van de zogenaamde out-of-competition-tests.

Toch wil de KNAU nu aan die ongelijkheid een einde maken. Zeker na alle heisa rond de voormalige atleten Stalman en Wielart. Een jurist toetst momenteel met het nieuwe Nederlandse wetboek in de hand, of dopingcontroles overal in ons land legitiem kunnen worden doorgevoerd.

De Internationale Atletiek Federatie (IAAF) verplicht sporters overigens om zich aan dergelijke controles te onderwerpen. Maar in de Nederlandse atletiek wil men liever op zeker spelen en wacht men daarom eerst rustig het advies van de jurist af.

## Topprestatie Robert de Wit

GOETZIS – Het kleine stadje Götzis in het Oostenrijkse Vorarlberg heeft zijn reputatie als Mekka voor de internationale meerkamp-elite weer eens waar gemaakt. In het Mosele-stadion profiteerde ook Robert de Wit van de vrijwel ideale omstandigheden. De 29-jarige Eindhovenaar eindigde als vijfde met een totaal van 8153 punten.

Hij voldeed daarmee ruimschoots aan de Olympische limiet voor Barcelona, die op 8000 punten is gesteld. Slechts drie keer bereikte De Wit op het koningsnummer van de atletiek een hogere score. Die drie totalen kwamen alle tot stand in het jaar 1988.

Vier jaar en een week geleden behaalde De Wit in Eindhoven een totaal van 8447 punten, bij de Olympische Spelen van Seoul kwam hij uit op 8189 punten, waarmee hij als achtste eindigde. Hij sloot 1988 in het Franse Talence af met een score van 8306 punten.

Na zijn beulswerk in Götzis was De Wit over het algemeen tevreden. Hij vond alleen dat zijn polsstokhoogspringen beter had gekund dan de 4,60 meter die hij haalde. De mindere prestatie was overigens te wijten aan een wat pijnlijke achillespees in het afzetbeen, die hem ook hinderde bij het verspringen.

De beste tienkamper in Gotzis was de Tsjechoslowaak Robert Zmelik met een score van 8627 punten. Bij de vrouwen leverde de zevenkamp een overwinning op voor de Duitse wereldkampioene Sabine Braun, die uitkwam op 6985 punten.

Zij miste de grens van 7000 punten, die door alleen door de Amerikaanse Jackie Joyner en de Russin Larissa Nikitina is genomen, op een fractie.

# Ilie Nastase

DOOR HANS STRAUS

**MOOK – Twee tegenpolen op de tennisbaan. De clown en het ijskonijn, het gevoelsmens en de tennisrobot. Kenners zullen beamen dat er nauwelijks een vreemder koppel te bedenken is dan de licht ontvlambare Ilie Nastase en de onderkoelde Björn Borg. Toch werkt het Roemeens-Zweedse duo als dubbel in Mook het Daktimo-toernooi voor 35-plussers af. Maar Piet van Lent, organisator van het evenement, zal ongetwijfeld zijn redenen hebben gehad voor deze samensmelting van twee wel heel verschillende culturen. Uiteindelijk vullen tegenpolen elkaar aan.**

Een temperamentvolle man als Nastase is natuurlijk bij uitstek geschikt de gortdroge Borg los te krijgen, en al heeft de Roemeense potsenmaker het niet makkelijk de Zweed te ontdooien, proberen doet hij het wél.

„Kom op Borg, deel een paar handtekeningen uit," instrueert de oude Ilie zijn dubbelpartner. Daar kan de voormalige nummer 1 van de wereld en vijfvoudig Wimbledon-winnaar dus mooi niet meer onderuit. Reden voor Nastase om zijn beroemde grijns te voorschijn te toveren. „Ik krijg hem wel," ginnegapt Nastase, alsof hij alsnog revanche zoekt voor de nederlaag in de Wimbledon-finale van 1976 tegen Borg.

Public relations hoeft niemand de 46-jarige Nastase te leren. De Roemeen uit Boekarest weet er alles van. Het tennissen mag de zwartgemaande playboy op leeftijd dan niet meer zo goed af gaan als vroeger, hij bespeelt het publiek nog als geen ander. Zowel de babbels als de fratsen zijn er nog.

In de halve finale van het Daktimo-toernooi staat Nastase met de bijna 36-jarige Borg tegenover Flemming/Stewart en zijn de oerkreten en vloeken niet van de lucht. „Fucking hell," tiert Nastase, tot groot vermaak van het toch zo keurige publiek, als de nederlaag onafwendbaar lijkt. Met tweemaal 7-6 is het in de halve finale dan ook over voor de twee sterren van weleer.

Nog tijdens de partij probeert de Roemeen met allerlei trucs het tij te keren. De ongelukkige toeschouwer die niet snel genoeg gaat zitten, krijgt vervolgens het racket van Nastase aangereikt, „om het zelf maar eens te komen proberen." De lijnrechters moeten het doen met borende blikken en prangende vragen als, „weet je dat wel zeker?"

Ook de tegenstanders blijven niet gespaard. Luidruchtig kondigt Nastase aan dat „een service-break in de lucht hangt," als Peter Flemming op moet slaan. „Ik voel dat het fout gaat met je," voegt de Roemeen, in 1973 nog 's werelds beste tennisser, daar nog met een duivels lachje aan toe. Weidse gebaren en een scherpe tong moeten de eens zo vlugge voeten en fluwelen 'touch' te hulp komen. Maar geen umpire die Nastase tot de orde roept, want het gaat om de show.

Het publiek voelt dat feilloos aan. De 'happy few' op de tennisbanen van Molenhoek zijn allemaal genodigden, want kaartjes kopen kan niet in Mook. De sponsors die in de rij staan om het evenement van hun logo te voorzien, bepalen wie er binnen mag. Daarnaast nodigt Piet van Lent natuurlijk nog wat kennissen en zakenrelaties uit die, afhankelijk van hun belangrijkheid, misschien zelfs even een van de sterren mogen aanraken.

Dat is voor Nastase geen probleem, als het maar vrouwen zijn. Het sex-symbool van weleer protesteert slechts voor de vorm als al wat oudere dames hem giechelend over de rug strelen. „Aanraken mag niet," zegt hij mild, maar zijn grijns spreekt boekdelen. Dat soort uitingen van aanhankelijkheid zijn routine voor de man die ooit eens tijdens Wimbledon 1973 door 'bobbies' moest worden ontzet, nadat opdringerige toeschouwsters hem onder de voet dreigden te lopen.

Daar is in Mook geen kans op.

Piet van Lent waakt als een kloek over zijn publiekstrekker en persoonlijke vriend. „Niet langer dan vijf minuten," is Nastase beschikbaar. De ster is moe, het lichaam wil niet meer. Na twee slopende sets is het af via de achterdeur van de villa Van Lent.

Zestien jaar geleden begon Piet van Lent in zijn bijna schandalig grote achtertuin de tijdens de Open Franse kampioenschappen op Roland Garros uitgeschakelde spelers te verzamelen voor een vrijblijvend potje tennis. Inmiddels komen er over vier dagen verspreid zo'n 6000 toeschouwers naar Mook en zijn er ranking-punten (voor de ATP-senior tour) en geld te verdienen.

Het prijzenpotje bedraagt 100.000 dollar en naast Borg en Nastase duiken namen als Gerulaitis, Flemming, Lloyd en Taroczy op. Is dit een uit de hand gelopen hobby van een steenrijke, Mookse dakdekker?

Nee. De liefde voor het tennis en de vriendschap met de spelers zijn Van Lents drijfveren. Borg en Nastase zijn kind aan huis bij het echtpaar dat de eigen luxe villa voor de vermoeide veteranen beschikbaar stelt. De buurvrouw steekt een handje toe in de keuken, kortom de vedetten worden in de watten gelegd.

„Met als gevolg dat ze graag terugkomen," aldus Loek Hermans, de rechterhand van Van Lent. „Wij hoeven hier niet achter de spelers aan te zitten, ze hebben het hier zo naar hun zin dat ze zelfs familie meenemen."

Eén grote, gezellige familie dus in Mook. Tennisvedetten, geslaagde zakenlui, prominenten uit de sportwereld, politici en een handjevol burgemeesters. Het hoort er allemaal bij.

Het wekt dan ook geen verwondering onder het selecte gezelschap als Onno Dröge ineens opduikt en de camera's laat draaien. Opeens is Limburg een beetje 'Glamourland' en ook al heeft het tv-programma van Dröge een op zijn minst cynische ondertoon, in beeld willen én komen ze allemaal.

Eddy Pieters Graafland, oud-international en doelman van Feyenoord en Ajax en „superblij met de opleving bij Feyenoord," oud-minister Van Eekelen, bekend umpire Loek Hendrickx uit Roermond, de eeuwig jonge Tom Okker, natuurlijk Piet van Lent, Björn Borg en Ilie Nastase. De Roemeen dolt wat met Dröge en vindt het al snel mooi geweest. Hij wil het liefste douchen èn naar het banket. De ietwat buikige Roemeen heeft honger, maar niet meer naar de bal. In de finale winnen Lloyd/Riessen met 6-4 6-4 van Flemming/Stewart en pakken 76.000 dollar. Het zal Nastase een zorg zijn.




● *Even op adem komen op het bankje. Ilie Nastase (let op het vingertje) vertelt Björn Borg hoe het verder moet.* Foto: JAN PAUL KUIT